

LE CANADA-FRANÇAIS

Atelier moderne
Impressions de tous genres.

Hebdomadaire dévoué aux intérêts de toute la Région.

Directeur-prop.: L.-Omer Perrier

85 ans d'existence
Fondé le 1er juin 1860

VOL. LXXXVI No. 45

IMPRIMERIE ALLIÉE

PUBLIE A SAINT-JEAN D'IBERVILLE

JEUDI, 11 AVRIL, 1946

D'Une Semaine à l'Autre

Petit Tour d'Horizon Local.

L'actualité, qui s'identifie en quelque sorte à la vie courante, connaît ses hauts et ses bas, ses bousculades et ses accalmies.

Parce que, cette semaine, les événements se sont précipités de façon particulièrement significative, il s'impose peut-être de se hâter d'en dégager la portée générale, à la hâte, s'il le faut, afin d'en tenir l'opinion publique bien renseignée. C'est d'ailleurs devenu un principe d'évidence et admis sans discussion que la meilleure sauvegarde de la bonne administration publique en démocratie repose avant tout sur une opinion publique avertie et suffisamment éclairée.

Au moment où paraîtront ces lignes, notre conseil-de-ville aura pris une attitude relativement à l'élargissement de l'entrée du pont Gouin, à la suite de la demande d'un permis de construction de la part de la maison Langlois sur son terrain, coin Saint-Jacques et Richelieu.

Il sera toujours temps de comment plus largement la décision du conseil, selon la réaction dont il aura fait preuve. Ce qui est certain en tout cas, c'est qu'un octroi de permis de construire avant l'appropriation par la Cité, d'une lisière de terrain suffisante pour l'élargissement de l'entrée du pont, signifierait la continuation d'une politique à courte vue qui a caractérisé les membres du conseil chaque fois que la rue Saint-Jacques fut en cause dans l'histoire de Saint-Jean. Politique à courte vue, dont tout le monde se mord les pouces aujourd'hui; mais avec un peu de retard; et qu'il n'est plus permis de répéter, sous peine d'aller à fond l'opinion publique.

Que l'on procède par homologation ou expropriation, il restera toujours que le conseil-de-ville ne saurait se retrancher derrière une question de prix qu'il hésiterait à payer, quand l'élargissement s'avère d'intérêt public indéniable. S'il ne reste que l'évaluation à débattre, le conseil n'aurait qu'à se conformer à la décision de la Commission des Services Publics, et par là se couvrir parfaitement vis-à-vis l'électeur, payeur de taxes.

Un autre développement qui sera

lui aussi probablement survenu. C'est l'attitude que notre ville doit prendre au sujet de l'usage que le gouvernement fédéral entend faire de nos casernes militaires.

Il semble en effet que le ministre de la Défense Nationale songe à créer dans la province une nouvelle Ecole Militaire pour les officiers de l'armée permanente.

Tâcher de recommander nos casernes militaires, c'est le moins que nous puissions faire dans les circonstances. Extrêmement bien aménagées, au carrefour de plusieurs routes; à proximité de Montréal dont est originaire le sympathique Ministre de la Défense, l'honorable M. Douglas Abbott, nos casernes militaires présentent plus d'un avantage qu'il s'agit de mettre en valeur.

Il s'agit aussi d'obtenir, en même temps du gouvernement fédéral, une autre amélioration aussi urgente qu'importante, avec le pavage de la bordure du canal, réclamée depuis si longtemps.

Et pendant que nos gens y sont, on ne voit pas pourquoi il ne serait pas opportun de profiter de l'occasion pour au moins s'informer des détails projetés sur la canalisation du Richelieu.

De source bien informée, on nous dit que les crédits pour la reprise du creusage du chenal sont déjà prêts, et que la firme qui assumera l'entreprise a déjà été désignée.

Tant mieux, mais si l'on décide à Ottawa de s'attaquer à la canalisation du Richelieu, il pourrait être avantageux à la fois pour le gouvernement et pour la prompte réalisation de la canalisation, de prévoir qu'il faudra, dès cette année, modifier partiellement une partie de la structure des trois ponts, afin d'assurer une travée mobile au centre. Autrement, on ne saurait même plus passer les dragues, l'an prochain, vis-à-vis Saint-Jean, pour continuer le chenal.

Nous reviendrons d'ailleurs là-dessus plus souvent qu'à notre tour. Car si les événements se sont succédés de telle sorte qu'ils ont fait dormir le projet, ce n'est pas une raison pour nous de dormir sur les événements.

Jean FREDERICK.

Cercle Raquetteuses Champlain et Club Raquetteurs

Assemblée annuelle suivie des élections pour tous les membres du club Champlain, jeudi 11 avril, dans la salle Lasnier et Galipeau, à 9 heures.

Le président.

Assemblée annuelle, suivie des élections pour tous les membres du Cercle Champlain, lundi, 15 avril, à 8.30 hres à la Centrale Catholique, salle No 11.

La présidente.

Chasse et pêche

Vendredi soir, à 7 heures, au Club V-41, il y aura assemblée générale du Club de Chasse et Pêche, pour tous les membres et leurs amis.

Un programme de vues animées sur la chasse et pêche sera à l'affiche. Qu'on se le dise.

Au milieu de nous

M. Watson Wood, était en fin de semaine à Halifax, à la rencontre de son épouse et de ses trois enfants, débarqués d'Angleterre, en route pour St-Jean, où ils habitent.

M. Wood, le nouveau gérant de la St. Johns Textile, habitera avec sa famille, au No 170 Jacques-Cartier, logis que la compagnie a acheté de M. Maurice J. LeSieur.

Grand Bingo

Mardi soir prochain, le 16 avril 1946, à la Centrale Catholique, 20 parties pour 35c et dix jambons comme prix de présence.

N'oubliez pas le \$50.00 du tirage de la troupe Nationale de Saint-Jean, qui aura lieu le même soir.

Nouveau pharmacien

Il nous fait plaisir d'annoncer au public que M. Pierre Poulin, B. Ph., L. Ph. pharmacien, diplômé depuis 1936, sera sous peu à la disposition du public de Saint-Jean.

M. Poulin a travaillé chez M. J.-M. Thuot et chez M. Armand Bourgeois, pharmaciens avantageusement connus, avant de servir outre-mer dans l'Armée Active (Artillerie Royale Canadienne).

La nouvelle pharmacie sera complète, avec prescriptions, etc., et installée dans son local chez M. Ludger Roy, 76 rue St-Paul, Tél. 2705.

C'est avec plaisir que le public apprendra l'ouverture, paroisse Notre-Dame, de cette nouvelle pharmacie, et nous souhaitons à M. Pierre Poulin, plein succès dans son entreprise.

Joyeux Anniversaire

Dimanche, le 7 avril dernier, un groupe d'amies se réunissaient chez M. et Mme Eugène L'Ecuyer, pour fêter le onzième anniversaire de naissance de leur fillette Monique.

Étaient présents à cette fête: Mmes Denise Roy, Réjeanne Marzan, Marie-Paule Grenier, Réjeanne Guérette, Monique et Ruth Gibreau, Fleurette Dupuis, Rita Brault, Fleurette Tétrault, Lise Lefebvre et André Marsan; quelques oncles et tantes: Mmes Albert Marsan, Joseph L'Ecuyer, Eugène Dupuis, Joseph Dupuis, Georges Godin, Gabriel Vivier, Milles Laurette L'Ecuyer et Thérèse Lussier.

Tous se séparèrent emportant un joyeux souvenir de cette fête infantine.

Mémoire de la Société d'Agriculture au sujet de l'Aréna

Nous apprenons que la Société d'Agriculture du Comté de Saint-Jean a fait parvenir à l'hon. Paul Beaulieu, au début de la semaine, un mémoire très élaboré sur les avantages que présenterait la construction d'un aréna sur l'actuel terrain de l'exposition.

Ce mémoire se divise en six points et comporte comme conclusions qu'il n'y a pas d'endroit plus avantageux pour la construction de cet aréna; que cette construction serait bien vue de la population agricole et des citoyens de St-Jean et des environs, et enfin que les possibilités de maintenir financièrement l'entreprise sont les plus rassurantes que l'on puisse avoir.

Assemblée de la Société St.-J.-Bte de St-Jean

Mardi soir prochain, le 15 avril, aura lieu au Séminaire de Saint-Jean, à 8 hrs P. M. précises, l'assemblée mensuelle régulière de la Société St-Jean-Baptiste de St-Jean.

En plus du programme régulier, il y aura conférence par Me Jacques Cartier et élaboration en comité du programme de la célébration de notre Fête Nationale, le 24 juin prochain. Tous les sociétaires sont donc instamment priés d'être présents.

Le Secrétaire.

Noces d'argent

Samedi dernier, étaient célébrées les noces d'argent de M. et Mme René Morin.

Une messe fut chantée par M. l'abbé Racicot, à laquelle assistaient les jubilaires, leurs enfants: Lucille, Rita, Jeannine, Marielle, Anita, Madeleine et Réal; M. Lucien Morin, père du jubilaire; MM. et Mmes Paul Morin, Gabriel Morin, Amédée Brosseau, de Napierville; MM. et Mmes Eric Jolivet, Joseph Fouchault, Clément Lussier, de St-Philippe; M. et Mme Adrien Couture, Mme Médor Dupont, Suzanne et Ghislaine Martin, de St-Jean.

Après la messe, les invités se rendirent à la demeure des jubilaires où un succulent dîner fut servi sous la présidence d'honneur de M. le Chanoine Wilfrid Charbonneau, curé.

A son départ, M. le chanoine, en termes choisis, remercia les organisateurs de cette réunion, félicita les jubilaires et souhaita voir ce groupe réuni pour célébrer leurs noces d'or.

De nombreux cadeaux furent offerts aux héros de la fête, et la journée se termina dans le bonheur.

Légion Canadienne

On demande instamment à tous les membres de la succursale locale de la légion canadienne de fournir sans délai, leur adresse exacte, par lettre, en écrivant au Secrétaire, Wm McFarlane, poste restante, St-Jean, P. Q.

La compagnie Canada Steamship Lines vient de notifier la succursale locale de la Légion Canadienne qu'elle disposera prochainement de plusieurs situations intéressantes et lucratives, durant la saison d'été, sur ses bateaux et dans ses hôtels. Préférence accordée aux vétérans. On devra communiquer sans délai avec la compagnie Canada Steamship Lines, rue McGill, Montréal.

Chambre de Commerce des Jeunes

La Chambre de Commerce des Jeunes de St-Jean et d'Iberville a tenu ses élections annuelles mardi dernier, le 9 avril, en la salle de l'Hôtel de Ville, sous la présidence de M. F. R. Lefebvre.

Les officiers élus pour le terme 1946-1947 sont les suivants: MM. Roger Lanoue, Maurice Phaneuf, Bernard Bédard, Timothé Bienvenue, Aimé Boudreau, Mozart Clairmont, Jean-Marie Denault, J. Maurice Farand, Ernest Lapalme, Rodrigue Lasnier, Henri Meunier, Léo Paradis, Roland Sabourin et Robert Sauvé. M. Paul L'Ecuyer, président sortant de charge, sera Avenir et membre ipso facto de l'Exécutif qui entrera en fonctions le 1er juillet.

Nos félicitations aux élus.

Remerciements

Saint-Jean, le 9 avril 1946. Le comité de L'O. T. J. de la cité de St-Jean, accuse réception d'un magnifique don au montant de \$1,100.00 venant de la part du Conseil des Filles d'Isabelle de St-Jean, surtout des oeuvres de chamermer cette organisation qui ne cesse de se dépenser avec un zèle et un dévouement inlassables au profit des oeuvres de la cité de St-Jean, surtout des oeuvres de vharité.

Un merci cordial à l'exécutif et à tous les membres des Filles d'Isabelle.

L'O. T. J.

Lucien Gervais, secrétaire.

Distinguées visiteuses

Les Petites Soeurs Ste-Thérèse de l'Enfant-Jésus, de l'Orphelinat de St-Jean, ont eu la visite, ces jours-ci de la très Rév. Mère Marie du Sauveur, supérieure générale, et de Rév. Mère Marie Brigitte du Sacré-Coeur, secrétaire générale de Baie-Saint-Paul.

Feu M. Henri Roy

Un ancien secrétaire-général de la Société des Artisans C.-F., M. Henri Roy est décédé lundi soir, à Montréal, à l'âge de 82 ans.

Le défunt était né à St-Alexandre en 1864, fils de Théophile Roy et de Marie-Olive Rainville; après ses études au Collège Commercial de St-Césaire, il entra au service des Artisans en 1888 tout en continuant à se perfectionner dans l'étude de l'assurance, de la comptabilité et des affaires de banque. En 1905, il passa trois mois en Europe et assista au Congrès Fraternel de Liège. Ses importantes fonctions chez les Artisans l'ont aussi conduit dans toutes les parties du Canada et des Etats-Unis. Il a été forcé de quitter les Artisans en 1931 à cause de son état de santé.

Le défunt était l'oncle de MM. et Mmes Paul Gamache, Joseph Cyr, de cette ville, aussi de Mme Joseph Gamache, notre dévouée correspondante de Ste-Brigide.

Il avait épousé en 1896 Mlle Céline Canty, de Bathurst, N. B. Il laisse dans le deuil, sa femme, ses enfants, MM. Pierre et Louis Roy, Mmes Berthe et Céline Roy, et Mmes Stanislas Campbell (Jeanne), Aurèle Allaire, (Marie-Olive) et Léo Dubé (Victoria), ainsi que 18 petits-enfants.

Les funérailles auront lieu vendredi matin en l'église S.-Enfant Jésus du Mile-End.

A Mme H. Roy et aux membres de la famille, vont nos profondes condoléances.

Verbe.

Pour nous Canadiens, le verbe est un instrument providentiel pour garder et propager la foi.
Mgr P.-E. ROY.

Les députés se renseignent

Le gouvernement a répondu à plusieurs questions de députés.

L'hon. Duplessis a répondu à M. Dumoulin qu'au 1er mars 1946, il a été impossible de compléter l'organisation d'un service provincial de radiodiffusion et que la dite somme de \$5,000,000 était restée intacte.

A M. Dubreuil, le premier ministre a admis que M. Marcel Poulin, de Montréal, est à l'emploi du bureau de censure du cinéma, depuis le 17 janvier 1946, au salaire de \$2,400. par année.

Le ministre de la voirie, l'hon. Talbot, a répondu à M. Dansereau qu'à cause du manque de personnel, de matériaux et des conditions économiques actuelles, au mois de mars la somme de \$30,000,000 mise à la disposition du ministère de la voirie pour la voirie était intacte.

M. Talbot a répondu dans le même sens au sujet des passages à niveau.

L'hon Barré a appris à M. Mathewson qu'une somme de \$170,699.10 avait été dépensée en vertu de la loi favorisant le drainage des terres qui autorisent le gouvernement à dépenser \$1,000,000.

Arrivés au pays

Parmi les épouses et les enfants des militaires de la région, mariés outre-mer, et qui sont revenus au Canada à bord de "L'Aquitania", remarquons:

Mme R. L. Gagnon et son fils Brian de Cowansville;
Mme G. H. Boud, de East Farnham;
Mme G. W. Hellis et sa fille Margaret, de Granby;
Mme R. J. Williams, de Foster;
Mme W. E. Stracey, de St-Lambert.

Voeux de rétablissement

Nous souhaitons un prompt rétablissement à Mme Napoléon Granger, de la rue Mercier, qui a subi, mercredi dernier, une intervention chirurgicale, pratiquée avec succès par le spécialiste-chirurgien Dr Georges Phaneuf, à l'Hôpital de Saint-Jean.

Nos voeux de parfait rétablissement sont acquis à Mme Lionel Grégoire, hospitalisée à l'Hôtel-Dieu de Montréal, où elle a subi une intervention chirurgicale.

L'état de Mme Grégoire est satisfaisant, et elle doit revenir à son foyer sous peu.

Lisez "LE CANADA-FRANÇAIS"

Fête au gérant du Club Hockey N.-D.-A.

Samedi soir dernier, M. Roland Mercier, animateur sportif et populaire gérant du club de hockey N.-D.-A. était fêté par son équipe de joueurs de goudet.

A cette occasion, une adresse lui fut lue par M. Jean-Guy Dupuis (Blackie pour la gang), et on lui présenta une magnifique paire de souliers et une paire de chaussettes faites à la main, don de son équipe et quelques amis.

M. Mercier fut très touché de cette marque d'estime et remercia, très ému tous ceux qui étaient présents.

Mme Mercier servit un succulent goudet qui fut fort apprécié et elle mérite nos sincères remerciements.

Outre les joueurs N.-D.-A., étaient de la fête, M. Paul Dubé, président de l'Association sportive N.-D.-A., MM. J. A. Lavoie (Aimé pour les sportifs), Adrien Hébert et E. Lacombe.

Tout en écoutant à la radio, la partie de hockey à Montréal, le groupe parla sport et l'avenir le dira.

Tous se quittèrent contents en remerciant M. Roland Mercier.

Oeil Kôlera

Saint-Jean est à compléter son équipe

Jules Lussier signe et jouerait à l'ouverture. — Un troisième but serait en pourparler avec le club local. — Le club Lachine refuserait les conditions de la ligue.

Le club de baseball St-Jean sera bientôt au grand complet et le gérant Laurendeau est à mettre la dernière touche pour renforcer son club et organiser ses joueurs qui, dès maintenant seraient prêts à sauter sur le terrain si la mau-

se température ne retenait pas inactifs nos porte-couleurs.

Jules Lussier que nous avons vu à l'oeuvre il y a deux ans et au cours des dernières joutes l'andernier, s'alignera pour le St-Jean cette saison. Jules a un bon coup de bâton et encore une fois sa présence sur l'équipe sera très utile. Il est décidé qu'Armand Berthelet ne couvrira pas le troisième cousin laissé libre depuis le départ de Guy Langlois, mais toutefois, on est à la recherche d'un joueur pour cette position et il est question d'amener un nommé White qui l'an dernier, connaissait une excellente saison pour une des équipes de la Ligue Atwater.

Le vétéra Lucien Larivière fut demandé de venir prendre place avec l'équipe locale, et nous savons que l'expérience et le bon jugement de Lucien pourront porter fruit dans les moments critiques. Il est aussi reconnu comme un excellent coureur de buts et un expert pour le "bunt".

Le gérant Laurendeau et l'inspecteur Charlie Calvert ont affirmé que deux pratiques régulières auront lieu sur le terrain local et qu'un moyen efficace attirera les joueurs qui devront s'y rendre.

Pour ce qui est des autres équipes du circuit, la seule chose que nous puissions dire c'est que tous se préparent à former d'excellents clubs pour bien figurer dans le nouveau circuit. Le club de baseball Lachine semble vouloir ne pas désirer faire partie du circuit et une assemblée spéciale saura décider du sort de ce club qui, au début de la saison semblait entrer définitivement dans les cadres de la ligue.

Avec les nouvelles découvertes et avec nos locaux, il serait peu dire que Saint-Jean ne connaîtrait peu de faiblesse à l'offensive ainsi que sur la défensive. Avec quatre lanceurs, puisqu'il est question d'en obtenir un nouveau, et trois receveurs en plus des joueurs qui travailleront sur le terrain pour le

triomphe, nous espérons que encore une fois notre club de baseball saura nous mener vers les honneurs pour la nouvelle saison qui s'ouvrira bientôt.

PIT.

QUILLES

Ligue Junior

Rest. Martin	7-UP
G. Benoit 466	G. Roy 476
A. Dégagné 237	A. Lussier 411
V. Boutin 414	Desnoyers 499
R. Dupéré 253	Dextradeur 470
M. Dupéré 396	R. Ashby 510
Lafontaine 292	
2068	2356

Ligue de Quilles des Dames

Equipe No 1	Equipe No 7
A. Sylvestre 239	Rémillard 296
S. Dextraze 208	Christopher 276
L. Poirier 288	Cloutier 316
L. Poirier 264	Farrar 326
St-Germain 253	Piédalue 300
1252	1514

Equipe No 5	Equipe No 9
L. Frédette 354	Langlois 355
P. Oligny 251	Goineau 252
Bergevin 311	Casavant 351
Carrière 397	Caron 289
Denicourt 307	Casavant 325
1620	1572

Equipe No 10	Equipe No 3
Alexandre 347	Y. Bisson 277
Frédette 283	
Bélanger 292	F. Farley 304
Patenaude 269	T. Jarvis 304
Bienvenue 347	Y. Corbin 336
1538	917

Ligue Commerciale Classe B

Ch. de Colomb	Rest. Mercier
G. Messier 428	S. Sagala 461
G. Brodeur 484	A. Lebert 535
R. Duteau 486	M. Galipeau 544
Raymond 500	P. Dextraze 501
M. Viens 541	R. Ouimet 500
2439	2541

Ligue Commerciale Classe A

S. Foisy	Social
Hemmings 489	R. Rouleau 574
W. Bessette 476	Desmarais 504
R. Boone 530	M. Plouffe 540
G. Daniel 549	Rol. Fortin 532
F. Toupin 536	Ra. Fortin 586
2573	2736

Joutes à Iberville

Rest. O. Martin	Jean Pepin
G. Benoit 303	R. Goyette 458
R. Dupéré 498	E. Hébert 388
V. Boutin 428	R. Hébert 455
A. Dégagné 446	R. Lapointe 412
M. Dupéré 422	E. Larivière 413
Lafontaine 141	
2238	2126

Lisez "LE CANADA-FRANÇAIS" le seul hebdomadaire vous donnant les nouvelles de toute la région.

ATTENTION

PECHEURS et CHASSEURS

Demain soir, vendredi, le 12 avril, aura lieu au Club V-41, une séance cinématographique sur vos sports préférés; la représentation commencera à neuf heures précises.

Tous les membres du Club V-41, ainsi que les membres des Associations de Chasse et de Pêche et leurs amis sont cordialement invités.

L'entrée est absolument gratuite.
Geo. A. Rémillard,
Gérant.

AUTOMOBILISTES

M. DELIPHAT PAPINEAU

désire annoncer au public qu'il s'est porté acquéreur du

Garage H. BISAILLON, Chemin Richelieu

et qu'il en prendra possession dès le 1er mai. Il s'est assuré les services d'un mécanicien d'expérience pour tous genres de réparations. Un prompt service est assuré pour toutes demandes de pneus, huile, gazoline, etc.

RESTAURANT: Liqueurs, tabacs, cigares, cigarettes, etc.

DELIPHAT PAPINEAU

CHEMIN RICHELIEU — SAINT-JEAN

45-2



CADEAU POUR LA COMBLER DE JOIE

par **Helena Rubinstein**

Faites briller ses yeux... palper son coeur... en lui offrant l'une ou chacune de ces eaux de Cologne captivantes par Helena Rubinstein—



APPLE BLOSSOM—Odeur légère rappelant la fraîcheur d'un verger; aimée de toute femme. .85, 1.25

HEAVEN-SENT—Une odeur exquise, persistante, éthérée. 1.00, 1.50

ENCHANTÉ—Une odeur discrète, mais parfaite pour la mondaine. .85, 1.25

Si elle préfère une odeur plus concentrée, choisissez l'eau de toilette—Apple Blossom 1.65, Heaven-Sent 2.00, Enchanté 1.50, Gardenia 2.25



Dépositaire

LA PHARMACIE

ARMAND BOURGEOIS

Coin St-Jacques et Champlain

Saint-Jean Que.,

Tél. 2106

VOTRE ABONNEMENT EST-IL PAYÉ?



**VIE - FEU
AUTOMOBILES,
ACCIDENTS-MALADIE**

Pour renseignements concernant
tout genre de protection,
consultez

Maurice G. Jacques

Courtier en Assurance

Commissaire de la Cour

Supérieure.

Afin d'accommoder sa clientèle de plus en plus grandissante, M. Jacques annonce l'ouverture d'un bureau situé à

182 rue Richelieu,

Saint-Jean

Tél. Bureau: 4492

Rés.: 82 Cousins

Tél.: 2609

**N'OUBLIEZ PAS LE BINGO DES KINSMEN
Mercredi, 24 avril à 8.15 hres. P. M. Précises**

**A LA CENTRALE CATHOLIQUE
au profit de leurs oeuvres**

PRIX: Une horloge grand'Mère, 2 Bicycles, 5 prix de présence de valeur.

En montre à la Southern Canada Power

20 Parties de Bingo, 1 Marathon Gratis - - 50 Sous.

Prix du Marathon, Gratis \$100.00 comptant

Billets en vente chez: — STANLEY FOISY, IBERVILLE; — UNITED STORE 5c à \$1.00 LTEE; — ARMAND LEBLANC, RUE NOTRE-DAME; — SOUTHERN CANADA POWER; — MAISON WOODHOUSE, RUE RICHELIEU.

Autres nouveaux films AU CINEMA CARTIER

Les nouveaux films français se succèdent au Cartier et font de semaine en semaine la joie des cinéphiles. Dès leur sortie des studios de Paris, ces nouveaux films

sont expédiés au pays et leur mise à l'affiche ne retarde pas. Dim. à mer., c'est le film "Patricia" qui prend l'affiche au Cartier. On a sous-titré cette bande: "un grand film d'espérance française". En effet, dans "Patricia" on a voulu étudier le problème de la jeunesse, ses drames, ses espoirs et on a réussi un film émouvant,

sobre et d'un solide réalisme. Le scénario est original.

Une vieille fille aristocratique et riche (Gabrielle Dorziat) décide d'adopter un enfant pour faire taire les mauvaises langues du pays qui lui reprochent son avarice. Elle fait mieux. Ce n'est pas un enfant mais plusieurs qu'elle prend sous son aile. Les années passent: les enfants grandissent et prennent leur vol. Seule Patricia n'est pas attirée par Paris et entend vivre à la campagne. Mais un jour, le frère de la maman adoptive revient s'installer à Paris et entend reprendre sa fille Patricia qu'il veut lancer dans la capitale. Dès lors le drame va prendre une acuité intense puisque nous allons assister au combat, toujours le même, qui est celui de la jeunesse éblouie par le luxe.

Outre Gabrielle Dorziat, on applaudira Jean Servais, Alerme, Louise Carletti (rôle-titre), Georges Grey, Aimé Clariond, Maurice Escande, René Génin et un nou-

veau jeune premier, Hubert de Malet.

Le second film à l'affiche est la comédie "Feu Nicolas" avec Rellys, Suzanne Dehelly, et une excellente distribution. C'est l'histoire d'un homme qui n'ayant pu réussir sa mort, en fut quitte pour faire croire qu'il n'existait plus.

Spectacle pour les enfants, sa-

medi le 13 avril, à 10 heures A. M. Sera présenté le film "Ranch Housse Roméo" et en plus 3 Cartoons Disney. L'admission est 17c, taxe incluse. Sous les auspices de L'Unity Group.

La Direction.

Lisez "LE CANADA-FRANÇAIS" le seul hebdomadaire vous donnant les nouvelles de toute la région.

L. L. CHOQUETTE

Stock complet de:

PNEUS NEUFS et CHAMBRES A AIR

Vulcanisation et Réparation

227A Richelieu

Tél. 771

J. A. RACINE

SERVICE DE SCIÉS

Soudage de Scie à Ruban.

Tous genres de scie — Scies Rondes Limées à la main.

Réparation de scies de toutes sortes.

189B rue St-Jacques,

St-Jean, Qué.

44-2

CINEMA CARTIER

JEUDI - VENDREDI - SAMEDI

DIMANCHE - LUNDI - MARDI - MERCREDI

UN FILM POIGNANT...
ATTACHANT... QUI VOUS
FERA SURSAUTER
D'EXCITEMENT!

CLARK
GABLE
LORETTA
YOUNG

Great,
unforgettable,
spine-tingling
excitement!

Jack London's

CALL OF THE WILD

with

JACK OAKIE

Directed by William Wellman
Released by 20th Century-Fox

★ Louise **CARLETTI** ★
Gabrielle **DORZIAT**
ALERME
Jean **SERVAIS**
Georges **GREY**
dans

PATRICIA

Un grand film
d'espérance
française!

avec Aimé CLARIOND et Maurice ESCANDE

Prod. S.P.C.

Une COMÉDIE ébouriffante
avec les deux as du rire

RELLYS ET
SUZANNE
DEHELLY

dans
FEU NICOLAS

Prod. GRAY-FILM

NEVER SO MANY GREAT STARS!
NEVER TWO SUCH MIGHTY HITS!

... in one terrific show!

TYRONE
POWER • MYRNA
LOY • GEORGE
BRENT
- THE RAINS CAME

A 20th Century-Fox Picture

VA-ET-VIENT

Mme L. Fréchette, de Chicopee Falls, en visite chez Mme Joseph Tétrault, de la rue Richelieu, pour une quinzaine.

—Mlle Lucile Archambault, de Montréal, a passé la fin de semaine à St-Jean, en visite chez des parents.

—Mme Henri Robert, de Saint-Mathias, son fils Henri; M. et Mme Lamoureux, de Montréal; Mlle Elisa Couture, de St-Armand, visitaient M. et Mme René Granger, de cette ville, la semaine dernière.

—MM. et Mmes Médor Lecompte, Léo Métivier, Mme Ovila LeFebvre, Mlle Jeanne Lecompte, M. Joseph Dunn ainsi que M. et Mme Jean Brière, tous de Montréal, étaient en promenade dimanche dernier, chez M. et Mme Osias Blais, de cette ville.

—De passage chez M. et Mme J. A. Paquette, la semaine dernière, M. René Paquette, le Rév. Père Robert Fortin, S. S. S., ainsi que M. Alfred St-Mars, tous de Sherbrooke.

—M. et Mme H. Martin, Mme E. Beaudoin et Mlle Mathilde Beaudoin, de Montréal, étaient en promenade dimanche dernier, chez le Dr Aimé Perrier.

—Mlle Rose Lapointe, de cette ville, a passé la fin de semaine dernière à Burlington, chez ses parents.

—M. Léo Oliver, du camp de Farnham, ainsi que Mme F. Codding, de St-Albans, en visite chez Mme Geo. Raymond.

—Mlle Germaine Paré, de Waterloo, visitait, la semaine dernière, son amie, Mlle Adrienne Campbell.

—M. et Mme Louis Ménard, de Orléans, Vt., ont passé quelques jours chez M. et Mme Oscar Ménard et Mme Benjamin Ménard, de cette ville.

—M. Antoine Campbell passe actuellement quelques semaines à Hartford, Conn., chez son frère Paul et chez le Dr Arthur Landry, frère de Mme Mastai Campbell.

—Mlle Adéla Létourneau, de Montréal, chez sa soeur, Mme Edphège Lasnier, de la rue Mercier.

BINGO et TIRAGE

Le tirage du \$50, organisé par la Troupe Nationale de St-Jean, et qui devait avoir lieu le 19 février dernier, aura lieu mardi soir, le 16 avril, à la Centrale Catholique.

La Troupe Nationale de Saint-Jean organise également un grand Bingo qui aura lieu à la Centrale Catholique, mardi, le 16 avril, à 8.15 hres p. m. L'admission est de

NAISSANCES

A la Cathédrale, le 26 mars, a été baptisé Joseph-Richard-Gérald, enfant de M. Robert Bissonnette et de Doris Hayden, de Waterloo. Le parrain a été M. J.-Henri Benoit et la marraine Berthe Malboeuf.

A la Cathédrale, le 27 mars, a été baptisé Joseph-Louis-Daniel, enfant de M. Daniel Prudence et de Lilas-May Hébert. Le parrain a été M. Albert L. Hébert et la marraine Léonne Hébert, grands-parents.

A la Cathédrale, le 28 mars, a été baptisée Marie-Denise-Lianna, enfant de M. Lionel Deneault, militaire et de Lianna Bard. Le parrain a été M. Alfred Bard et la marraine Marie Ouellet, grands-parents.

A la Cathédrale, le 29 mars, a été baptisé Joseph-Julien-Roland-René, enfant de M. Roland Surprenant et de Laurette Tremblay. Le parrain a été M. Julien Surprenant et la marraine Hortense Surprenant, grand-père et grand-tante.

A la Cathédrale, le 30 mars, a été baptisé Joseph-Isidore-Yves-Serge, enfant de M. Roland Lasnier et de Eliane Bonneau. Le parrain a été M. Isidore Lasnier et la marraine Gilberte Roy, oncle et tante de l'enfant.

A la Cathédrale, le 31 mars, a été baptisée Marie-Yvette-Michèle-Jocelyne, enfant de M. Dolor Girouard et de Simonne Barry. Le parrain a été Roland Barry et la marraine Yvette Moquin, oncle et tante.

A la Cathédrale, le 31 mars, a été baptisée Mary-Patricia-Ann, enfant de M. J. Frédéric Gouthro, S. M., et de Joséphine Aucoin. Le parrain a été M. Marshall Gouthro et la marraine Rose Gouthro, oncle et tante de l'enfant.

A Notre-Dame-Auxiliatrice, le 7 avril, a été baptisée Marie-Constance-Carmen-Thérèse, née le 2 courant, enfant de M. Charles Masseau et de Thérèse Bégnache. Le parrain a été M. Charles-Ovide Gagnon et la marraine Mary Masseau, son épouse, de Verdun, oncle et tante de l'enfant, représentés par M. Eugène Baril et Marie-Louise Masseau, également oncle et tante du bébé.

A Notre-Dame-Auxiliatrice, le 7 avril, a été baptisé Joseph-Marcel-Roland, né le 5 courant, enfant de M. Eugène England et de Marguerite Deland. Le parrain a été M. Marcel Deland et la marraine Jeanette Fortin, son épouse, oncle et tante de l'enfant.

En la cathédrale, le 7 avril, a été baptisée Marie-Thérèse-Ginette, née le 31 mars, enfant de M. Ro-

35 sous et donne droit à 20 parties. 10 jambons seront distribués comme prix de présence.

dolphe Pelletier et de Pauline Malouin. Le parrain a été M. Laurent Pelletier et la marraine Thérèse Harbeck, oncle et tante de l'enfant. Porteuse: Lucille Pelletier, tante.

En la cathédrale, le 7 avril, a été baptisée Marie-Louise-Marcelle le 31 mars, enfant de M. René Ricard et de Jeanne Bédard. Le parrain a été M. Pierre Bédard et la marraine Laura Lanctôt, son épouse, grands-parents. Porteuse: Mme Orphée Rhéaume.

Mariage

GOYETTE-QUINTAN

A Notre-Dame, le 6 avril, a été célébré le mariage de M. Robert Goyette, fils de M. Rodolphe Goyette, de Montréal et de Victoria Fontaine, de Chambly, à Mlle Carmen Quintan, fille de M. Georges Quintan, chauffeur de taxis et de Juliette Daneault, d'Iberville. Les témoins ont été MM. Horace Goyette et Roger Brunelle.

Prochain mariage

Mercredi, le 24 avril, sera célébré, à Frelighsburg le mariage de Mlle Eliane Geoffrion, autrefois de Saint-Jean, fille de M. et Mme Arthur Geoffrion, à M. Benoit Chaput, fils de M. et Mme Léandre Chaput.

CONSEIL DE VILLE

Samedi soir, avait lieu la séance régulière du Conseil ajournée du lundi précédent sous la présidence de M. le Maire Alcide Côté; tous les échevins étaient présents.

La Société d'Histoire de l'Eglise Catholique qui tiendra son Congrès annuel à Saint-Jean, les 16 et 17 octobre, demaînde et obtient la somme de \$150. pour venir en aide à l'organisation du congrès.

M. le Secrétaire ouvre ensuite les soumissions pour le Service des vidanges. Mme Stanislas Baril et M. Adéla Brault sont les seuls soumissionnaires. La première, au prix de \$120. par semaine, le second, \$125. par semaine. Le contrat est maintenu entre les mains de M. Brault dont l'organisation est complétée.

Le Conseil décide ensuite d'informer le public que le dépotoir est à la disposition du public qui peut y déposer les vidanges de 7 hres du matin à 9 hres du soir, mais pas plus tard. Des gens se permettent, durant la nuit d'aller déposer des déchets un peu partout sur le terrain, alors qu'il y a des endroits tout désignés à cet effet; donc, passé 9 hres, la barrière sera fermée à clef, et ceux qui se présenteront passé cette heure, reviendront avec leur petit bonheur.

Le Conseil permet ensuite au centre Jociste de faire la vente d'une petite fleur de la reconnaissance à l'occasion de la fête des mères, les 10, 11 et 12 mai.

Une trentaine de changements sont ensuite faits aux rôles d'évaluation et M. le Secrétaire donne lecture des minutes des dernières assemblées qui sont adoptées.

MM. Joseph Boudreau, Fortunat McNulty et Oscar Dubois ont été engagés comme évaluateurs de la cité sur un vote de 4 à 2. Lamendement qui a été défait, ajoutait un quatrième évaluateur en la personne de M. l'architecte J. E. A. Benoit.

Le Conseil étudie ensuite, avec l'assistance de Mre Jacques-Cartier, les 1er règlements de la circulation. Comme il était 2 hres du matin, on a suspendu l'étude à la prochaine séance qui a été ajournée au 15 courant.

Service Anniversaire

Samedi dernier, le 6 mars, eut lieu, à Notre-Dame-Auxiliatrice, le service anniversaire de Mme Vve Evariste Lavoie, au milieu d'un groupe de parents et d'amis.

SNAFU

Qu'est-ce que cela veut dire?

— Demandez à vos amis —

RAYMOND ST-AMAND

126 Laurier, St-Jean

TEL. 3628

MERCURY ELECTRIC REG'D

ST-JEAN, Qué.

Installation industrielle

Filage de Maison

Accessoires électriques de toutes sortes réparés

Mlle Jacqueline Rameau

Modiste de Chapeaux

Spécialités:

Réparation de chapeaux et chapeaux faits à la main.

130 rue St-Jacques

ST-JEAN, Qué.

Tél. 3775

Rés. 2674

MARCHE SAINT-LOUIS

La place idéale pour bon

CHOP SUEY

JAMBONS DE CHOIX

Placez votre commande pour Pâques.

EPICERIES, DATES, FEVES,

BEURRE DE PEANUT Etc.

VIANDES DE CHOIX

— CHEZ —

W. A. TURGEON

112 St-Louis

Tél 2021

Spéciaux

Pâques

Pour vous MESDAMES :

LOTIONS

Yardley — Tussy — Harriet Hubbard Ayer — Helena Rubinstein — Vita Ray — Lenthéric — Lilianelle — De Raymond — Jane Seymour.

SAVONS

Tussy — Helena Rubinstein — Yardley — American Old Spice — Lilianelle — Jane Seymour

PARFUMS

Chanel No 5 — Lilianelle — Tussy — Risqué — Heartbeat — Coty: Aimant.

Pour vous, MESSIEURS :

Razoirs électriques, 3 têtes "Remington" — Bols à barbe: Yardley — Seaforth — Pinaud

LOTIONS

Yardley — Molinard — Gay Lord—

PHARMACIE

GUSTAVE BOURGEOIS

TEL. 4460

59 ST-JACQUES

ST-JEAN.

UN MESSAGE AUX AVICULTEURS ANXIEUX DE PLUS GROS PROFITS



• Vos profits dépendront de la qualité de vos poussins, voilà pourquoi il est si important de bien commencer, c'est-à-dire à la façon TOP NOTCH. Les poussins TOP NOTCH approuvés par le gouvernement vous feront faire de l'argent dès leur arrivée. Ce sont des poussins forts, sains et surtout profitables.

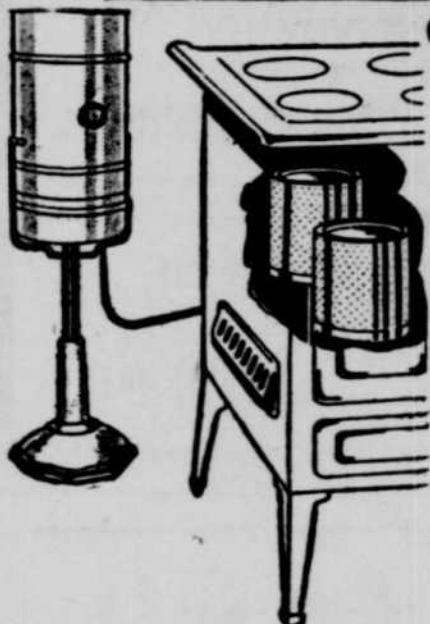
Distributeur

ADRIEN BARRIERE

17 Pte Eden, Iberville, Qué.

LIVRAISON IMMEDIATE

SILENT GLOW
BRULEUR A L'HUILE



Garanti pour 5 ans. —
19 ans d'expérience à
votre service. — Servi-
ce de 30 jours.

Brûleurs 6 3/4" \$36.00

Brûleurs doubles
6 3/4" \$44.50

Brûleurs simples
8 1/2" \$44.50

Brûleurs doubles
Deluxe \$50.00

GILBERT LANGLOIS

Agent autorisé du

SILENT GLOW
BRULEUR A L'HUILE

Service nettoyage et réparation

353 Laurier

Tél. 683

Saint-Jean

Jean étaient représentées à cette réunion par Mmes O. Trahan et L.-O. Perrier, Mlle R. Grégoire, MM. L.-O. Perrier, Lionel Grégoire et Paul Alexandre, propagandiste du district.

M. Armand L. Godin, organisateur du district, exposa le programme et présidait cette réunion. Il invita les orateurs suivants à adresser la parole: M. Roger Lalonde, chef de la propagande; M. C.-A. Vallerand, directeur général; Me René Paré, président général, qui prononça une brillante causerie, et des conclusions sur l'union dans les familles furent tirées par le Rév. Père Laramée, O. F. M.

Cette première réunion a été un réel succès et les discours prononcés avec vigueur démontrent l'importance de la formation d'un Comité d'Action dans le district No 2.

On procéda ensuite à l'élection des officiers de ce comité qui se compose comme suit:

Président: J.-S. Champoux, Sorrel; vice-président: L.-Omer Perrier, St-Jean; 2ème vice-président: J.-B. Lussier, Longueuil; secrétaire: Laurent Alary, trésorier: S. Daoust; et 5 conseillers, dont Mme L.-Omer Perrier, de Saint-Jean.

BUREAU DE POSTE

Service qui sera donné au Bureau de Poste le 19 avril 1946, Vendredi Saint.

Salle d'attente ouverte de 7.00 A. M. à 6.00 P. M.

Pas de livraison par les Facteurs. Guichet ouvert de 10.00 A. M. à MIDI.

Expédition et Réception comme à l'ordinaire.

Le Service le plus rapide en ville

Nous avons inauguré un service de livraison qui nous permettra de vous apporter

IMMEDIATEMENT

toute commande

Une attention toute particulière sera apportée à vos prescriptions.

La Pharmacie REXALL

Giroux & Poulin Enrg.,

55 rue Saint-Jacques

Tél. 2337

Saint-Jean, P. Qué.

Feu M. Joseph Jetté

Voici la liste des sympathies offertes aux membres de la famille Joseph Jetté, à l'occasion du décès de M. Joseph Jetté:

Fleurs: M. et Mme J. Paul Beau-lieu, M. René Goyette, M. et Mme Jimmy F. Parent, M. et Mme Charles Lemaire, Familles Wilfrid Boudreau, Peter O'Cain, les employés Dépt 61 Singer, les employés Tiltonson Rubber.

Messes: Le Cercle Champlain, Jimmy F. Parent, La Ligue du Sacré-Coeur, M. et Mme Elzéar Lacombe, les employés des Singer, dépt 61, MM. et Mmes Henri Fournier, Gustave Sévigny, Mme Roméo Hébert, MM. et Mmes Georges Smith, Joseph Jetté, Peter O'Cain.

Bouquets spirituels: Charlotte Roman, M. et Mme Emile Forget.

Télégrammes: M. J. Paul Beau-lieu, Québec; M. et Mme Paul Jetté, New-Bedford, Mass.

Sympathies: MM. et Mmes Roméo Benoit, O. H. Lavoie, Mlle Laura Domingue, MM. et Mmes Armand Tanguay, D. D. Boudreau, Isidore Lasnier, MM. Oscar Ménard, Moïse Sylvestre, famille Camille Moquin, M. et Mme Orpha Morin, MM. et Mmes Philippe Thimineur, Victorin Dion, Toussaint Côté, Maurice Moquin Georges Smith, Léopold Roy, Arsène Baillargeon, Adrien Samoisette, Mlle Lucie Deschatelets, A. Chénail, Israël Tremblay, Gilles Poirier, Georges Tétrault, Mlle Adrienne Goyette, M. et Mme Joseph Beauvais, Mme P. Beaudette, M. et Mme Antoine Roman, M. Maurice Gamache, MM. et Mmes Marjorie Provost, Alfred Lessard, Alphonse Lorrain, Albert Lessard, Mme Oscar Bonneau, M. et Mme Emile Poulin, Mme Vve Richard Poulin, M. et Mme L. A. Dussault, Mlle Cécile Pierre, Gisèle Thimineur, J. Crose, Raymond Bédard, Lucien Clouâtre, Wilfrid Paradis, David Daigneault, MM. et Mlle Raymond, Ludger Provost, Henri Roman, Aldéi Tougas, Mme Lionel Lemaire, MM. et Mmes Noël Lemaire, Eugène Meunier, A. Lanciault, René Lanciault, Jean-Louis Therrien, M. René Besette, Mme Gustave Poirier, Mlle Blanche Poirier, MM. et Mmes J.-A. Hébert, J. H. Marcoux, John Latimer, Armand Pilon, Roger Boulais, L. O. Régner, Arsène Lanciault, William Milburn, Eugène Proulx, Mlle Madeleine Larose, Mmes Adé-lard Goyette, Andréa Beauvais, Armand Tougas, Omer Gamache, Mlle Poirier, familles Joseph M. tin, Herménégilde Lessard, MM. André Lorrain, J. A. Viens, A. E. Wagnart, Mlle Cécile Proulx, E. Péloquin, Amédée Fournier, Georges Samoisette, Osias Blais, Aimé

Boucher, Courtemanche, Aldéi For-Lemaire, Emilien Paquette, Mme Médard Dupont, Club Champlain des Raquetteurs, Mme Sinai Oligny, M. et Mme Henri Labossière, M. F. Bélanger, MM. et Mmes O. Vadeboncoeur, Albert Berger, Cy-prien Vinet, famille F. O. Dubois, MM. Louis F. Townner, Roméo Du-buc, Chrysologue Poirier, Mlle Flore, Albertine Poirier, Rose-Em-ma Alexandre, MM. et Mmes J. P. Rouleau, L. P. Lasnier, J. A. La-rochelle, J. M. Campbell, M. et Mme Rolland Lasnier, Mme Henri Beaudin, M. Jean-Paul Beaudin, Adrien Gamache, ptre. M. Silvio Duteau, Mme Roland Hébert, MM. A. J. O. Greendale, Oscar Gran-ger, Roger Dulude, Mlle Madelei-ne Larose, MM. Jean-Paul Fontai-ne, Arcade Besner, Paul-Eugène Fontaine, Joseph Fontaine, Mme Marcel Fontaine, MM. et Mmes Georges Bergeron, Alphonse Ber-geron, Armand Fontaine, Félix Boulais, Zéphir Jetté, Walter Ha-bair.

Mme Joseph Jetté et les mem-bres de la famille, sensibles aux nombreuses marques de sympa-thies reçues, remercient sincère-ment toutes les personnes qui, de quelque manière que ce soit, les leur ont témoignées.

Feu A. J. Lefebvre

A Saint-Hugues, le 2 avril, est décédé M. Justinien Lefebvre, de Saint-Jean, âgé de 67 ans et trois mois.

Le défunt laisse dans le deuil, ses frères: MM. Maximilien Lefebvre, de Woonsocket, R. I., et Adrien Lefebvre, de St-Hugues; ses soeurs: Mme E. Lefebvre (Claudia) et Mme Ernest Dolbec (Laura), de cette ville, chez qui le défunt demeurait depuis plusieurs années; Mme G. Simonneau (Alexina), de St-Hu-gues; plusieurs neveux et nièces, cousins et cousines.

Son service eut lieu jeudi, le 4 avril, au milieu d'une assistance nombreuse de parents et amis. M. le curé Jodoin officiait.

Les porteurs étaient ses six ne-veux: Patrick et Gérard Lefebvre, de Woonsocket, R. I.; Denis Lefebvre, Arthur et Martin Simonneau, de St-Hugues, et Fernand Lefebvre, de St-Hyacinthe.

Aux nombreuses marques de sympathies reçues, le "Canada-Français" y joint les siennes.

Chez les Artisans C.-F.

Nos deux succursales représentées

Mercredi, le 3 avril, se tenait à Montréal, la première réunion du Comité d'Action de notre district, à la Centrale de la Société, rue St-Denis.

Les succursales Brossard et St-



● Pourquoi retarder inutilement d'atteindre ces buts lorsque cette Banque peut vous consentir un Prêt Populaire pour fins telles que:

Taxes **Paiements sur maisons et hypothèques**
Traitements médicaux et dentaires **Cours d'études**
Améliorations à l'habitation **Dépenses imprévues et autres**

Remboursement par dépôts mensuels

Une police d'assurance-vie détenue par la Banque et dont les primes sont acquittées par elle couvre tous les prêts en règle.

Toute demande de Prêt Populaire peut être adressée à n'importe quelle succursale de

698F

LA BANQUE CANADIENNE
DE COMMERCE

Succursale de Saint-Jean:—A. D. Drysdale, gérant.

PAGE RELIG.—

Bien prier pour mieux vivre

Le Coin Liturgique

12 avril. — Vendredi. — Les Sept Douleurs de Marie. — (Ornements blancs.)

En ce vendredi qui suit le dimanche de la Passion, l'Eglise a fixé le jour des Sept douleurs de la Vierge, mère du Christ, par anticipation des souffrances qu'elle endurait aux pieds de son fils agonisant.

13 avril. — Samedi. — Saint Herménégilde. — (Ornements rouges.)

Herménégilde était le fils du roi de Wisigoths qui régnait sur l'Espagne, au début du Moyen-Age. Converti au catholicisme à la suite de son mariage, il fut mis à mort sur les ordres de son père, irrité de cette conversion. Sa mort survint le 13 avril 586.

14 avril. — DIMANCHE DES RAMEAUX. — (Ornements violets.)

La messe d'aujourd'hui est précédée de la bénédiction, puis de la procession des rameaux, en mémoire de l'entrée triomphale que Jésus avait faite à Jérusalem, aux applaudissements de la foule qui jetait des rameaux et des branches d'olivier sous les pas du Christ, ainsi qu'il est dit à l'Evangile dont on fait lecture au cours de la bénédiction.

C'est d'ailleurs cette entrée triomphale du Maître qui sema la crainte et l'inquiétude auprès des

scribes et des pharisiens, qui dès lors projetèrent sa mort.

A la messe même, on fait la lecture du récit de la Passion du Christ, selon l'évangéliste saint Matthieu; récit qui inaugure en quelque sorte la Semaine Sainte.

15 avril. — Lundi saint. — De la Férie. — (Ornements violets.)

L'Evangile d'aujourd'hui raconte comment Jésus vint au domicile de Lazare, où Marthe servait le repas, pendant que sa sœur Marie oignit les pieds du Maître, avec un parfum de grand prix, au grand scandale de Judas, qui par amour de l'argent, prétextait qu'on aurait pu vendre ce parfum et en distribuer le prix aux pauvres.

16 avril. — Mardi saint. — De la Férie. — (Ornements violets.)

La messe d'aujourd'hui comporte le récit de la Passion selon l'évangéliste saint Marc.

17 avril. — Mercredi saint. — (Ornements violets.)

A la messe d'aujourd'hui, c'est le récit de la Passion selon l'évangéliste saint Luc, que nous lisons.

18 avril. — Jeudi saint. — (Ornements violets à l'office et blancs à la messe.)

L'Eglise commémore aujourd'hui l'institution de l'Eucharistie, à la suite du geste du Maître à la dernière Cène. A remarquer qu'à la messe, l'officiant consacre deux

hosties, dont il en consomme une, pour porter l'autre, en procession jusqu'à un reposoir, et que l'on nomme la Sainte Réserve. C'est cette hostie que l'officiant consommera le lendemain, à l'office du Vendredi Saint, alors que l'on ne consacre pas d'hosties.

L'officiant procède ensuite au dépouillement des autels qui symbolise le dépouillement que les bourreaux opérèrent à même les vêtements du Christ.

Enfin, l'on assiste à la cérémonie du lavement des pieds, de 12 clercs ou de 12 pauvres, symbolisant le geste d'humilité et de purification du Maître, qui après la dernière Cène, lava les pieds de ses 12 apôtres, leur rappelant que ce qu'il leur faisait, eux aussi devaient le faire.

Heure Catholique

POSTE CKAC, à 2 h.

L'Heure catholique du 14 avril débutera à 2 h. au poste CKAC, par une allocution de M. Jean Guérin, ancien président de L'A. C. J. C., sur la campagne que cette oeuvre vient de lancer. Il y aura ensuite un morceau d'orgue, suivi de la sixième causerie de l'abbé Emile Lambert, sur les grandes figures catholiques du Canada. Le conférencier parlera de M. Jules-Paul Tardivel, journaliste. La bénédiction du T. S. Sacrement, irradiée de la cathédrale de Montréal, terminera l'émission.

Retraite annuelle des malades

Comme les années précédentes, une retraite de trois jours est organisée pour les malades durant la Semaine de la Passion. Les instructions, que donnera le R. P. Albert Dontigny, S. J., auront lieu les mercredi, jeudi et vendredi, 10, 11 et 12 avril, à 2 h. 45, sur le réseau français de Radio-Canada. On est prié de faciliter aux malades dans les hôpitaux et les maisons privées, l'audition de ces instructions.

Les enfants et le cinéma

Il se fait encore des démarches pour obtenir que des films soient montrés aux enfants en dehors du contrôle de leurs maîtres, c'est-à-dire que les enfants puissent être admis à des représentations dans les cinémas publics. Voici ce que vient d'écrire une éducatrice dans une revue française: "Je réclame la suppression du cinéma (pour les enfants). Je n'ai pas le temps d'expliquer comment le cinéma ahurit, abrutit les cervelles, comment il tue l'imagination personnelle en imposant à l'esprit des images créées par les autres et brutalement dessinées. Je vous affirme qu'une enfant qui va chaque semaine au cinéma ne peut pas travailler, à moins qu'elle n'y contracte une surexcitation nerveuse plus dangereuse que la reposante paresse. Je vous assure qu'il n'y a aucune chance que la maîtresse superpose, aux souvenirs du film, les règles des fractions".

VOUS MONTEZ dans l'estime de la famille, quand vous servez du délicieux Café Maxwell House. Il est acheté et savouré par plus de gens que toute autre marque au monde.

TEL: 4015

Garage H. CORNEAU
AGENTSTUDEBAKER, CHAMPION, TRUCKS
VENTE et SERVICERéparations générales, Débossage, Graissage,
Soudure, etc.

STATION BRITISH AMERICAN OIL

Coin Grand Bernier

Tél: 4015

"Ne riez pas, mes enfants..."

"Elle ne veut pas m'en dire le prix, mais je connais petite mère; tu peux être certaine que le coût de ma robe ne dépasse pas les prévisions du budget."

"Oh! un budget, ça n'a rien de très romanesque, surtout par un jour comme celui-ci, mais, ma petite fille, tu n'aurais pas pu faire un tel mariage si nous n'avions pas eu de budget. Ne riez pas mes enfants. Ton père et moi, nous avons commencé notre budget pendant notre voyage de noces. Il le fallait... et il ne nous restait que quelques cents quand nous sommes revenus."

"Mais quel aria ce doit être, tout de même!"

"Ce serait pire autrement. Le budget simplifie la tâche. Nous mettons tout d'abord de côté ce qu'il faut pour payer les assurances de ton père; c'est la protection de notre avenir. Nous mettons ensuite de côté l'argent qu'il faut pour vivre... et le reste... c'est pour le superflu. C'est d'ailleurs bien plus agréable de dépenser quand on a pourvu à l'essentiel et à l'avenir, puisqu'on le fait en toute tranquillité d'esprit."

Inscrivez tout d'abord au budget les choses essentielles, dont la sécurité future... la protection contre l'adversité... et la tranquillité d'esprit durant la vieillesse ne sont pas les moindres. Rien ne saurait prévaloir sur l'Assurance-vie dans le budget familial.

Où que vous demeuriez, il y a près de chez vous un agent d'Assurance-vie. Demandez-lui son aide pour préparer votre avenir. Tout bon citoyen possède de l'Assurance-vie.

Un message des compagnies d'Assurance-vie et de leurs représentants au Canada

C. E. FORTIN
& FRERE
ENR'GCHARLES E. FORTIN
245 TrahanL. PHILIPPE FORTIN
406A Laurier
Tél. 4328

PORTES ET CHASSIS

AMEUBLEMENT DE MAGASIN

SPECIALITE DE TOUS GENRES

Téléphone 4307

70 Blvd Séminaire



143 MERCIER

MAURICE TRAHAN

(Successeur: Pierre Trahan)

Matériaux de Construction

Agent des Produits CANADIAN JOHNS-MANVILLE

TEL. 552

CIMENT, BRIQUES,
CHAUX,
LAINE ISOLANTE,
PAPIER COUVERTURE,
TUYAUX GRES, PLATRE,
BEAVERBOARD,
ETC., ETC.

Téléphone: 2812

Jean-Marie Thuot, B.A., B.Ph., O.D.
OPTOMETRISTE - OPTICIEN

Spécialiste de la Vue

Professeur à l'Université de Montréal

BUREAU OUVERT TOUS LES JOURS

27 St-Jacques - St-Jean, Qué

LA GOMME QUI REND GRANBY FAMEUX

DELICIEUSE RAFFRAÎCHISANTE

GRAND-B

Gomme à mâcher, en morceaux et en tablettes

WORLD WIDE GUM CO., LTD., GRANBY

Hormisdas PERRON

ENTREPRENEUR PEINTRE

Pour travaux de peinture à la journée ou au contrat,

adressez-vous à...

148 NOTRE-DAME

TEL. 3728

SAINT-JEAN

J.-A.-MARCEL BOULAIS

ENTREPRENEUR-ELECTRICIEN

Spécialiste en moteur, Radio, Réfrigérateur

372 Mercier

Saint-Jean

Tél: 3085

Prompt service et ouvrage garanti.

M. MARCEL ROY

ENTREPRENEUR GENERAL

Travaux de toutes sortes

Spécialité:

Couverture en Asphalte avec garantie

Demandez nos prix

122 GREGOIRE

TEL: 2973

ST-JEAN

VOTRE ABONNEMENT EST-IL ECHU?

Un nouveau roman de
Jean GIRAUDOUX
Siegfried et le Limousin

La merveilleuse carrière de Siegfried au théâtre, ne peut faire oublier le roman.

Un soldat est ramassé sur un coin du champ de bataille en 1915 par le service sanitaire allemand. L'explosion qui l'a jeté à terre l'a dépouillé de tout vêtement, de tout papier d'identité et la violence du choc lui a fait perdre toute mémoire. Les Allemands le soignent, le rééduquent et, le déclarent un des leurs, l'appellent Siegfried. Une fois rétabli, lui-même se croyant allemand, publie des articles dans les journaux et devient un personnage politique, non sans importance.

Or un Français croit reconnaître dans les oeuvres de ce prétendu Siegfried, non seulement la tournure d'esprit, mais même des phrases entières, d'un de ses anciens camarades disparu depuis la guerre, Forestier. Pour en avoir le coeur net, il va rejoindre Siegfried à Munich en prenant soin, pour ne pas éveiller de soupçon, de se cacher sous l'apparence d'un Canadien de Québec.

Il ne tarde pas à se convaincre que ce prétendu Allemand a trop de clarté et trop de logique pour être réellement allemand et certains gestes lui font en effet reconnaître son ami Forestier. Il s'agit d'éveiller en lui la conscience française abolie par la rééducation. Des exercices de rédaction, entrepris sous le prétexte de perfectionner les connaissances de Siegfried en français, et surtout des rappels précis de vieux souvenirs opèrent cet effet. Confusément, Siegfried sent peu à peu qu'il n'est pas allemand. Sa manie de ne pas croire les journaux, d'exiger une preuve à toute affirmation, toutes sortes de façons particulières de penser le convainquent qu'il appartient à un autre pays? Lequel?

Il découvrira enfin qu'il est Français du Limousin et c'est vers son village natal que son ami le reconduit.

Cette nouvelle édition de Siegfried et le Limousin a été récemment publiée aux Editions Variétés. Rappelons ici, que *Choix des Elues*, *Suzanne et le Pacifique* et *Littérature*, oeuvres de Jean Giraudoux sont également parues à la même maison d'édition.

Au cours de la prochaine saison, les romans *Simon le pathétique* et *Juliette au pays des hommes*, oeuvres exquises de l'écrivain Jean Giraudoux seront publiés aux Editions Variétés.

Il paraît bien que l'auto anglais Austin trouvera, dès l'automne prochain, un rude rival dans le nouveau Crosley qui pèsera 1,000 livres et fera du 60 à l'heure avec quatre passagers. Son moteur de 58 livres seulement, développera 26 chevaux et permettra 50 milles au gallon d'essence. Il se vendra autour de \$700, soit un peu plus cher peut-être que le diminutif Austin dont le moteur et le beau fini ont toujours été d'une qualité extraordinaire. Pour voir à l'abonnement, au tirage de leurs journaux, à frais modiques, les confrères n'auront qu'à choisir entre les deux volutretes.

Votre abonnement est-il payé?

Léandre Miclette

HORLOGER - BIJOUTIER

Montres - Bagues - Diamants
Plumes Réservoir "Waterman"
Tél: 2617 40 - 4ème Rue
IBERVILLE, Qué.

Dr ANDRE McNEIL

CHIRURGIEN-DENTISTE

Heures de bureau: 9 a.m. à 9 p.m.
excepté les mercredi et samedi soirs
66 ST-JACQUES TEL. 854

GEO. A. PAYETTE

AGENT:

PRODUITS PAULA
SPECIALITE: Thé, Café, Cacao
500 lignes à vous offrir
88 NOTRE-DAME TEL: 4202
SAINT-JEAN

ARTHUR TANGUAY

Entrepreneur-Peintre

100 COUSINS TEL. 2098
Tapissage - Imitation - Graftex
Peinture au fusil sur meubles.
Satisfaction garantie.

Cartes Professionnelles

Dr C. N. Arpin

MEDECIN-CHIRURGIEN

Heures de consultations: Tous les jours, de 2 à 5 hrs p. m. — le lundi soir, de 7 à 8. — Mercredi, pas de consultations.
214 Longueuil, Tél. 2032 Res. 932

J. E. A. BENOIT

A.A.P.Q., A.L.C., A.R.C.

U. K. ANGL.

ARCHITECTE

Tél. 2969 Résidence: 110 Champlain

Tél. 4381 Bureau 19 St-Jacques

Dr Germain Clairmont

Ex-interne de l'Hôtel-Dieu

et de l'Hôpital Ste-Justine

Consultations: 2 h. à 4 p. m.

7 h. à 9 p. m.

Bureau:

219 Jacques-Cartier. Tél. 4356

Résidence:

198 St-Charles Tél. 3760

Dr Hormisdas Ethier

Médecine Générale

47 ST-GEORGES TEL. 4261

Consultation sur rendez-vous.

Dr Fernand Ethier

IBERVILLE

114 - 1ère Rue — TEL. 3022

Consultations sur rendez-vous

7 à 9, mercredi excepté.

Armand E. Girard, M. D.

MALADIES DES ENFANTS

Consultations:

2 à 4 P. M.

et sur rendez-vous

236 Longueuil, coin St-Charles

TEL. 2265 ST-JEAN, QUE.

Dr Henri Laflamme

Ex-interne de l'Hôpital Notre-Dame

et de l'Hôtel-Dieu

86 - 1ère RUE, IBERVILLE

TEL: 3633 Rés. d'été: 2241

Heures de bureau:

Lundi et mercredi de 7 à 9 p. m.

Samedi, 2 à 4 p. m. et 7 à 9 p. m.

Dr ROLAND MATHIEU

CHIRURGIEN-DENTISTE

Heures de bureau:

De 9 h. a. m. à 9 h. p. m.

212 rue RICHELIEU TEL. 798

SAINT-JEAN

Dr Luc Mailloux

SPECIALISTE

Yeux, Nez, Gorge, Oreilles

Heures de bureau:

Mardi soir, de 7 à 9 heures

Samedi toute la journée

224 Longueuil, Tél: 2432, St-Jean

Dr Roméo Marcoux

Ex-Interne de

l'Hôpital La Miséricorde

96 Saint-Charles — Saint-Jean

Heures de Consultations:

2 hrs à 4 p. m. — 7 hrs à 9 p. m.

Excepté le mercredi p. m.

TEL: 2335

Dr Roger Poirier

MEDECIN - CHIRURGIEN

Heures de bureau: De 2 à 5 hrs

De 7 à 9 hrs

Pas de consultation le mercredi

214 rue LONGUEUIL TEL: 4341

SAINT-JEAN

Dr Aimé Perrier

MEDECINE GENERALE

Ex-Elève du "New-York Post

Graduate"

Heures de bureau: 2 à 5 P. M.

7 à 9 P. M.

222 Longueuil - St-Jean - Tél: 2632

Dr Georges Phaneuf

Chirurgien des hôpitaux de Paris

Bureau:

Lundi, Mercredi, Vendredi

2 h. à 4 p. m. — 7 h. à 8.30 p. m.

225-227 Jacques-Cartier - Tél: 2445

SAINT-JEAN

Dr HUBERT PARE

Ex-interne de l'Hôpital du

Sacré-Coeur et de l'Hôtel-Dieu

72-1ère rue TEL. 4410

IBERVILLE

Heures de bureau:

Tous les jours de 2 hrs à 5 hrs p.m.

7 hrs à 9 hrs p.m.

Dr Jean-Paul Senécal

MEDECINE GENERALE

Ex-Interne de l'Hôtel-Dieu

Résidence d'été: Tél. 757

35 SAINT-JACQUES — Tél: 700

Heures de bureau: 4 à 5 h. p. m.

7 à 9 h. p. m.

DR LEBLANC
DENTISTE
BEDFORD, Que.

Cartes d'Affaires

W. Bergeron

Contracteur Plâtrier

et Ciment

45 - 2ème Ave IBERVILLE

Tél: Résidence: 2495

Bureau: Clairval 1621

Eusèbe Berger

Entrepreneur - Plombier

Chauffage - Ferblanterie

demandez nos prix

199 ST-JACQUES TEL: 2849

T. J. Davignon

Entrepreneur en Construction

DEMANDEZ NOS ESTIMES

100 Frontenac - St-Jean - Tél: 501

Goyette & Bisaillon

Salomon Goyette, Prop.

Manufacturiers de Monuments

LETHRAGE AU CIMETIERE

201 rue Missisquoi — IBERVILLE

TEL: 2426

ANDRE GRANGER

Soudure au Gaz et à l'Electricité

SPECIALITE: Réservoir à l'huile

Soudure Métal blanc

Aluminium

Coin St-Jacques et Bouthillier

ST-JEAN, P. Q.

L'INDUSTRIELLE

ASSURANCE-VIE

Jacques Lagarde, gérant

31a ST-PAUL, ST-JEAN

TEL: 608

SERVICE DE REFRIGERATION

ST-JEAN, ENRG.

JOUR ET NUIT

Léo Létourneau

Prop.

Spécialité: FRIGIDAIRE

137 ST-PIERRE TEL. 4242

J. A. Pelletier

Entrepreneur-Peintre

Tapissier et Imitateur

100 COLLIN — TEL: 2656

Mlle M.-A. Patenaude

FLEURISTE

Fleurs pour toutes occasions

Ouvrage artistique, Travail d'expert

Livraison rapide — Prix attractifs

226 RICHELIEU - SAINT-JEAN

TEL: Le jour: 936

J. M. PETRIN & FRERE

Manufacturiers de

Blocs de Ciment

90 BOUTHILLIER TEL. 2396

SAINT-JEAN

ANTONIO A. SAMSON

HENRYVILLE

ENCANTEUR LICENCIE

TEL: 2-5-13 16-8

André Trahan

AGENT

Champlain Oil Products Ltd

Huile à chauffage,

Huile à moteur, Gazoline

Tél: 674

178, Mercier Saint-Jean, Qua.

LEOPOLD TANGUAY

FERBLANTIER

PLOMBIER - COUVREUR

SPECIALITE: Licencié d'appareils

de chauffage

235 Bouthillier Tél: 2097

Saint-Jean

Nouvelles de la Campagne

SAINT-BLAISE

Dimanche, le 7 avril, a été baptisé, sous les prénoms de Joseph-Adrien-Maurice, enfant de M. Louis Dubois et de Marie-Jeanne Clouâtre. Parrain et marraine, M. et Mme Adrien Guimond, de St-Jean, oncle et tante de l'enfant.

—M. et Mme Jean Gadoua ainsi que leurs enfants, de Napierville, visitaient M. Téphère Gagnon, dimanche dernier.

Ile-aux-Noix

Nous avons le regret d'annoncer la mort subite de M. Arthur Barrière, époux de Irène Martin, survenue lundi, à l'âge de 52 ans.

Le défunt laisse dans le deuil, outre son épouse, un fils, Gaëtan; deux frères: Philippe et Gérard Barrière; une sœur: Mme Oliva Laliberté, de Southbridge, Mass; ses beaux-frères et belles-sœurs, MM. et Mmes Joseph, Elise et Georges Martin, Emile Mercier et Wilbur Goyette.

Ses funérailles auront lieu vendredi, à St-Paul, à 10 hres. Parents et amis sont priés d'y assister.

Nos sympathies à la famille.

—M. et Mme René Savage et leurs enfants de St-Blaise, en promenade chez M. et Mme Gérard Savage, dimanche dernier.

—M. et Mme Maurice Trahan, née Juliette Savage, sont les heureux parents d'un fils. Nos félicitations.

—M. et Mme Edéas Boucher, M. et Mme Paul-Emile Boucher et leur fille, de St-Grégoire; M. et Mme Roger Olligny, d'Iberville; M. et Mme Albert Olligny et leurs enfants, de St-Jean; Mlle Yvette Rémylard, d'Iberville, tous en promenade chez M. et Mme Ernest Poissant.

LACOLLE

Jeudi, le 2 mai, en l'église Notre-Dame du Mont-Carmel, de Lacolle, sera célébré le mariage de Mlle Rita Gendron, fille de M. et Mme Joseph Gendron, de cette localité et de M. Laurier Lefebvre, fils de Mme Mastai Lefebvre, décédée et de M. Mastai Lefebvre.

SAINT-LUC

Le Cercle Agricole de St-Luc organise, pour aider l'exécution de son programme au bénéfice de ses membres, une soirée du Bon Vieux Temps, à la Salle "Ernest Cabin", mardi, le 23 avril prochain.

Le public est invité à venir passer une agréable soirée au milieu de gens qui savent s'amuser.

ENCAN PUBLIC ET VOLONTAIRE

chez

M. RESEDA KAIGLE

Mont St-Grégoire (près Monument Frère André)

Mardi, le 16 avril 1946, à 10 hres a. m.

SERONT VENDUS: — Troupeau de vaches Holstein de 35 têtes — 20 vaches à lait — 4 chevaux de travail — 1 tracteur avec son outillage complet — Scie ronde — Frigidaire contenant 8 bidons — 1 pompe à pression — Tous les instruments pour cultiver la terre — 250 cordes de bois de 3 pieds.

HOTEL ST-PAUL

Soirée du Bon Vieux Temps

organisée par LE CERCLE AGRICOLE

Jeudi, le 25 avril 1946, à 8.30 hres.

ORCHESTRE RENOMME

TIRAGE D'UNE LAMPE OU \$10.00

ENTREE: 50 Cents.

SAINT-IGNACE

M. et Mme Joseph Racine (née Albertine Campbell) sont les heureux parents d'une fille, baptisée sous les prénoms de Marie-Louise-Marielle. Parrain et marraine: M. et Mme Elphège Audet, de St-Grégoire, oncle et tante de l'enfant; porteuse: Mme Philias Campbell, tante du bébé. Nos félicitations.

—Mlle Lucille Clouâtre, de Notre-Dame de Stanbridge, en fin de semaine chez M. et Mme Albert Bou-lais.

—M. et Mme Ronald Charron et leurs enfants ainsi que M. et Mme Jean-Paul Charron et leurs enfants, à Iberville, récemment, où ils visitèrent leurs parents.

—Mlle Ernestine Grenier, de Bedford, écoule quelques jours chez M.

et Mme Philippe Bouchard.

—En visite récemment chez M. et Mme Léonien Bérubé: M. et Mme Omer Poutre, Mlle Gilberte Poutre, MM. Adhémar et Félix Poutre ainsi que chez M. Jacques Laflamme.

—M. et Mme Roger Fournier et leur fille Lina, en visite chez M. et Mme Aldé Fournier, de Sainte-Sabine.

Il y aura tirage et prix de présence.

—Nos félicitations à M. Alexandre Lomme de St-Jean qui s'est porté acquéreur du restaurant de M. Philéas Lévesque "Chez Mon Oncle". Bienvenue et succès dans sa nouvelle entreprise.

—Nous souhaitons un prompt rétablissement à Mlle Thérèse Courville. Rose-Andrée Lamarre ainsi qu'à M. Aurèle Marcell qui ont subi tous les trois une intervention chirurgicale à l'Hôpital de St-Jean.

—Mme Edmond Brosseau, Mlle Jeanne Corriveau, de Montréal, chez MM. Georges et Léopold Prairie, dimanche dernier.

—Mme Edmond Brosseau, de Montréal passe quelque temps chez sa sœur, Mme Léo Marcell.

—M. et Mme Paul Lamarche, Mlle Suzanne Lavigne, de Montréal, visitaient M. et Mme Léo Marcell, la semaine dernière.

—M. et Mme Paul Robert et leur fille, de St-Blaise, chez M. J.-Bte. Moreau, récemment.

St-Bernard de Lacolle

—M. et Mme Léo Levraut de notre localité étaient de passage à Berthier et Joliette, ces jours derniers.

St-Jacques-le-Mineur

Ces jours derniers eurent lieu en notre église paroissiale, les funérailles de M. Michel Dérome, époux de feu Marie Vosghel, décédé à l'âge de 78 ans.

La levée du corps fut faite par M. le curé Brière. Le service fut chanté par M. l'abbé Ant. Rémylard, assisté de MM. les abbés Nap. Brière et Ferland, comme diacre et sous-diacre.

Dans le sanctuaire, on remarquait: M. l'abbé A. Corbière, curé de St-Mathieu; Rév. Frères Laure et Tétrault, de St-Remi.

Les porteurs étaient: MM. Léo, Jérémie, J.-Bte. et Joseph Dérome, Albert et Omer Tétrault.

La quête fut faite par MM. Michel Dérome et Michel Longtin, petits-fils du défunt.

La chorale était sous la direction de M. J. P. Beaulieu, de Napierville.

Le défunt laisse dans le deuil: une fille, Mme Isaïe Lefebvre (Eva), de St-Mathieu; Alfred, Simon, Pierre et Laurent de cette paroisse; un gendre: M. Isaïe Lefebvre; trois belles-filles: Mme Alfred Dérome, Mmes Simon Pierre et Laurent Dérome; plusieurs petits-enfants.

A la famille en deuil, nos plus sincères condoléances.

DOW

A N N O N C E

LA FONDATION D'UN

Prix d'Héroïsme

POUR ACTES MERITOIRES ACCOMPLIS AU CANADA

Nous sommes à l'âge de l'héroïsme. La guerre, le plus grand des maux, a de nouveau mis à jour ce qu'il y a de plus sublime chez l'homme, malgré qu'elle ait, du même coup, fait ressortir ce qu'il y a chez lui de plus exécrable. Au cours des années qu'a duré le conflit, la bravoure des Canadiens s'est révélée quotidienne. Leur esprit de sacrifice et leur dévouement au devoir sont devenus des lieux communs. Nous avons découvert avec fierté qu'aux jours de détresse, la bravoure des nôtres reste insurpassable.

Ces actes d'héroïsme accomplis durant la guerre nous ont rappelé un autre genre de courage, celui dont nous font part les quotidiens dans leurs pages intérieures. C'est le courage de celui qui n'hésite pas à risquer sa vie en se jetant dans l'eau torrentueuse, ou dans une maison en flammes pour sauver un enfant, une femme, ou un vieillard. Ce courage se manifeste souvent chez des gens très simples, ordinaires, modestes, qui seraient bien gênés d'être qualifiés de "héros". Pourtant, leurs exploits sont l'expression des plus belles vertus civiques.

On lit toujours avec plaisir ces compte-rendus. Le lecteur est enclin à applaudir intérieurement le héros sans lauriers, à lui dire "Merci et bravo". C'est pour donner une forme tangible à l'admiration et à la gratitude de tous que le Prix d'Héroïsme Dow vient d'être créé, pour récompenser ceux qui accomplissent au Canada des actes exceptionnellement méritoires.

Les recommandations pour le Prix d'Héroïsme Dow seront adressées par la Press News Limited, agence de nouvelles connue par tout le pays, au Comité du Prix d'Héroïsme Dow, composé de journalistes distingués de Montréal qui choisiront le héros le plus méritant.

Le Prix d'Héroïsme Dow consistera en une magnifique citation décrivant l'acte du héros, et en une obligation de la victoire de \$100.

En décernant le Prix d'Héroïsme Dow à ceux qui l'auront mérité, nous sommes assurés de nous faire les interprètes de tous les Canadiens qui veulent dire leur vive reconnaissance et leur admiration à ces héros modestes.

La Brasserie Dow

LACADIE

Le 28 mars, à 10 hres et quart, eurent lieu les funérailles de Mme Vve Eusèbe Perron. M. le curé Piché officiait au service.

Les porteurs étaient: MM. Alphonse Bernier, Josaphat Giroux, Antoine Desranleau, P. H. Deland,

Euclide Brosseau, Amédée Lemieux.

Les porteuses d'honneur étaient Mmes Armel Desgagnés, P. H. Deland, Edouard Desranleau, J. A. Desranleau, Euclide Brosseau Josaphat Giroux.

La bannière était portée par Mmes P. A. L'Ecuyer, Chs E. Rémillard, Hector Marsan, Louis Tou-

chette.

La quête fut faite par Mmes Euclide Brosseau et J. A. Desranleau.

La défunte était membre du Tiers-Ordre.

Les élèves du couvent, sous la direction des SS. Ste-Anne, assistaient aux funérailles.

M. l'abbé Louis-Georges Deland, du Collège de S.-Jean, assistait au choeur.

La famille a reçu plusieurs marques de sympathies, entr'autres:

Messes: M. l'abbé Louis-Georges Deland, Mme Arthur Gagnon et famille, Mlle Germaine Roy, M. et Mme Gérard L'Ecuyer, par les amis du Magasin L'Ecuyer, M. et Mme Jean-Philippe Toupin.

Fleurs: Couronne, M. Joseph Payette de S.-Jean.

Affiliation à l'Oeuvre du Noviciat de S. Dominique: M. et Mme Chs-E. Rémillard, M. et Mme Euclide Brosseau.

Télégramme: M. Alphonse Perron, Goldenprairie, Sask.

Sympathies: Familles Charles Ferdaïs, Germain Ouimet, Alphonse Godreau, Emile Ouimet, Victor Brault, Victor Prairie, J. E. Mailoux, Joseph Lucier, Lucien Toupin, Auguste Desnoyers, Lucien Gagnon père, Emile Mercier, Maurice Prairie, famille Gaston Berthiaume, J.-Bte Dextradeur, Jean-Louis Boulais, Henri Brosseau, Hector Marsan, Idola Lamarre, Emilien Béchard, Léopold Lemieux, Arthur Fontaine, Arthur-Emile Brosseau, Diogène Ouimet, Auguste Bourassa, Eugène Ouimet, Alphonse Bernier, Lucien Ferdaïs, Camille Moquin, Evariste Martin, Armel Dégagné, Alphonse L'Heureux, Hormidas Martin, Charles Deland, Oscar Morin, Hilaire Berthiaume, Raoul Berthiaume, Lucien Marsan, Isaie Berthiaume, Joseph Ouimet, Arsène L'Heureux, Ariste Ouimet, Adélard Duquette, Dr P. A. L'Ecuyer, Antoine Hébert, Clément Guay, Walter Dupuis, Joseph Toupin, Philippe Toupin, maire, Maison Langlois, Saint-Jean, M. C. Lavoie, M. Alcide Côté, M. P. Maison François Payette, MM. et Mmes Georges St-Germain, Alphonse Bourassa, Bernardin Bernier, Léo Dégagné, J. A. Desranleau, Rosario Ouimet, Jean-B. Toupin, Victor Sénécal, Léo Gagnon, Antoine Desranleau, Armand Beauchamp, Raoul Sénécal, Josaphat Giroux, Georges Boucher, Louis Touchette, Jean-Paul Dagenais, Berthold Demers, Georges-Aimé Dupuis, Réal Bernier, Jean-Louis Perron, Albert Bourassa, J. L. Tremblay, Oscar Bourgeois, Maurice Toupin, Philias Lord, Jean Brosseau, Edouard Desranleau, Louis-Philippe Hébert, Albini Berthiaume, Alcide Deland, Aurèle Boulerice, Hector Deland, Chs Larocque, Wilfrid Vaillancourt, Philodore Ouimet, Adrien Harbec, Jean-Paul Ouimet, Arthur Bouillon, Roch Lamarre, Lucien Gagnon, fils, Lionel Godreau, Mme Bourbonnais, Mlle Donalds Many, M. Chs-Henri Gagnon et ses soeurs, Marie-Ange et Eugénie, Mme Joseph Berthiaume, Mme Frank Ferdaïs, Mlle Yvette Dégagné, MM. Jacques Therrien, Romain Dupuis, Alcide Toupin (Gérard Brault, Arthur L'Heureux, Alphonse Brault, René Berthiaume, Arsène Déranleau, Adélard Poupard, Gérard Martin, Roland Deland, Georges-Aimé Paradis, Victor Tremblay, Robert Fontaine, Roch Tremblay, J. A. Ethier, Hercule Giroux, Guy Fontaine, Mme Arsène Berthiaume et Germaine Berthiaume, Mme Germaine Godin, familles Zéphir Tougas et Philippe Moquin.

Les membres de la famille, sensibles aux nombreuses marques de sympathie reçues, remercient sincèrement toutes les personnes qui les leur ont témoignées.

—M. Joseph Corriveau, gérant de la banque Provinciale de Windsor, Ont., en visite chez M. J. Baptiste Toupin, la semaine dernière.

MT ST-GREGOIRE

Nos vœux de rétablissement sont acquis à Mme Nazaire Massé, actuellement sous observation à l'Hôpital Saint-Jean.

—L'aviateur Daniel Robert, de l'Alberta, de retour d'Angleterre, a passé une huitaine chez son oncle, M. Napoléon Guillet, récemment.

—Nos vœux de prompt rétablissement à Mme Orlia Dextraze qui, à la suite d'une pleurésie, a dû être transportée à l'Hôpital de St-Jean.

LOTS A VENDRE

90 x 100 pieds

le long de la montée de Saint-Luc.

S'adresser à

ALEX SENECA

Au Coin de la montée de St-Luc. Station Superfest. 45-2

SNAFU

Qu'est-ce que cela veut dire? — Demandez à vos amis —

J. A. GEORGES

ENTREPRENEUR ELECTRICIEN

Réparation et installation de tous genres

Bureau: 119 Bouthillier, Tél. 990 St-Jean, P. Q.

Résidence: 10, Blvd des Erables, Iberville, Qué.

j-n-o.

Conseils C-I-L SUR LE Peinturage

Un cottage Blanc



Le BLANC TRUTONE C-I-L reste blanc à l'année. Il se nettoie de lui-même. Pour un fini clair et moderne peignez les per-siennes Grenat Togo ou Orange de Floride C-I-L.

Le Vernis, un fini riche



La porte d'entrée vernie offre un aspect substantiel qui ajoute une note distinctive à votre chaleureuse bienvenue.

Employez le Vernis Navalite C-I-L pour obtenir un beau fini de bois naturel qui résiste aux intempéries.



Avant de peindre la maison ou une pièce-visitez votre Marchand de Peintures C-I-L

LESIEUR & FRERE, 169-171, rue Richelieu

J. A. MERCURE, Canrobert
GEO. RAINVILLE, Farnham
J. E. BERGERON, Marieville
H. PHANEUF, St-Césaire
ANT. COUPAL, Henryville
ARTHUR GENDREAU, Notre-Dame-de-Stanbridge
J. H. BRAULT, Sabrevois

PEINTURES C-I-L POUR BOUTILLIER 101 101 101 101 101 101 101 101 101 101



FOOD STORES
Appartenant et sous la direction de
The Great Atlantic & Pacific
Tea Co. Ltd.

Vous aimerez le

CAFÉ A&P

MOULU POUR VOUS, A VOTRE MANIERE FAVORITE. VOUS ASSURANT LA VRAIE SAVEUR ET FRAICHEUR DU CAFÉ.

BOKAR lb. 35¢
Vigoureux et Fortifiant

8 O'CLOCK lb. 31¢
Doux et Délicieux

THE NOIR BETTERAVES MACARONI LAIT EVAPORE

NOTRE PROPRE SAVEUR lb 53¢
EN CUBES 2 lb 21¢
ATLIMER
CATELLI-COUPÉ pqt 12 oz 9¢
"CARNATION" lorsque disponible grosse bte 9¢

CIRE

OLD ENGLISH
Sans Frottage

chopine 49¢

FARINE

Royal Household

sac 7 lbs 23¢ sac 24 lbs 73¢

BRIOCHE

ANN PAGE

pqt de 8 15¢

CACAO FRY

bte 1 lb 31¢

JUS DE CITRONS

bte 12¢

PAIN au LAIT 2 Pains 24 onces 15¢

ANN PAGE — FRAIS CUIT

CEREALE VITA B SEMENCES DAN DEE

1 lb 10¢ 3 lbs 25¢
Fleurs ou légumes 25¢

Pourquoi Payer Plus...

FRUITS et LEGUMES FRAIS DES JARDINS

CELERIE Pieds "Jumbo" — Grosseur 30 ch. 17¢
"Pascal" de Floride

ORANGES Juteuses et Sucrées douz. 27¢
"Navel" de la Californie — Grosseur 304

CAROTTES En Paquets 3 pour 25¢
de la Californie

LAITUE "ICEBERG" — Grosses Têtes ch. 11¢
de la Californie — Tendre — Grosseur 60

PAMPLEMOUSSES 5 pour 29¢
"Marsh" de Texas — sans pépins — Grosseur 96

PATATES

U.S. No. 1 — Grosse

SAC 100 lb 2.99

10 lbs 32¢





500 paires de
bottines de
soldats et
d'aviateurs,
toutes réparées
à neuf.

Vous trouverez cela à la

Cordonnerie Letendre

94 Saint-Paul

Tél. 544

Service de livraison

DEFI AU GOUVERNEMENT DE TENIR DES ELECTIONS

"Si le gouvernement entretient l'illusion que la majorité des électeurs de la province veut qu'il reste au pouvoir, qu'il fasse des élections à la date la plus rapprochée possible. Je puis l'assurer que l'avantage technique qu'il possède par suite d'un accident dans la distribution des sièges disparaîtra rapidement. Le peuple de la province de Québec soupire après le jour où l'administration minoritaire et transitoire d'un parti sera remplacée par un gouvernement fort, sain et progressif dirigé par ce Canadien très sage, très sagace, digne de confiance et distingué, l'hon. Adelard Godbout."

C'est ce que déclarait, à l'Assemblée législative, l'hon. J.-A. Mathewson, ex-trésorier provincial.

M. MATHEWSON DECLARE

"La Chambre, l'an dernier, a autorisé la dépense de plus de \$50,000,000 par les différents départements sur une période d'années. Cette somme fut votée en dehors du budget. Cette année encore la même mauvaise façon d'agir est à l'ordre du jour. Déjà \$10,000,000 ont été votés pour le département de santé, en dehors du budget pour être dépensé en quatre ans."

L'ancien trésorier étudie ensuite la situation financière de la province, et fait allusion aux déclarations du trésorier provincial, sur

les bilans des dernières années. M. Mathewson prétend que le surplus annoncé par le trésorier pour l'exercice 1945-46, est purement apparent.

"La seule chose qui a sauvé le gouvernement de l'obligation d'avoir à démontrer un déficit, dit-il, a été le revenu sans précédent de la Commission des liqueurs."

LE BUDGET 1946-47

M. Mathewson parle ensuite du budget proposé pour 1946-47. "Le trésorier parle d'un surplus probable de \$350,000, dit-il. A-t-il oublié déjà que nous avons voté durant cette session une somme de \$10,000,000 pour être employée par le département de santé à combattre la tuberculose? Cette somme doit être dépensée en quatre ans."

L'autorité de dépenser plus de \$70,000,000 en dehors du budget a été obtenue de cette Chambre par le présent gouvernement.

"Je ne peux laisser passer la déclaration du trésorier sur la dette publique. Il proclame qu'en dépit d'un déficit de \$7,977,000 en 1944-45 la dette a été réduite en 1945-46 d'une somme de plus de huit millions. Ces chiffres sont absurdes."

OBSERVATIONS GENERALES

"Il est élémentaire que pas un gouvernement ne peut augmenter ses dépenses sans prendre plus

d'argent dans la poche des contribuables. On peut le faire par l'expédient temporaire et vicieux de l'emprunt pour rencontrer les dépenses, comme ce fut fait par le gouvernement de l'Union Nationale entre 1936 et 1939, alors qu'en trois ans il a plus que doublé la dette de la province."

"Malheureusement, notre gouvernement provincial, loin de diminuer le budget, l'a augmenté au chiffre sans précédent de \$108,000,000. Il faut ajouter à cela le budget supplémentaire en sorte que le chiffre montera à plus de \$110,000,000 pour l'année."

"Il y a un excellent moyen de payer le coût d'administration: C'est de réduire les dépenses du gouvernement. Le procédé n'est pas populaire auprès de ceux qui veulent bénéficier de la dépense du gouvernement."

M. Mathewson parle ensuite du paiement des actionnaires de la Montreal Light, Heat and Power Consolidated.

"Ce problème ne présentera aucune difficulté s'il veut bien exercer sa bonne influence dans ce domaine. Depuis bientôt deux ans, les actionnaires ont été priés de vivre sur des promesses. La justice commande que les actionnaires qui n'ont fait que placer innocemment leurs économies, soient traités avec justice", dit-il.

L'ancien trésorier recommande ensuite au gouvernement d'assister à la conférence fédérale-provinciale dans un esprit de collaboration et de bonne entente plutôt que dans un esprit de crainte et de défiance.

M. Mathewson termine en signalant les impôts que le gouvernement Godbout avait diminués pendant le temps qu'il a été au pouvoir. Voici les réductions énumérées: abolition des péages sur les ponts, diminution des droits de succession sur les petites successions, soustractions à l'application de la taxe de vente d'un grand nombre d'articles d'usage courant, élimination de la taxe sur les repas ordinaires.

Il comprenait enfin le prix de la souffrance.

Il se mit à pleurer et demeura sans voix:

Il avait vu briller à l'horizon immense

Ce qui remonte un coeur: la couronne et la croix.

DESURMONT.

Robert et Gamache Enrg.

Entrepreneurs en peinture et tapissage,
successeurs de

M. Moïse Lebeau

entrepreneur-peintre.

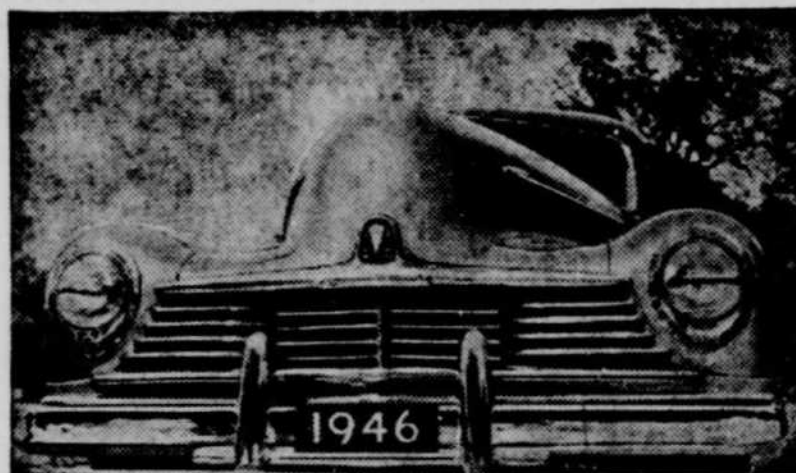
Le même bon service vous est réservé, avec
l'emploi des fameux produits
SHERWIN-WILLIAMS.

274 MERCIER

TEL. 2105

ST-JEAN, P. Q.

L'AVANT DE LA HUDSON SUPER-SIX 1946



Vue de la nouvelle Hudson "super-six" 1946, montrant l'avant "Style d'après-guerre", qui résulte de contours plus massifs. Des lignes nouvelles font paraître la voiture entière plus longue et basse.

Deux modèles bien distincts sont sur le marché, à la disposition des acheteurs: la série "Super" et la série "Commodore", qui se fabriquent toutes deux avec moteurs de six et huit cylindres.

Voyez-le chez votre distributeur, venez constater un dessin extérieur nouveau style et un intérieur qui est une conception toute nouvelle comme confort, luxe et commodité.

La nouvelle HUDSON est en ville! La nouvelle HUDSON enchante les connaisseurs! La nouvelle HUDSON vous assure plus de confort, longue durée, des promenades plaisantes.

Votre DISTRIBUTEUR LOCAL de cette fameuse voiture,

DONAT GINGRAS

2ème avenue et 2ème rue

Iberville

LISEZ "LE CANADA-FRANÇAIS"



Cette planche dure et sans grain est l'article idéal pour les constructions neuves et les travaux de rénovation. Elle ne gondole pas, ne se fend pas, ni ne s'écorne. Ses possibilités décoratives sont vraiment illimitées. On peut lui laisser son riche fini brun naturel ou la peindre de n'importe quelle couleur. La Donnacona Hardboard confère à toute pièce—neuve ou rénovée—du caractère et du charme. Ecrivez ou passez nous voir pour obtenir plus de renseignements.

STANLEY FOISY, FERRONNERIE

9 - 5e Ave — Iberville — Tél. 4462

PIERRE POULIN B. Ph. PHARMACIEN LICENCIE

est heureux d'annoncer

L'ouverture d'une Pharmacie

à l'ancien local de

M. LUDGER ROY

situé à

76 rue ST-PAUL

Saint-Jean

Tél: 2705

(Ouverture la semaine prochaine)

PRESCRIPTIONS

LIVRAISON RAPIDE

NOUVELLES D'IBERVILLE

"La maison sur le sable"

Notre pensionnat a donné une belle séance dramatique et musicale jeudi le 28 mars, à 8 heures p. m. Les parents des élèves et les invités furent accueillis cordialement.

Un auditoire compact se pressait dans la grande salle de réception. Au premier rang, on remarquait: M. le chanoine Uldéric Decelles, Rév. Mère Supérieure, le R. P. Joseph Decelles, O. M. I., le R. P. Athanase Francoeur, O. M. I., Dom Mathys, Bénédictin de St-Benoît du Lac, M. l'abbé G. E. Brosseau, M. l'abbé Armand Habel, de St-Jean.

Dans la salle, il y avait M. Raphaël Poirier, Mme Mailloux, Mme Perras, Mme Agénor Davignon, M. et Mme Maurice Boisclair, Mme Auguste Rome, parents des jeunes artistes.

Voici le programme de la soirée:
Entrée: Impromptu-Valse, op 135, A. Seybold, exécutée par Mlle Marguerite et Micheline Boisclair, Céline et Sarah Théberge.
Acte I—"La Maison sur le sable".
Piano: Prélude Bach
"Le pauvre orphelin". Schuman
Noël Tansman
exécuté par Mlle Gabrielle Chagnon.

Acte II
Piano: Cache-cache.

L. Schytté, op. 66
rendu par Mlle Lise Davignon.

Récitation: "La sonate au clair de lune" de Rosemonde de Sirac, exécuté par Mlle Fernande Tougas, professeur de diction, tandis que la magnifique sonate de Beethoven était exécutée parfaitement par une musicienne.

Acte III

Les personnages étaient:
Madame Brillion, Lucille Poirier
Irène Réjane Mailloux
Jeanne Suzel Hébert
Madame Ouvrard, Hélène Perras
Madame Chaville, Monique Rome
Annick, Angèle Bonneville, de St-Jean

Claire Luce Campbell
L'annonceur était Mlle Suzanne Boudreau, qui s'acquitta de son rôle avec aisance.

La pièce jouée était sous l'habile direction de Mlle F. Tougas.

Les auditeurs furent tenus sous le charme du drame d'actualité se déroulant dans une famille riche, en proie à l'indifférence en matière de religion et livrée aux plaisirs de la vie sans contrainte.

Mlle Lucille Poirier et son attitude hautaine, belle, distinguée, remplit son rôle à la perfection.

Mlle Réjane Mailloux incarnant une jeune fille audacieuse, pleine d'entrain et frondeuse, joua avec naturel et grâce.

Toutes les artistes et leur professeur méritent des éloges et des félicitations.

Les jeunes musiciennes, élèves de Mère Ste-Edith, qui jouèrent de mémoire furent les brillantes interprètes des compositeurs, et furent vivement applaudies.

A la fin de la soirée, M. le chanoine Decelles adressa la parole en ces termes:

Au nom de tous, je vous félicite et en particulier Mlle Tougas, qui est un peu l'âme de cette séance, je vous félicite pour la belle diction des élèves et leur belle tenue, ainsi que les bons sentiments que vous avez su faire naître dans nos âmes.

Il faut que le bon Dieu règne. Que son règne arrive. Il n'y a que cela d'important. Il faut que chacun travaille au règne de Dieu pour le faire régner sur tout le monde. Prononcez: "Que votre règne arrive" avec plus de foi et souhaitez qu'il établisse son règne sur la terre."

La soirée se termina par le chant "O Canada" exécuté par une Chorale invisible.

UNE HABIETÉ DE MAITRE est employée pour le mélange du Café Maxwell House. Chacun des cafés de choix de l'Amérique Latine qu'il contient possède une qualité particulière qui vous assure un café tout à fait satisfaisant.

THEATRE

CAPITOL

290 RICHELIEU

TEL: 3739

CE SOIR
"FOTO-NITE"
\$400.00
GRATUIT

3 JOURS AUJOURD'HUI, VEN, SAM. Samedi
11.12-13 Avril Continuel.

She has it... They want it!

EDWARD SMALL presents

"GETTING GERTIE'S GARTER"

DENNIS O'KEEFE • MARIE McDONALD
BARRY SULLIVAN • BINNIE BARNES
J. CARROL NAISH • SHEILA RYAN
JEROME COWAN • VERA MARSHE

Entrez dans la ronde, à la poursuite de l'insaisissable jarretière de Gertie.

3 JOURS DIMANCHE - LUNDI - MARDI 14-15-16 AVRIL CONTINUEL DIMANCHE

GAI PARIS!
où chaque jour, à toute heure, rayonnent joie et bonheur!

M-G-M's
En primeur

WHAT NEXT, CORPORAL HARGROVE?

ROBERT WALKER • KEENAN WYNN

with
JEAN PORTER • CHILL WILLS

IN PARIS! IN LOVE! IN JAIL!
...A riot of roars...

Attraction supplémentaire
Film musical en couleurs.

HAYWORTH
GENE KELLY

Cover Girl

with
JEROME KERN
Lyrics by
IRA GERSHWIN

THE COVER GIRLS

Dernières nouvelles

MERCREDI - JEUDI, 17-18 AVRIL

Matinée "FOTO-NITE" mercredi
Enregistrez-vous pour le "FOTO-NITE"

SWEPT OFF THEIR FEET by a love so great they could not evade it!

IRENE DUNNE CHARLES BOYER

Love Affair

MARIA OUSPENSKAYA
LES BOWMAN • ASTRID ALLWYN
MAURICE MOSCOWICH

WITH
GALS, GAGS AND FUN!

BROWN • CARNEY
LANGFORD • VAGUE

Girl Rush

Directed by GORDON DOUGLAS

- ATTENTION -
Bientôt, nous présenterons les grands succès des studios américains
ENTIEREMENT
PARLES EN
FRANÇAIS
Surveillez nos annonces.

Nouvelles d'Iberville

Feu Mme Joseph Lavoie

Dimanche, le 7 courant, est décédée à l'Hôpital St-Jean, après quelques mois de maladie, Mme Joseph Lavoie, née Elphégenie Messier, à l'âge de 50 ans et 11 mois.

La défunte laisse dans le deuil, outre son époux, trois fils: Jean-Louis, Léopold et Germain; quatre filles: (Yvette) Mme Georges Lagacé, (Madeleine) Mme Joseph Boucher, (Mlle Armande) et (Gilberte) Lavoie; trois frères: Honoré, de Notre-Dame-de-Stanbridge; Arthur de Longueuil; Joseph de St-Jean; deux soeurs: Mme Azarie Beauregard, de Douglas, Mass.; Mlle Georgette Messier, de St-Jean; plusieurs petits-enfants, neveux et nièces.

Ses funérailles eurent lieu mercredi matin, à 9 hrs, à Iberville, et l'inhumation se fit au cimetière paroissial.

Nos sympathies à la famille.

Assemblée des Fermières

Les Fermières d'Iberville se réunissent le 3 avril prochain, pour leur assemblée régulière.

Elles s'étaient rendues nombreuses au rendez-vous; exactement soixante-quatre dames étaient présentes.

Après les questions de routine, lecture des minutes, rapport financier du mois et correspondance, l'on passa une résolution concernant l'usage des métiers par les membres, à savoir:

Sur proposition de Mlle Marie-Berthe Davignon, appuyée par Mme Albert Bédard, chaque membre pourra garder le métier trois semaines au lieu de deux comme il était d'usage dans le passé.

Après quoi Mlles Antoinette et Irène Trahan furent entourées de dames désireuses d'apprendre le

tressage à 3-5-7 comme du temps de nos grand-mères.

Il y eut ensuite un intéressant Forum sur la question sociale tirée de l'encyclique du Pape. Mlle Yvonne Labelle dirigeait avec talent.

Au quart d'heure religieux, Mlle Jeanne Dextraze, bien connue pour son travail chez les Jocistes, développa un sujet d'une si brillante actualité: L'Action Catholique. Connaissant son sujet à fond, Mlle Dextraze traita la question avec clarté et précision.

Puis Mme la présidente invita Mme Labonté, experte en art ménager, de venir nous donner ses précieuses recettes. Elle nous mit l'eau à la bouche en nous parlant de tartes aux fraises, aux dattes, au sirop d'érable.

Au quart d'heure de la Commission des Prix, Mme la présidente demanda l'opinion des dames sur la hausse du prix du beurre. Il y eut échange d'idées de part et d'autre.

De très jolis tabliers de fantaisie étaient exposés à l'attention de l'assistance.

Et Mme la présidente nous dit bonsoir jusqu'à la prochaine assemblée de mai, au cours de laquelle on procédera à l'élection du Bureau de direction.

La secrétaire-archiviste.

Feu Mme Arthur Choinière

Dimanche, le 7 avril, est décédée Mme Arthur Choinière, née Emma Gaudreau, âgée de 82 ans. Elle laisse dans le deuil, un beau-fils, M. Albert Choinière, de Lowell, Mass., et trois belles-filles.

Ses funérailles eurent lieu mardi, le 9 avril, à 9 heures. La levée du corps fut faite par M. le chanoine U. Decelles. Le service fut célébré par le R. P. Joseph Decel-

les, assisté de MM. les abbés Brosseau et St-Onge.

Nos sincères condoléances.

Naissances

A Iberville, le 6 avril 1946, a été baptisé Joseph-Wilfrid-Adrien, né l'avant-veille, enfant de M. Albert Renaud, potier et de Amanda Léger. Le parrain a été M. Marcel Charest et la marraine Exilia Léger, oncle et tante de l'enfant.

Vues animées

Mercredi, le 17 avril, à la salle municipale, à 8.30 hrs, il y aura une séance de vues animées. L'entrée est gratuite. On y représentera les films suivants:

1. A vous, mesdames (collaboration de la femme dans le domaine social et industriel).
2. Revue cinéma canadienne (scènes d'actualité).
3. Le coin des enfants (bibliothèques).
4. Au service des gourmets (la pêche aux homards).
5. La vallée des dynamos. (Les progrès de la Mauricie).

Assemblée

La ligue de Base Ball Missisquoi Iberville tiendra son assemblée à l'Académie d'Iberville, dimanche prochain à trois heures, le 14 avril. Donc à tous les clubs intéressés de se faire représenter.

Le gérant.

B. N. GREENDALE.

Honneur au mérite

Liste des premiers de classes à l'Ecole Notre-Dame de Lourdes.

- 8^e année: Denise Greendale
Denise Barsalou
Irène Georges
- 7^e année: Noëlla Bilodeau
Fernande Boutin
Georgette Chagnon
- 6^e année: Renée Messier
Aline Kérouack
Marie-Jeanne Lord
- 5^e année A: Denise Boutin
Jocelyne Benjamin
Lucie Bilodeau
- 5^e année B: Monique Théorêt
Jean-d'Arc Caillier
Claire Laflamme
- 4^e année A: Pierrette Dugas
Lorraine Bonneau
Denise Goyette
- 4^e année: Louise Tougas
Fernand Marquis
Lise Jetté
- 3^e année: Huguette Tremblay
Hélène Dubois
Denise Raymond
- 2^e année (Filles):
Claire Gagnon
Denise René,
Lise Benjamin
- 2^e année (garçons):
Pierre Choquette
Richard Labelle
Maurice Dubuc
- 1^e année (filles):
Gisèle René
Louise Hébert
Aline Grenier
- 1^e année (garçons):
Claude Galipeau
Serge Perreault
Pierre Théberge

Lisez "LE CANADA-FRANÇAIS"
le seul hebdomadaire vous donnant
les nouvelles de toute la région.

**A VENDRE
ou
A LOUER**

**AMEUBLEMENT
pour
Maison de 6 Pièces**

ENTRAUTRES:

Piano automatique avec 125 rouleaux, Frigidaire, ameublements de salon, de salle à dîner, de chambre à coucher, poêle, machine à laver, accessoires de cuisine au complet, douche avec support, studio couch, lit, tables, chaises, bicycle et plusieurs autres articles.

\$1,000 ou \$45.00 par mois

LUCIEN BARRIERE

18B, 4^{ème} rue. Iberville
Après 6 hrs p. m.

Madame Ariste Guérin

annonce au public l'ouverture d'un

SALON DE BEAUTE

où elle sera à votre entière disposition

pour tous genres de coiffures

massages faciaux, manucures etc.

pour toutes informations
s'adresser à

49 2^{ème} Avenue

Iberville

Tél. 2838

Commandez dès maintenant pour Pâques

Chocolats "Ma-Ry-An"

Qualité supérieure,

Mlle ANDREA NADEAU

5 - 8^{ème} Avenue,

Tél: 4277

Iberville, Qué.

• COMPTABILITE - VERIFICATION •
IMPOT SUR LE REVENU

HEBERT & LEGAULT (C.P.A.)

Comptables Publics Licenciés

MONTREAL, 10 ouest, rue St-Jacques, Tel. MA. 4815

REPRESENTANT A ST-JEAN

J.-W. LAVIGNE, A. P. A.

• 430 RUE MERCIER. TEL. 827-3814 •

GARAGE FORTIN

Mécaniciens d'expérience

SPECIALITE:—Réparations de moteurs.

Débossage, Peinture, Soudure et Réparations générales.

Aussi Accessoires et Pneus d'Automobiles.

341A MERCIER

SAINT-JEAN

TEL. 2187

L'obtiennent toujours chez MEUNIER

CEUX QUI PREFERENT LA QUALITE

NETTOYAGE

Nous n'employons que des dissolvants clairs comme du cristal en vue d'un nettoyage parfait... uniforme et complet.

Des presseurs et des détacheurs experts apportent la touche finale de perfection. Tous vos précieux articles de ménage sont l'objet d'un soin spécial.

- Confiez-nous maintenant le nettoyage de vos vêtements de printemps.

VEUILLEZ
APPELER

2786

ET LE LIVREUR
PASSERA

MEUNIER

BUANDIERS - NETTOYEURS

LE PLUS BEAU NETTOYAGE EN VILLE

CAPITOL

ST-JEAN, QUE.

TEL. 3739

Bientôt!

MGM'S GAY TECHNICOLOR MUSICAL

'YOLANDA and THE THIEF'

STARRING **Fred Astaire** and **Frank Morgan**

Also starring **Lucille Bremer**, **Mildred Natwick**, **Mary Nash**, and **Leon Ames**

Directed by **VINCENTE MINNELLI**

Produced by **ARTHUR FREED**

Songs!
"Yolanda"
"Angel"
"This is a Day For Love"

La prochaine grande fantaisie importante de l'écran.

— EN COULEURS —

ATTENTION! ATTENTION! LE GRAND PROBLEME

mais, si vite résolu, quand on connaît les précieux avantages de la peinture

BENJAMIN MOORE

Se prépare facilement, s'applique aisément. — Sèche rapidement, se nettoie promptement. — Rend votre foyer attrayant. Nous sommes les distributeurs autorisés de la peinture

BENJAMIN MOORE

Peinture extérieure, peinture pour grange, remise; émaux, vernis, flat, muresco, teinture, couleurs blanc de plomb, huile et térébentine, pinceaux et vitres.

Consultez nos prix à notre magasin

VENDU CHEZ

LEO ROY

Manufacturier de portes et chassis

197 rue St-Jacques, Saint-Jean, Qué.

Surveillez le nouvel horaire des

AUTOBUS BOULAIS

St-Jean via St-Jacques-le-Mineur, Coin Douglas, Sherrington, Saint-Rémi, St-Isidore, Lacadie.

Pour information: TEL. 3614.

A VENDRE: 1 banc de scie ronde en très bon état. Scie Simmond combinée de 7 pouces. Shaft et courroie. Aussi moteur presque neuf 1/2 H. P. S'adresser à 229 De Salaberry, après 7 hrs P. M.

A VENDRE: Maisons neuves. Possession immédiate. S'adresser à 165 Papineau. 45-16

A VENDRE: Pompeuse hydraulique, 2 cylindres. S'adresser à Gérard Jean, Philipsburg. Tél. 575. 45-2

A VENDRE: Oldsmobile 1945, en bon ordre, 4 pneus neufs. S'adresser à M. Frappier, St-Alexandre.

A LOUER: Chambre pour partager avec une jeune fille, pension si désirée. S'adresser à 42, St-Jacques, St-Jean.

A VENDRE: Ford 1941, Super de luxe. S'adresser à Arthur Baril, Mont St-Grégoire.

A VENDRE: Ameublement complet pour maison. S'adresser à 41B, 8ème avenue, Irberville.

A VENDRE: Propriété de 5 pièces avec 1/2 arpent de terre, arbres fruitiers, écurie et poulailler. S'adresser à 276 Missisquoi, Irberville.

A VENDRE: Faute d'espace, 2 garages-robes, grand et petit, glacière, lit et sommier, table de toilette, paravent pour salon de coiffure et autres articles de cuisine. S'adresser à 43 - 4ème avenue, Irberville.

A VENDRE: Paire de roulettes à cheville presque neuves, 7 pieds de large. Aussi poêle à l'huile, 2 ronds. S'adresser à Gilbert Choquette, Mont St-Grégoire (Grand Bois).

A VENDRE: 135 St-Jacques 1946, neuf. S'adresser à Mounin à 135 St-Jacques.

CHAMBRE à louer meublée. S'adresser à 90 Notre-Dame.

A VENDRE: Chevrolet 38 marque "Master De Luxe". Bons pneus, jamais servi l'hiver. S'adresser par tél. 3139, Irberville.

A VENDRE: Lingerie d'enfant, très propre. S'adresser à 87 De Salaberry.

A VENDRE: Paletot de printemps et demi-saison, pour homme et jeunes gens, bon marché, pouture 38, 40 et 42, complets, pouture 36, 38 et 40, 2 morceaux, qualité supérieure. S'adresser de 10 h. A. M. à 9 h. P. M. au No 110 St-Jacques. Tél. 3005.

A VENDRE: Bonne terre forte, bien bâtie, toute en culture, 120 arpents, située 24 milles de Montréal et 1-1/4 du village de Marieville. Grande Maison, 9 pièces avec eau courante et électricité. S'adresser à 10F - 1ère rue, Irberville. Tél. 4419.

Absent de son bureau

Le Dr Luc Mailloux avise sa clientèle et le public en général qu'il sera absent de son bureau les 16 et 20 avril prochains.

Tous sont priés d'en prendre note.

Les Amis de l'Art

Les membres sont priés de ne pas oublier le prochain récital-causerie de Jean Dansereau, à l'Auditorium du Plateau, dimanche, 14 avril, 3 p. m. Les musiciens à l'étude: LISZT et RACHMANINOFF.

SNAFU

Qu'est-ce que cela veut dire? — Demandez à vos amis —

POUR L'EMBELLEMENT DE VOS PROPRIÉTÉS, faites ou faites faire la plantation d'arbustes à fleurs vivaces de la plus haute valeur, plantes de haies (clôtures de verdure), rosiers, etc. Ayez les choix dans toutes les variétés chez les pépiniéristes en plaçant vos commandes à l'avance pour les prochaines livraisons. Arbres d'ornement, arbres fruitiers et arbustes certifiés d'inspection et de fumigation par le gouvernement, à prix modérés et à paiement facile. Les garanties, instructions et livraisons seront faites à domicile sans autre charge. S'adresser à Domina Labrecque, 255 Jacques-Cartier, S.-Jean.

A VENDRE: Lit en cuivre, sommier, matelas, bureau, table de living room et escabeau. S'adresser à 362 Champlain.

A LOUER: Chalets de quatre pièces, meublés ou non, si désiré avec grande chaudière pour la saison, puits artésien; prix raisonnable; bien installés avec commodités et neufs. S'adresser à Jean-Louis Moreau, Sabrevois, P. Q. 45-4

CHAMBRE à LOUER pour homme seulement. S'adresser à 195 Collin.

ON DEMANDE à acheter Ford, Paierait bon prix. Modèle 28 à 31. Tél. 4250.

A VENDRE: Terre de 55 arpents, située dans les limites d'Irberville, sur le bord de l'eau. S'adresser à Félix Guertin Irberville.

A VENDRE: Quantité de tôle neuve 2 x 6 pds, pour couverture. Aussi plusieurs poutres doubles neuves avec câbles et tuyaux de toutes grandeurs, seconde main, chez S. Zinman, 224 Champlain. 45-2

A VENDRE: Fournaise à l'huile avec brûleurs "Silent Glow", en bon état. S'adresser à 138 St-Pierre.

A VENDRE: Table de salon en noyer. Aussi paletot de printemps, très propre. Coco, gr. 38. Tél. 3058.

A VENDRE: Carrosse Marchette et bassinette. Manteau printemps 18 ans pour dame. S'adresser à 28 Marie-Elisabeth ou 66 St-Paul. 45-2

CHAMBRE à LOUER, pour couple sans enfants ou monsieur. Usage du téléphone à 236A Richelieu.

A VENDRE: Mobilier complet de salle à manger, en chêne, très propre, comme neuf. S'adresser à 83 rue S.-Jacques.

M. ROMEO BOUCHER, d'Irberville, annonce au public qu'il prendra des animaux en pacage. Tél. 793. 45-2

A VENDRE: Maison neuve, moderne, 1 logis seul, grand terrain. S'adresser le soir de 6.30 à 9 hrs et dimanche à 165 Mackenzie King, S.-Jean.

A VENDRE: Habits, un brun et un bleu marine, gr. 36, neufs; abruin. Poêle bois et charbon, satisfaction garantie. 116A St-Jacques. Tél. 657.

A VENDRE: Vaches fraîches arrivées; aussi bicyclette C. C. M. double pour garçon. S'adresser à Henri Courville, village St-Luc.

A LOUER: A l'Acadie, maison meublée avec environ 1 arpent pour jardin, arbres fruitiers, poulailler, à 1 mille du village et 4 milles de St-Jean, ainsi que service d'autobus ou Terre à vendre à l'Acadie, 96 arpents. S'adresser à Mme Vve Georges Lamarre, village St-Luc.

A VENDRE: Manteau de printemps, bleu, avec beau collet de renard, 18 ans. Un autre bleu, 14 ans et un beige 16 ans. S'adresser à 511 Mercier. Tél. 4407.

A VENDRE: Beau grand terrain situé à Irberville, Boulevard des Érables, mesurant 50 pieds par 137, très bon marché. S'adresser à Roland Charbonneau, 150 Bouthillier, Saint-Jean. Tél. 2196. 45-3

A VENDRE: Belle jeune vache de choix, fraîche arrivée. Holstein. S'adresser à 32 Mercier, Irberville.

A VENDRE: Commerce de grain, foin, paille, bois de chauffage. Comprenant machinerie de mouillage "SHURGAIN", mixeur neuf, capacité 2000 lbs. Trois grosses balances. Une scie-ronde, cinq moteurs. Un cheval et voitures d'été et d'hiver. Articles de bureau, coffre-fort, etc. Comprenant aussi propriété à 2 logis, disponible immédiatement pour l'acheteur seulement. Elevé 185 x 350 long. Gros hangar, élévateur à grain neuf, capacité 120 tonnes. Le tout en parfait ordre. Vraie aubaine. S'adresser à 25 - 2ème avenue, Irberville. Tél. 3790.

AVIS: Ceux qui désirent se procurer coussins à épingle, faits de soie et velours, couleurs assorties, voudront bien s'adresser à Mme Onésime Leblanc, 263 Bouthillier. Tél. 2431. 45-4

A VENDRE: Maison de 4 logis modernes. S'adresser à 40 Cousins. Tél. 4055. 45-3

ON DEMANDE: Femme de ménage. S'adresser à Dr McNeil, 66 St-Jacques. Tél. 854. j-n-o.

J'ai 4 beaux appartements à Montréal, beau district à échanger pour logement à St-Jean ou à Irberville, 5, 6 ou 7 pièces. S'adresser à Marcel Chartier. Tél. 841.

A VENDRE: Sleigh blanche pour enfant. Presque neuve. S'adresser à Ludger Roy, 76 rue St-Paul. Tél. 2705.

A VENDRE: Chauffe-eau (Jacket heater). 200 Gouin. Tél. 3018.

Pour toutes réparations d'accessoires électriques, tels que balayuses, laveuses, fers à repasser, etc ou si vous voulez vendre vos accessoires électriques, appelez 3422. j-n-o.

ON DEMANDE un homme pour travaux de ferme et verger. Position jusqu'au 1er décembre prochain. S'adresser à J. P. Meunier, 126 S.-Charles. Tél. 3860.

TERRE à DONNER à MOITIE. Bien bâtie, installée pour téléphoner le lait à Montréal, électricité, téléphone, eau courante, roulant complet. S'adresser à 135 - 1ère rue, Irberville. Tél. 3657.

A VENDRE: 2 lits complets, un grand et un demi-lit. Table avec 4 panneaux et chaises rembourrées et buffet bas pour salle à dîner. Très propre et bon pour camp. S'adresser à 174 1ère rue, Irberville. Tél. 4147.

A VENDRE: Cause de deuil, chic costume 3-4 brun coco avec fourrure, gr. 12 ans. S'adresser à 193 Richelieu.

TERRE à VENDRE. A St-Alexandre d'Irberville, 200 arpents, terre grise, située à 1 mille du grand chemin, 1 mille de la station, 2 milles du village, 12 arpents de l'école. Vendra avec ou sans roulement. S'adresser à Mme Amédée Boucher, St-Alexandre d'Irberville, Qué. 42-12

A VENDRE: Plusieurs robes d'été, très propres, 14 ans. S'adresser à 370 Champlain. Tél. 3811.

A VENDRE: Restaurant moderne, deux logements, billard, fontaine à soda, frigidaire, grand terrain. Sur route nationale. Place d'eau. Prix \$8,000. Casier postal 100, Pike-River, (Missisquoi) Qué. 42-4

Pour la réparation de votre radio ou autres appareils électriques; aussi si vous voulez changer votre radio à batterie à l'électricité. Notre service est garanti. Adressez-vous National Electric Service, 286 St-Charles, St-Jean. Tél. 596. 42-4

A VENDRE: Cheval de travail, 6 ans et un "Lambreur" de 3 ans. S'adresser à Marcel Frédet, 29 St-Louis. Tél. 3654. 43-2

AGENT VENDEUR. — Pour brûleur à l'huile complet ou parties d' brûleur. Procurez-vous un brûleur Victor, garantie pour 5 ans. Installation immédiate. Adressez-vous chez Harris Lebert, 84A 9ème Ave, Irberville ou à 344 St-Jacques, St-Jean. 43-4

A VENDRE: Sac et batons de golf, sofa antique en noyer. Costume en drap bleu, garni renard argenté, 16 ans. Manteau printemps, gabardine beige 16 ans. S'adresser par tél. 2530.

A VENDRE: Terrain situé en face Irberville Draperie, 4ème avenue. S'adresser à 84 - 4ème rue. Tél. 4289. 44-3

A VENDRE: Grains de semence criblé, avoine "Cartier", Orge A. O. C. 21, Blé "Garnet", mélange qui mûrit très bien ensemble. S'adresser à D. A. Rémillard, St-Paul, Ile-aux-Noix. Tél. 3257. 44-4

TERRE à VENDRE: 116 arpents, 75 cultivables, le reste en bois, érablière 500 vaisseaux, avec ou sans roulement, sise près de la gare du C. P. R., 2 milles du village. S'adresser à Raymond St-Germain, Rang Double, Mont St-Grégoire. 44-4

Pour une forme svelte — LES COM-PRIMÉS SLENDOR. Efficaces. Inoffensifs. Traitement - 2 semaines, \$1.00; 12 semaines \$5.00. A la pharmacie Sagala. j-n-o.

A VENDRE: Belle draperie de salon, bleu, avec morning glory, très propre, et très à la mode. S'adresser à 121 Frontenac. 44-2

M. GOUIN avertit sa nombreuse clientèle qu'il a toujours en mains, des rouleaux d'essoreuses. S'adresser à 89 Collin. 44-2

A VENDRE: Chevrolet Sedan 1940. Bonnes conditions. S'adresser à 165 Papineau. 44-4

A VENDRE: Trayeuse "De Laval" magnétique, No 4, 2 mois d'usage. S'adresser à Alphonse Landry, Lacolle, Cantic. 44-2

A VENDRE: Terre de 135 arpents, 10 arpents en bois, 125 cultivables, excellente pour jardinage. Située à 3 milles de St-Jean, sur la route Nationale, 2 milles de Lacadie. Très bien bâtie avec ou sans roulement. S'adresser à Adrien Dépelet. Tél. 4039. 44-2

A VENDRE: Catalogues, manteau de printemps, bleu marin, gr. 14, neuf. Aussi carrosse-chaire. S'adresser à 227 St-Jacques. Tél. 2925.

A VENDRE: Maison située sur l'île Ste-Thérèse, près de St-Luc, entourée de papier briqué. Deux logis, chambre de bain, grand solarium, cave en ciment, grand terrain et deux poulaillers. S'adresser à Raoul Lapalme, Talon, Co. St-Jean.

A VENDRE: Ford 37, Coupé, Radio, Chauffe-eau. S'adresser à 110 Mercier. Tél. 2891.

A VENDRE: Machines aratoires presque neuves. Aussi jument de 6 ans. S'adresser par téléphone après 6 hrs, le soir au No 3457.

A VENDRE: Costume noir, avec rayure blanche, gr. 38, très propre. Aussi chambre à louer. S'adresser à 34 Foch.

A VENDRE: Patates de table No 1A à \$2.30 le sac. Aussi patates de semence certifiées "Cobbler", "Montagnes Vertes" et "Kataddin". S'adresser à Stanislas Larch, Rang Richelieu, Tél. 3351.

ECHANGERAIS logement à Montréal, 5 1/2 pièces pour un de 5 et plus à Saint-Jean ou Irberville. S'adresser à 1494 Orléans, Montréal.

A VENDRE: Nash Sedan "Lafayette" 37. Réfrigérateur à lait "Victor", 6-8-10-12 bidons. Livraison immédiate. S'adresser Garage Maurice Savaria, Tél. 3106, Mt St-Grégoire. j-n-o.

A LOUER: Beau grand salon double, bien meublé, bien propre, vrai chez soi pour couple ou 2 jeunes filles, usage du poêle si désiré, eau chaude à l'année, situé au 3ème étage à 216A Richelieu. Tél. 3889.

A VENDRE: Set de cuisine, marque "Gard" en très bon état. S'adresser à 50, 1ère Rue, Irberville. Tél. 4225. 45-2

A VENDRE: Poêle combiné, bois et électricité; Hôtel à lever électrique. S'adresser à l'Hôtel St-Jean. Tél. 886.

A VENDRE: Cabinet à musique. S'adresser à 206 Bouthillier.

FEMME DE JOURNÉE DEMANDEE. S'adresser à la Kraft Paper, 81 Richelieu, S.-Jean. j-n-o.

A VENDRE: Bicyclette, roues 26, en très bon ordre pour jeune fille. S'adresser l'après-midi seulement à 26 - 2ème rue, Irberville. Tél. 903.

ON DEMANDE: Jeune fille de 16 ans ou plus pour ouvrage général dans maison privée. S'adresser à 346 Champlain. Tél. 2087.

CHAMBRE ET PENSION pour hommes désirant partager la même chambre. Bon chez-soi. S'adresser à 273 Champlain.

On demande à louer un logis de 5 à 6 pièces, s'adresser par téléphone à 4498. j-n-o.

ANTOINE MESSIER offre au public un service parfait dans les réparations de bicyclettes, carrosses, voitures d'enfants, fer électrique, grille-pain. Achète et vend bicyclettes et parties usagées de toutes sortes. Adressez-vous à 227 St-Jacques, St-Jean. Tél. 2925. j-n-o.

POUR VOS ACHATS DE MEUBLES DE TOUTS GENRES. — Seriez-vous satisfaits d'une économie de 15 p. c. et posséder des meubles les plus modernes qui soient. Si oui, adressez-vous chez A. Duquette, 217 St-Jacques, St-Jean; vous ne serez pas déçus. j-n-o.

A VENDRE: Salon de barbiér, 3 chaises et tout l'ameublement, bon marché. S'adresser à 212 Richelieu. Tél. 798. j-n-o.

POUSSINS! POUSSINS! Attention, ne tardez pas à votre commande pour poussins d'un jour ou de 3 semaines et plus.

Nous vous offrons des poussins de premier choix descendants directs de sujet R. O. P.

Soyez assuré d'une attention toute spéciale de notre part. Demandez notre liste de prix.

FERME AVICOLE de LA MONTAGNE, Mont St-Grégoire, Qué.

ACHETEZ MAINTENANT VOS POUSSINS engendrés R.O.P. Plymouth Rock Barrés, approuvés par le ministère fédéral. S'adresser au propriétaire, M. Thomas Roy, St-Blaise. Tél. 4004. 36-20

Phonographes électriques avec disques à louer pour soirées, banquets, noces, réceptions et toutes occasions. J. P. Gouin, 149 rue Richelieu. Tél. 4275. j-n-o.

NOUS AVONS EN MAINS UNE QUANTITÉ LIMITÉE DE BRULEURS A L'HUILE pour poêle ou fournaise, disponibles immédiatement, installation faite sur demande. Pour plus de renseignements, appelez Ethier et Frères, St-Jean. 43-2

A VENDRE OU à LOUER: Terre de 120 arpents au grand bois, roulant compris. Aussi foin non pressé, deux chevaux, une vache et un Buick 1930, en bon ordre. S'adresser à 414 rue Mercier, St-Jean. 41-2

Pour toutes vos inquiétudes, troubles, etc., soit en amour, mariage, chance, surprises, finances, maison, consulter l'Oracleur Silencieux, car il vous répondra à trois questions sur n'importe quel sujet mentionné, pour 25c en bon-paste, et une enveloppe affranchie d'un timbre de 4c, et identifiée à votre nom et adresse, pour le renvoi de votre réponse. S'adresser à Jos. A. Lapalme, C. P. 67, Lacolle, Qué. 39-10

POUSSIN EXTRA PROFIT, 2 races pures et 11 hybrides Tweedle. Donnez-nous votre commande des maintenant. Nos prix sont les meilleurs. Races assorties (votre choix) \$12.95 moins la réduction. Agent: Marcel Frédet, 29 St-Louis, Tél. 3654, St-Jean. 40-6

A VENDRE: Un bon lot de clous pour la grosse construction. S'adresser à Alphonse Deland, Lacadie, Co. St-Jean. P. Q. Tél. 3345. j-n-o.

ECHANGERAIS LOGIS de 4 pièces situés à Montréal, pour logis de 10 pièces ou plus à St-Jean ou Irberville. S'adresser par tél. 2541. 43-3

UN CHEVAL sur deux à vendre. L'un est descendant de PETER BRYNO, 206½, 8 ans, environ 1000 lbs. L'autre, cheval de route, 7 ans, environ 1200 lbs. S'adresser à 23 rue De Salaberry, St-Jean. j-n-o.

MESDAMES, MESDEMOISELLES. Vous voulez être bien mises et porter des toilettes de choix. Voici le secret. Suivez le cours de couture "DOMESTIQUE", coupe et confection, sous la direction de Mlle Yvette Laporte. Leçons strictement individuelles. Pour tout renseignement, venez, téléphonez ou écrivez à SINGER SEWING MACHINE CO., 133 rue Richelieu, St-Jean, P. Q., tél. 2422.

A VENDRE: Lot et terre 38 arpents, et 42 x 120 arpents sur les bords de la rivière Richelieu. Téléphone, électricité, chemin asphalté. S'adresser à Joseph Poirier, sur la ferme, 3 milles d'Irberville, route 21. 45-2

ROMEO LAPORTE, offre au public un service parfait dans les réparations de bicyclettes, ouvrage garanti, peinture, graissage, bicyclettes neuves et usagées à vendre et à louer. S'adresser à 284 St-Jacques. Tél. 3067. 43-4

A VENDRE: Buffet pouvant servir de pupitre. S'adresser à 338 S.-Jacques. Tél. 2009.

M. ACHILLE GIROUX, Irberville, donne avis qu'à partir de ce jour, 4 avril 1946, il ne sera nullement responsable des dettes contractées en son nom, par sa femme ou par qui que ce soit sans un écrit signé de sa main. 44-3

A LOUER: Maison très confortable, avec eau courante, immédiatement disponible, sise à Mont St-Grégoire, (6c rang), avec jardin. Prix \$15, par mois. S'adresser à Wilfrid Bessette, 10 St-Jacques est, Montréal.

A VENDRE: Manteau de printemps, bleu marine, gr. 14 ans, presque neuf, pour dame. Aussi gilet de sport, en flanelle rouge, pour fillette, 14 ans. S'adresser à 374 Champlain. Tél. 2351.

POUR VOS CHAPEAUX et VOS TOILETTES de Pâques, faits à la main, consultez Mlle Béatrice Tétrault, 124 rue Champlain. Tél. 733.

VENDEURS DEMANDES Vendeurs — véritable opportunité de faire beaucoup d'argent. Procurez-vous une agence JITO. Réservez-vous un territoire immédiatement. SPECIAUX AT TRAYANTS. Trente jours d'essai GRATIS. Pour renseignements, adressez-vous à la CIE JITO, B. P. 10, Station 7, Montréal. 43-4

A VENDRE: Tracteur Fordson, en bonne condition, modèle 1930. S'adresser à M. Edmond Brodeur, de Ste-Angele, Rang Côte double. 44-4

Théâtre

IMPERIAL

Air
Climatisé

JEU - VEN - SAM 11-12-13 AVRIL

CONTINUEL SAMEDI



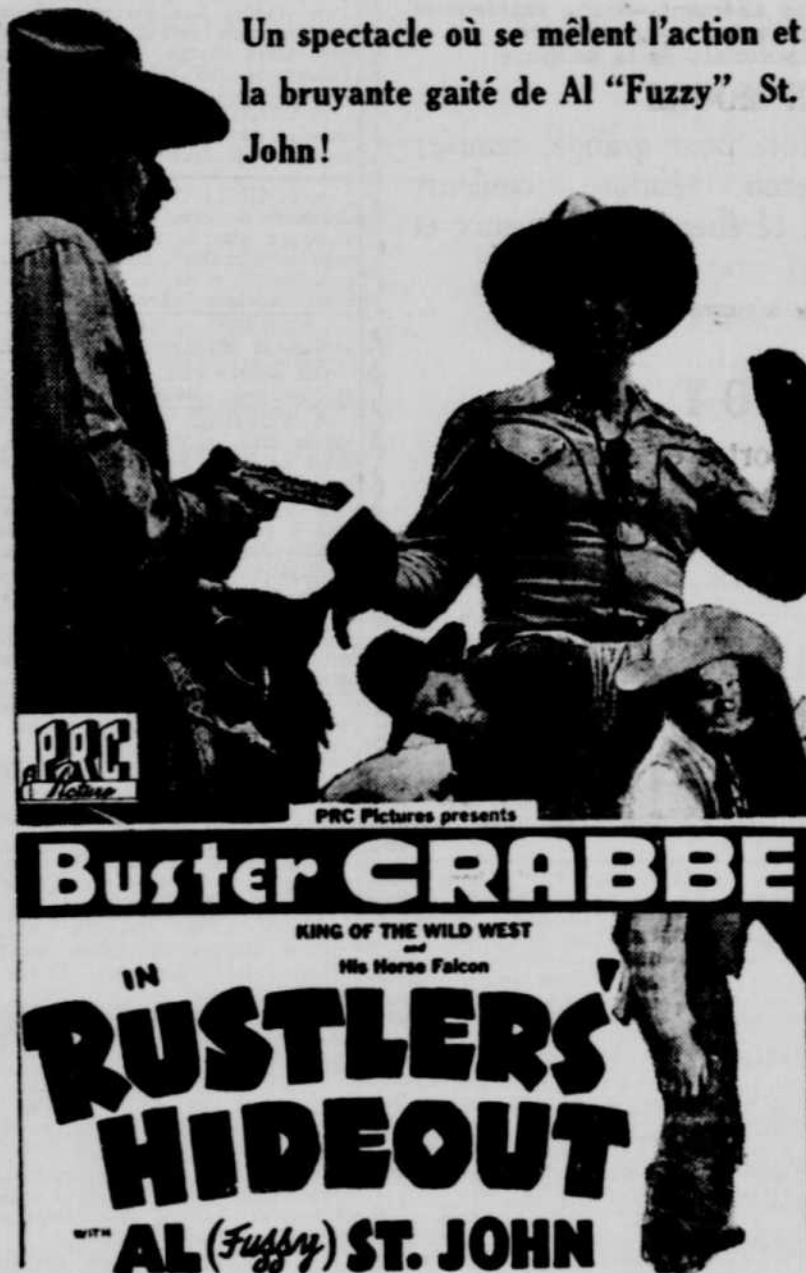
Récit dramatique à haute tension!
Révélation sensationnelles sur la pègre qui menaçait d'imposer ses volontés!

PRC Presents

Crime, inc.

starring
LEO CARRILLO TOM NEAL MARTHA TILTON
with
**LIONEL ATWILL - GRANT MITCHELL
SHELDON LEONARD
MARRY SHANNON - DANNY MORTON**
Produced by **LEON FROMKES** - Directed by **LEW LANDERS**
Associate Producer **MARTIN MOONEY**

PRC



Un spectacle où se mêlent l'action et la bruyante gaité de Al "Fuzzy" St. John!

PRC Pictures presents

Buster CRABBE

KING OF THE WILD WEST
His Horse Falcon

IN RUSTLERS HIDEOUT

WITH **AL (Fuzzy) ST. JOHN**

Au même programme

Film épisodique mouvementé

Chap. 12 - DRAGGED UNDER!



En plus

SUJET COURT SPORTIF

Dessins animés

DIMANCHE ET LUNDI 14 - 15 AVRIL

CONTINUEL DIMANCHE

OH!!! COMME VOUS LES AIMEREZ TOUS DEUX!

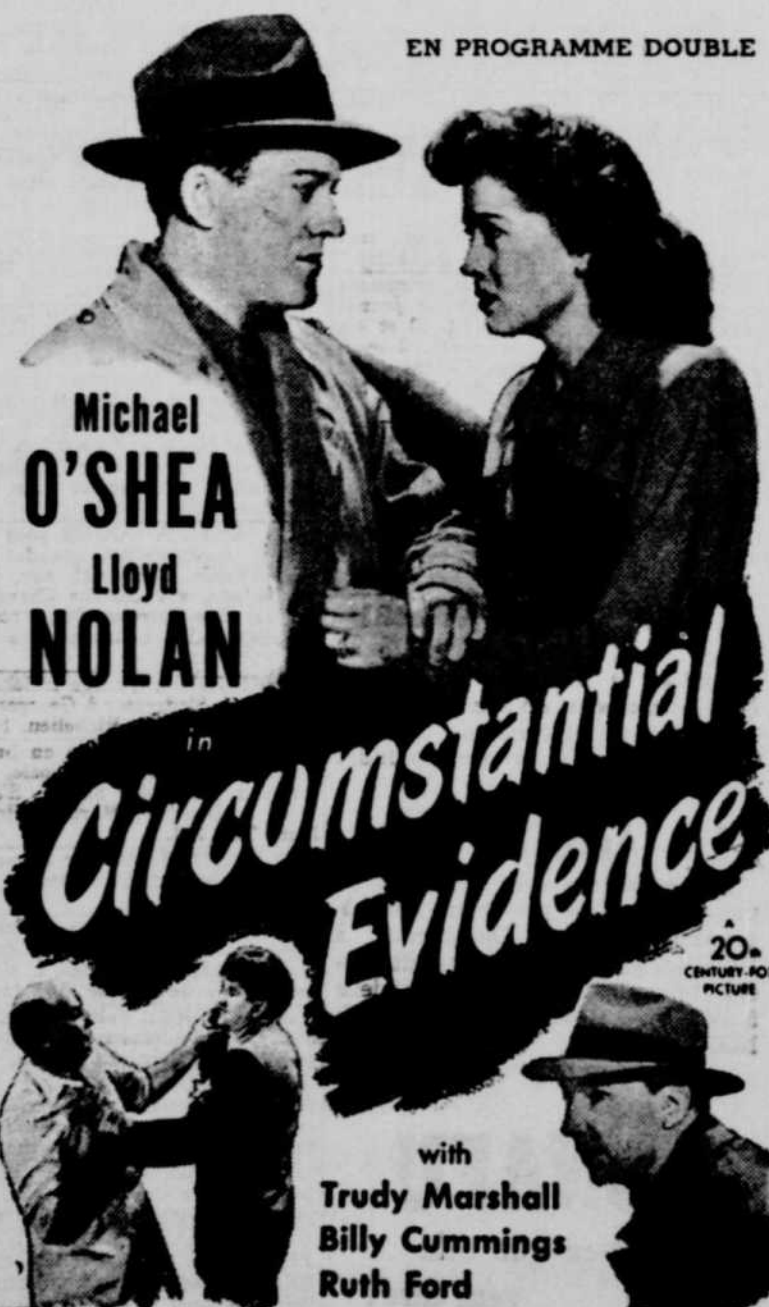
Ils s'en donnent à coeur joie dans le plus riant film sentimental de la saison!



TERRIFIC TEAM! That double-trouble dame and that "God Is My Co-Pilot" guy!

BARBARA STANWYCK DENNIS MORGAN
WARNERS'
"CHRISTMAS IN CONNECTICUT"
CO-STARRING **SYDNEY GREENSTREET**

Un film plein de fraîcheur et de gaieté qui vous plaira infiniment



EN PROGRAMME DOUBLE

Michael O'SHEA Lloyd NOLAN
in
Circumstantial Evidence
A 20th CENTURY-FOX PICTURE
with
Trudy Marshall Billy Cummings Ruth Ford

"Aujourd'hui"

Politique:

Une douche au fanatisme —
"The Standard"
Bilinguisme intégral dans notre armée — "La Liberté et le Patriote"
200,000 écoliers de plus chez nous — "en '52" — "Relations".
Ces attaques contre M. Salazar — "Le Droit".
D'où vient la démocratie? — "Relations".

Art...

Le plus grand ami de Mozart —
"Les Cahiers des Compagnons"
Raimu, Molière et le cinéma —
"Le Passe-Temps".
Le monde a retrouvé le Louvre —
"France-Canada".

Humanité...

L'honneur d'être ouvrier —
"Jeunesse"
Le chanoine Groulx —
"La Boussole"
La jeune fille et la culture intellectuelle — "Le Sympathique"
Le Père Victor Dillard — "Etudes".

SCIENCE

Le canot d'aluminium —
"L'Ovale C.B.L."
Madame Lycoso et sa famille —
"La Vie au grand Air".

La fin des barons — "Le Devoir".

Conduite

Les fréquentations: à la maison ou en dehors? — "Chantiers"
Le crime d'un honnête homme —
"La Revue hôtelière"
Une atmosphère d'étude à la maison — "Paysana"
Les "funny papers" —
"Collège et Famille".

Economique

Québec et Ontario économiques —
"Bull. de la Chambre de Commerce"
Un plan Beveridge américain —
"Graphic Survey"
Vingt mille étudiants rentrent d'Allemagne — "Henry Asselin"
"AUJOURD'HUI" se vend dans tous les kiosques au prix de \$0.25.
L'abonnement est de \$2.50 par année. S'adresser aux EDITIONS D'AUJOURD'HUI, 1961 est, rue Rachel, Montréal, Canada.

La société réunit tous les éléments d'un corps organisé. Le gouvernement en est la tête, le peuple les membres, la force militaire les muscles, la richesse économique le sang, la religion le coeur; la presse joue le rôle des poumons, puisqu'elle est comme l'organe de la respiration publique.

Mgr SATOLLI

A l'affiche du Théâtre Impérial

Jeudi - Vendredi - Samedi
11-12-13 avril
"Crime Inc."
 mettant en vedette Leo Carrillo, Tom Neal et Martha Tilton dans une affaire de meurtre passionnante. L'histoire se déroule dans une métropole américaine peu de temps

après la prohibition. Une bande de gangsters habilement dirigée s'approprie les plus importants racketts de l'heure. Tom Neal, un reporter judiciaire, prend l'affaire en main, mais entre temps il devient amoureux de la soeur d'un des bandits, une chanteuse de cabaret (Martha Tilton).

Les péripéties qui mettront en balance son devoir et son amour, ne peuvent manquer de vous intéresser au plus haut point.

En programme double avec:
"Rustlers' Hideout"

mettant en vedette Buster Crabe, son fameux cheval "Falcon", Fuzzy Jones et Patt McCarty.

Billy Carson (Buster Crabe) possède une large ferme et plusieurs troupeaux de brebis. Il est de société avec Fuzzy, son vieux copain de toujours. Mais leur quiétude est vite troublée par des bandits qui veulent prendre possession des troupeaux de nos deux amis. Cela entraînera toute une suite d'événements à la fois comiques et périlleux.

Ne manquez pas les exploits de Buster Crabe.

Dim - Lun. 14-15 avril
"Christmas in Connecticut"

Des artistes de cinéma tels que Barbara Stanwick, Dennis Morgan et Sydney Greenstreet sont toujours un grand facteur du succès pour les films dans lesquels ils jouent. Nous les verrons dans "Christmas in Connecticut".

Ceux qui voudront se divertir et oublier la fatigue de la semaine feraient bien d'assister à ce spectacle amusant. Un marin trouve une charmante demoiselle dans son bas de Noël. Vous imaginez sa joie, et aussi quelles conséquences peut entraîner un tel cadeau.

D'autres acteurs favoris tels que Reginald Gardiner, Robert Shayne,

Una O'Connor, Frank Jenks et Dick Elliott remplissent des rôles importants.

Au même programme:

"Circumstantial Evidence"

avec Michael O'Shea et Lloyd Nolan, deux durs-à-cœur qui vous feront passer des moments de la plus haute anxiété.

Sam Lord (Lloyd Nolan) est admis à la barre judiciaire afin de plaider la cause de son ami Joe Reynolds (Michael O'Shea), condamné à mort pour cause de crime. Même s'il est innocent, c'est contre des évidences que Joe doit prouver son innocence. Quel sera le jugement de la cour contre cet hom-

me faussement accusé mais qui ne peut rien faire pour en sortir. Condamnera-t-on un innocent, faute de preuve? Vous saurez la réponse en allant voir "Circumstantial Evidence".

Mardi - Mercredi - Jeudi
16-17-18 avril
"Snafu"

avec Robert Benchley, Vera Vague, Conrad Janis et plusieurs autres dans une sensationnelle comédie.

L'histoire concerne Renald Stevens qui revient à la vie civile après s'être conduit en héros lors des combats sur le Pacifique. Néanmoins, les membres de sa famille, à son retour, le traitent comme un bébé, ce qui amène des situations hilarantes qui se succèdent sans répit. La partie romantique se mêle à la comédie et nous présente des vedettes nouvelles venues qui assurent le succès de cette populaire production.

Au même programme:

"Blonde Ransom"

avec Donald Cook, Virginia Grey, Pinky Lee et autres dans une comédie musicale et romantique.

L'histoire concerne les efforts d'une jolie fille pour sauver son ami, dans un club de nuit, des tricheries de gangsters. Comme on le prévoit, ce complot amènera de nombreuses complications qui seront résolues à la satisfaction de tous, mais non sans peine.

La partie musicale au spectacle comprend: "Musical Wedding", "The Life of the Party", "A Million Dollars Worth of Dreams" et "Hinky Dinky Pinky".

SALON RITA

Mlle RITA MEUNIER, Prop.
 Prix spéciaux à l'occasion de Pâques:
 Permanente de \$ 4.00, pour \$2.50
 Permanente de \$ 6.50, pour \$4.00
 Permanente de \$ 8.00, pour \$5.00
 Permanente de \$10.00, pour \$7.00

Satisfaction assurée

57 DE SALABERRY TEL. 4491

Voici le Printemps

Pour ouvrage garanti de nettoyage de brûleurs et lavage de plafonds, etc.
 S'adresser à MM.

A. Giroux et D. Monast

219A NOTRE-DAME

FORTIN BICYCLE SHOP

RAOUL FORTIN, prop.

Vente — Peinture et réparations générales de bicycles

SPECIALITE: — Louage de bicycles

341A MERCIER

TEL. 2187

GARAGE FORTIN

Près Windsor Canning

j-n-o.

258 RUE RICHELIEU

TEL: 2160

ROY & GOYETTE

DIRECTEURS DE FUNERAILLES

— et —

SERVICE D'AMBULANCE

Equipement des plus modernes.

Prix modérés.

SAINT-JEAN, P. Q.

LA BRIQUETERIE SAINT-LAURENT

LIMITÉE

935, Edifice Dominion Square, 1010 Ste-Catherine Ouest, MONT.

REAL: Téléphone: Harbour 4904 Briqueterie: LAPRAIRIE P.Q.

MAURICE TRAHAN, Agent local, Saint-Jean.

AU THEATRE IMPERIAL

MARDI-MERCREDI-JEUDI 17-18-19 AVRIL Matinée Mercredi

Tout était SNAFU sur le Broadway et tout est SNAFU sur l'écran!

He only wanted one girl in his arms... but ended with three in his hair!

And His Family Thought He Was Still Such A Baby!

COLUMBIA PICTURES presents

SNAFU

A GEORGE ABRAHAM PRODUCTION

Story and Screenplay by LOUIS COLOMAN and HAROLD BUCHMAN

with Robert BENCHLEY - Vera VAGUE - Conrad JANIS

Marjorie PARKS - Janis WILSON - Jimmy LLOYD - Errol MARKEY

Produced and Directed by JACK ROSS

The fun-filled filming of the Broadway howl has!

Attraction supplémentaire

BLONDE RANSOM

with VIRGINIA GREY COLLETTE LYONS DONALD COOK PINKY LEE GEORGE BARBIER JEROME COWAN

Scenes: "A Million Dollars Worth of Dreams" - "The Life of the Party" - "Hinky Dinky Pinky"

HOMMES ET FEMMES DEMANDES

Travail intéressant
 SALAIRE AVANTAGEUX

Bonnes conditions de travail
 ASSURANCE MALADIE

S'adresser à 145 rue COUSIN - SAINT-JEAN, Qué.

POUR PAQUES

AVE-MARIA

Voici un parfum possédant
un cachet distinct
PRESENTE PAR LES PARFUMEURS

PRINCE-MATCHABELLI

Seul représentant:

PHARMACIE
ARMAND BOURGEOIS

Coin St-Jacques et Champlain TEL. 2106

Fête-surprise

Samedi soir dernier, les joueurs du club Notre-Dame rendirent une visite-surprise à leur gérant, Roland Mercier.

Outre les joueurs, prirent part à la fête, notre dévoué président M. Paul Dubé, gérant de la maison Woodhouse; M. Elzéar Lacombe, gérant du 5-10-15c, ainsi que notre bon ami, J. A. Lavoie, boucher-épicer de Notre-Dame.

A minuit, une adresse fut lue par M. Jean-Guy Dupuis à notre dévoué gérant depuis près de douze ans.

Ensuite, un joli cadeau lui fut offert par sa petite fille Louise.

M. Roland Mercier remercia en termes délicats les généreux dona-

teurs et organisateurs qui ont bien voulu contribuer à cette belle fête. Il parla d'un club de balle-molle pour cet été dans Notre-Dame, et remercia encore une fois du plus profond de son cœur.

Plus tard, un excellent goûter fut servi par Mme Mercier, aidée de Mlle Justine Dubé.

Nous en profitons pour dire merci à tous ceux qui ont bien voulu participer à cette belle fête-surprise.

Voici les noms de ceux qui ont pris part à cette soirée: MM. Roland Mercier, Roger Grenier, Jean-Guy Dupuis, Conrad Tanguay, Maurice Dupuis, Jean-Louis Demers, F. Godin, Roméo Dupuis, Cyrille Deschambault, Ivan Tétrault, Paddy Martin, Babe Dus-sault, René Grenier, Maurice Hé-

bert, Jacques Hébert, Gérald Ca-Dubé, président et enfin notre fa-
ron, Elzéar Lacombe, gérant; Paul meux épicer, J. A. Lavoie.

Un cordial merci à tous.
Organisateurs.

Pour répondre à la demande de sa clientèle
et du public en général,

"LA CHARBONNERIE LASNIER"

annonce un nouveau service de livraison

D'HUILE A CHAUFFAGE

- 1o—HUILES de qualité pour tous genres de chauffage.
- 2o—LIVRAISON de n'importe quelle quantité d'huile.
- 3o—SERVICE rapide, honnête, courtois.
- 4o—CAMION citerne moderne.

N'oubliez pas que ceci est un nouveau service ajouté à nos lignes de bois et charbon. Nous profitons de l'occasion pour recommander aux usagers de charbon de placer leur commande immédiatement afin d'être assurés de leur réserve pour l'hiver prochain. Livraison immédiate ou future.

POUR VOTRE BOIS, CHARBON, HUILE à CHAUFFAGE,
POUR DES PRODUITS DE QUALITE

APPELEZ 2206

CHARBONNERIE LASNIER

312 Collin, Saint-Jean

POUR LA PARADE DE PAQUES, DONNEZ-LUI UN

Dancraft
LA BIJOUTERIE DERNIER CRI



BIJOU D'UNE BEAUTE
RAVISSANTE!



TOUJOURS Superbes

Limpidés — brillants — magnifiques.
Choisissez à même un assortiment
de ces bagues et anneaux super-
bes pour toute la vie.

Bagues à DIAMANTS ET ANNEAUX DE MARIAGE

Blue River

GARANTIE ASSURANCE GRATUITE

Modèles depuis \$27.50 jusqu'à \$500.00.

J. HENRI MEUNIER
BIJOUTIER HORLOGER

216 RICHELIEU

Saint-Jean, Qué.

TEL. 3713

LE CANADA FRANÇAIS

Atelier moderne
Impressions de tous genres.

Hebdomadaire dévoué aux intérêts de toute la Région.

Directeur-prop.: L.-Omer Perrier

85 ans d'existence
Fondé le 1er juin 1880

VOL. LXXXVI No. 45

IMPRIMERIE ALLIÉE

PUBLIE A SAINT-JEAN D'IBERVILLE

JEUDI, 11 AVRIL, 1946

RESOLUTION RELATIVE A LA CONFECTION D'UN ARENA SUR LE TERRAIN DE LA SOCIETE D'AGRICULTURE DU COMTE DE SAINT-JEAN

ATTENDU QUE la Société d'Agriculture du comté de Saint-Jean ne dispose présentement des bâtiments voulus non plus que de la surface de terrain nécessaire pour tenir une exposition annuelle digne du comté;

ATTENDU QUE la Société d'Agriculture pourrait acquérir une lisière de terrain située du côté sud du terrain d'exposition actuel afin de posséder l'espace voulu;

ATTENDU QUE, disposant cet accroissement de terrain, la Société d'Agriculture pourrait ensuite, grâce aux octrois des autorités intéressées, faire construire un aréna;

ATTENDU QUE ce futur aréna rendrait possible la tenue d'expositions agricoles, annuelles d'un réel intérêt, et dont bénéficierait toute la région avoisinante;

ATTENDU QUE, avec ce futur aréna, il y aurait possibilité, pour la Société d'organiser une foire d'hiver, comme en certaines autres villes de la province, qui n'ont eu qu'à s'en féliciter;

ATTENDU QUE ce futur aréna pourrait devenir le centre d'un grand concours hippique, lors des expositions annuelles, à titre d'attractions de soirée;

ATTENDU que notre classe agricole ne peut compter actuellement sur aucun local suffisamment grand pour leur réunion un peu nombreuse;

ATTENDU Que les citoyens de la ville de Saint-Jean se trouvent également dans la même situation lors de grands rassemblements qui doivent se tenir à l'intérieur;

ATTENDU QUE les organisations sportives; notamment celles qui sont intéressées au hockey ou à la lutte, ne disposent d'aucun local recouvert suffisant au nombre des amateurs;

ATTENDU QUE le futur aréna

pourrait répondre à tous ces besoins, dont quelques-uns sont très urgents tant pour la campagne que pour la ville.

ATTENDU QUE le nombre et la diversité des organisations qui se trouveraient étroitement intéressées à ce futur aréna constituent une garantie de la possibilité du paiement facile des dépenses d'administration du futur aréna, s'il est convenablement géré;

ATTENDU QUE la situation du futur aréna sur l'actuel terrain d'exposition est éminemment facile d'accès pour la campagne comme pour la ville, cette dernière disposant d'un service d'autobus;

ATTENDU QUE, outre ces villes de la province telles que Sherbrooke, Ormstown, Valleyfield, Saint-Hyacinthe, etc., ont leur aréna un peu en dehors de la ville, et y trouvent de multiples avantages, notamment en évitant les clameurs et les bruits et le congestionnement de la circulation;

ATTENDU QUE, outre ces villes, nombre d'autres centres comme St-Jérôme, Lac Mégantic, etc., bien que étant loin de compter la population de Saint-Jean, projettent sérieusement la construction d'un aréna chez elles;

ATTENDU QUE le futur aréna réunirait des avantages, tels que plus haut spécifiés, d'un intérêt largement public, tant urbain que rural;

ATTENDU QUE les autorités publiques ne sauraient négliger ces intérêts;

QU'IL SOIT DEMANDE à ces dites autorités publiques de considérer la présente demande de la Société d'Agriculture du comté de Saint-Jean et d'y donner suite en encourageant la construction de l'aréna que cette société projette; Vraie copie.

Le Secrétaire.

missaire Raucourt en arrivant dans un hôtel de Paris où il avait été appelé d'urgence. Mais à l'œil d'un fin limier comme Raucourt, tout a une importance. Pourquoi, par exemple, toutes les doublures de l'habit du mort sont-elles défaites? Les assassins cherchaient donc quelque chose que l'assassiné devait avoir sur lui? Un ou des documents? Mais quels documents? Et de quelle nature? Affaire d'argent, de chantage ou secret d'Etat?

Le voilà lancé dans une affaire des plus mystérieuses, une affaire qui a un énorme retentissement dans les journaux.

C'est alors que Raucourt doit s'allier avec le fameux capitaine Benoît du Service des Renseignements, ceux du S. R. Ensemble ils feront des trouvailles, petit à petit ils s'infiltreront dans les milieux d'espions qu'avait fréquenté le mort. D'aventure en aventure, ils finiront par trouver la clef du mystère et à démasquer tous ces agents qui infestent la grande ville en quête d'un terrible secret de guerre.

Tout ce récit est d'un intérêt palpitant et le lecteur vivra avec les acteurs de ce drame des minutes angoissantes.

Un volume de 256 pages, publié par Les Editions Variétés dans la collection "Ceux du S. R.". Prix: \$0.75, par la poste, \$0.85. En vente dans toutes les bonnes librairies et aux Editions Variétés, 1410, rue Stanley, Montréal, Canada.

De retour parmi nous

Parmi les militaires de la région récemment revenus au pays, à bord de l'île de France, remarquons:

Pte. R. Audet, Longueuil.
Pte. R. Fleury, Farnham.
Gnr. H. W. Flaherty, Sorel.
Pte. L. Larentière, Sorel.
Pte. F. Martin, Sorel.
Cpl. J. H. Philips, St-Jean.
Pte. J. Savary, St-Jean.
Pte. J. Thibault, Longueuil.
Pte. F. Tougas, Ste-Angèle de Monnoir.
Spr. D. Tremblay, Granby.

Votre abonnement est-il payé?

CAISSE NATIONALE D'ASSURANCE-VIE

BILAN

AU 31 DÉCEMBRE 1945

ACTIF

Actif inscrit aux livres:—

Obligations:—

Dominion du Canada.....	100,000.00
Gouvernements Provinciaux	357,019.87
Cités, Villes et Municipalités de la Province de Québec.	484,782.19
Commissions et Municipalités Scolaires de la Province de Québec.....	279,205.43
Fabriques paroissiales de la Province de Québec.....	87,742.70
	1,308,750.19
Prêts hypothécaires.....	63,925.00
Espèces en caisse et en banque	12,172.86
Total de l'actif aux livres...	1,384,848.05

Autre actif:—

Intérêts dus et courus sur obligations.....	12,778.99
Intérêts courus sur hypothèques.....	710.34
	13,489.33
	\$1,398,337.38

PASSIF

Réserves mathématiques nécessaires pour faire face aux engagements de la Compagnie, envers ses assurés.....	392,357.48
Réclamations en voie de règlement.....	5,882.80
	398,240.28
Surplus non attribué.....	1,000,097.10
	\$1,398,337.38

Approuvé pour le Conseil d'Administration:

V.-E. BEAUPRÉ, président.

Arthur TREMBLAY, secrétaire-trésorier.

Nous avons vérifié la comptabilité de la Caisse Nationale d'Assurance-Vie (Recettes et Déboursés), pour l'exercice terminé le 31 décembre 1945, et après avoir obtenu tous les renseignements nécessaires, nous certifions que le Bilan ci-contre, ainsi que les cédules y-annexées, sont conformes aux livres et à la documentation soumise, et représentent, à notre avis, la situation financière de la Compagnie, le 31 décembre 1945.

Les placements qui composent le portefeuille de la Compagnie ont été vérifiés par nous, personnellement, et ils apparaissent au Bilan, conformément aux données autorisées par le Département des Assurances de la Province de Québec.

Les réserves mathématiques nécessaires pour faire face aux engagements envers les assurés, ont été établies par l'actuaire de la Compagnie, et acceptées par nous, telles que présentées.

Victor PELLETIER, C.P.A. } Vérificateurs
Lucien VIAU, C.P.A. }

Montréal le 18 février 1946.

Maison natale d'Honoré Mercier

Sait-on que la maison natale d'Honoré Mercier existe encore?— Ste-Anne-de-Sabrevois, comté d'Iberville, a, en effet, l'honneur de posséder la maisonnette de ce premier ministre de notre province (1887-1891) qui y est né le 15 octobre 1840.

La Société St-Jean-Baptiste d'Iberville vient de former parmi ses membres un comité spécial chargé de recueillir \$10,000.000 non seulement pour acheter cette maison (dont elle a obtenu une promesse de vente), mais aussi pour en faire un musée d'objets ayant appartenu au Grand Patriote et pour ériger une statue à celui-ci, tout près.

Les personnalités suivantes ont bien voulu accepter d'en être membres honoraires: L'Hon. Léon Mercier Gouin, C. R., sénateur, président; L'Hon. Gaspard Fauteux, Orateur des Communes; M. Honoré Mercier, I. C., député de Châteauvau; Me Paul Gouin, avocat (tous petits-fils d'Honoré Mercier); Me A. Côté, C. R., maire de St-Jean et député du comté d'Iberville-St-Jean-Napierville au fédéral; M. Yvon Thuot, maire d'Iberville et député d'Iberville au provincial.

Les membres actifs en sont les suivants: Président, M. L. P. Bissonnette, maire de Ste-Anne-de-Sabrevois; Vice-président, M. O. Boucher, maire de St-Athanase (paroisse-mère de Sabrevois); Vice-président, Me R. Fournier, notaire, président de la Société St-Jean-Baptiste d'Iberville; Secrétaire-correspondant, M. G. Sanfaçon, agro-

nome; Secrétaire-archiviste, M. C. P. de Beaujour, directeur de la Société; Trésorier, M. R. Mercier, et publiciste, M. B. Mercier, (ces deux derniers arrière petits-fils d'Honoré Mercier).

La souscription ne vient que d'être lancée et déjà le Conseil de comté d'Iberville a donné cent dollars, et les Sociétés d'Agriculture de St-Jean et d'Iberville, chacune vingt-cinq dollars.

Notre peuple a gardé un tel culte et une telle reconnaissance pour ce grand homme d'état que l'objectif sera vite atteint. On voudra bien adresser toute somme au Comité de la Maison Natale d'Honoré Mercier, Iberville, P. Qué. Celui-ci enverra un reçu pour tout don de cinq dollars ou plus.

Un sensationnel roman

L'idole de plomb

par Charles Robert-Dumas

Voici, dans la collection "Ceux du S. R.", un autre roman de Charles Robert-Dumas, présenté par Les Editions Variétés. Avec tout le talent que déploie Robert-Dumas dans *La machine à prédire la mort* et *L'homme à abattre* en prévoit déjà tout le succès que connaîtra ce nouveau roman d'espionnage.

L'inconnu gisait sur le dos, exsangue. Il était tombé au milieu de la pièce, la tête vers la fenêtre, les pieds contre le lit. Une blessure hideuse coupait le corps à la ceinture, d'une hanche à l'autre.

Voilà ce que découvrit le com-

LE CHAMPIONNAT AUX CHEVALIERS



Le club de hockey des Chevaliers de Colomb, détenteur de la coupe de la cité, emblème du Championnat de la Ligue de la Cité de St-Jean. Les Chevaliers ont défait en semi-finale le Club LeSieur et en finale, le club Franco. De gauche à droite, 1ère rangée: Maurice Viens, Damien Grégoire, Conrad Dion, Jacques St-Germain; 2ème rangée: Georges Rainville, gérant du club, J. Mercier, G. Phaneuf, M. Dépelteau, R. Daneau, Marcel Leblanc, A. Pichette, Geo. W. Raymond, entraîneur; 3ème rangée: P. Delisle, Pierre Lomme, P. Gauthier.

(Photo Gaston Chenail)

DUNHAM

M. et Mme Deslongchamps, de Montréal, sont pour une quinzaine à leur villa d'été de Dunham. Nous leur souhaitons beaucoup d'agrément.

—M. et Mme R. Bernier reçoivent récemment, le Dr Sheffer, de Frelighsburg et M. et Mme P. Gingras.

—Chez M. N. Thibodeau, M. Plourde, de Lévis.

—M. et Mme J. M. Fontaine ont le plaisir de faire part à leurs parents et amis, de la naissance d'une fillette, née à l'hôpital de Sweetsburg, le 24 mars, baptisée le 31 mars, en notre église Ste-Croix de Dunham, sous les prénoms de Marie-Lise-Nicole. Parrain et marraine, M. et Mme A. Juneau, grands-parents du bébé. Porteuse, Mme A. Ouellette, de Frelighsburg, tante de l'enfant. Nos félicitations.

—A M. et Mme Edéas Plouffe, est née une fillette, baptisée à Cowansville, sous les prénoms de Marie-Marguerite. Parrain et marraine, M. et Mme A. Lemaire, de Cowansville. Porteuse, Mlle Denise Piette, de Dunham.

—M. et Mme G. Favreau visitaient leur père, de Richford, Vt., qui est dangereusement malade.

—Nos vœux de prompt rétablissement à Mme H. Richer, de retour chez elle, après un séjour d'une semaine, à l'hôpital de Sweetsburg.

—M. D. Charbonneau, marchand de Dunham, s'est porté acquéreur d'une des propriétés de M. Ovide Noiseux.

—Mme J. M. Fontaine recevait récemment, Mme A. Cusson, de Frelighsburg; Mme E. Boudreau, de Montréal; Mme Omer Noiseux, Mme G. Désourdi, Mme J. Favreau, de Cowansville.

CLARENCEVILLE

—M. et Mme Philippe Sheldrick (Pauline Guilbault), sont heureux d'annoncer la naissance d'un fils, baptisé: Joseph-Philippe-Roland-Denis. Parrain et marraine, M. Roland Lamothe et Mlle Donald Guilbault, oncle et tante de l'enfant.

—M. Roland Boutillette est l'acquéreur de l'emplacement du restaurant.

—M. Lucien Frégeau demeure maintenant au village, sur la ferme de M. Amédée Morissette.

—Mme Amédée Gasse était de passage à Saint-Jean, la semaine dernière.

—Mlle Gisèle Foisy, Jeanne et Irène Pinsonnault, passaient la fin de semaine chez M. et Mme Alex. Pinsonnault.

—Mlle Claudine Messier, est de retour dans notre village pour quelques semaines, chez ses parents, M. et Mme Hormisdas Messier.

—Mme Maxime Métivier ainsi que Mlle Noëlla Asselin, en fin de semaine à Montréal.

—M. Zéphir Hamel, de St-Jean et sa famille, sont venus s'établir sur la ferme de M. Domina Dubois, de Clarenceville.

La crise du logement est d'une acuité d'autant terrible qu'elle menace d'augmenter encore. Le contrôle des prix des loyers, la grande cherté et la grande rareté des matériaux de construction, autant de facteurs qui découragent les entrepreneurs en cons-

T'AS PAS?



T'AS PAS DÉJÀ SOMBRE DANS LE DÉCOURAGEMENT EN CONSTATANT, PAR TON LIVRET DE BANQUE, QUE TON COMPTE EST À PEU PRÈS À SEC



MAIS VOILÀ QUE TA FEMME S'AMÈNE TOUTE JOYEUSE, BRANDISSANT DANS CHAQUE MAIN DES LIASSES DE CERTIFICATS D'ÉPARGNE ACHETÉS DURANT LA GUERRE



ET LORSQUE TU AS FINI DE COMPTER LES CERTIFICATS, TU CONSTATES NON SANS SATISFACTION, QUE TU AS AMASSÉ LÀ UN JOLI MAGOT



T'AS PAS ALORS RETROUVÉ TOUT TON ENTHOUSIASME ET ÉPROUVÉ LE DÉSIR DE DANSER DE JOIE?

CONTRIBUTION DE LA

BRASSERIE **BLACK HORSE** DAWES

truction. Il n'y a pas que le bois de construction qui manque. Le bois de chauffage est de plus en plus rare. En général, c'est encore au bois qu'il faut recourir pour bâtir à bon marché une maison et pour la chauffer ensuite aussi à bon marché. Il va falloir tirer de la forêt canadienne un rendement grandement augmenté sans toute-fois infirmer les opérations de l'industrie de la pulpe et du papier.

Votre abonnement est-il échu?

DES FUNERAILLES "BIEN CONDUITES" A LA PORTEE DE TOUS

Directeurs de funérailles des mieux équipés

Marchands de meubles des plus modernes

Téléphone 943
" 975
O. LANGLOIS
E. COMPAGNIE
SAINT-JEAN, P.Q.
281 rue Richelieu
261 rue Richelieu

Vous les Préfèrerez THÉ ET CAFÉ "SALADA"

SUTTON

Récemment, un groupe important de villageois se rendirent à la cabane à sucre de M. Armand Mireault où avait lieu un "parti de sucre" organisé par les membres de notre Section locale de la Société Saint-Jean-Baptiste au profit de la paroisse St-Denis de Brompton récemment éprouvée par un incendie désastreux qui a détruit de fond en comble leur temple paroissial.

Grâce à la générosité de M. Gérard Gingras, les joyeux excursionnistes purent à souhait se rassasier de tout ce que l'on peut trouver de délicieux dans une cabane à sucre. Tour à tour ce fut le plaisir de lécher la palette, de manger la trempette, boire de la belle eau d'érable fraîche, et enfin se délecter de cette succulente belle "tire" dorée faite de bon sirop d'érable canadien.

Ce parti de sucre patronné par la St-Jean-Baptiste, fournit à plusieurs l'occasion de vivre la vraie vie campagnarde et de goûter dans toute sa plénitude les douceurs insondables de la vie rurale. Au cours de l'après-midi, un prix d'assistance de \$2.50, gracieusement donné par notre curé, l'abbé Lucien Lefrançois, fut raflé et gagné par Mlle Julienne Audette. Nous remercions chaleureusement toutes les personnes qui ont bien voulu apporter leur concours à ce parti de sucre et tout particulièrement M. Gingras et notre dévoué pasteur. Parmi les personnes présentes à ce parti-bénéfice, on remarquait: M. et Mme Jos. L. Deslières, M. et Mme Gérard Beauregard, M. et Mme Ern. Benoit, M. et Mme Ferd. Cusson, Gérard Gingras, M. et Mme Ger. J. Gingras, MM. Josaphat Racine, Marcus Corriveau, Frank Deslières, Armand Mireault, Yvon Lapointe, Clément Dandenault, Marcel Mireault, M. et Mme Roland Mireault, Mlles Suzanne et Marthe Dandenault, Julienne Audette, Marguerite Lessard, Isabelle Hiller, Jacqueline Benoit, Jeannine Coulombe.

—Notre jeunesse étudiante féminine dirigée par les Srs de la Présentation se rendit dernièrement à la sucrerie de M. Arthur Tétreault où elle goûta durant quelques heures délicieuses en compagnie de leurs palettes, de leurs cuillères et des chaudrons remplis de sirop d'érable. Ces jeunes filles au nombre d'environ cinquante surent faire honneur au léchage de la palette, à la bonne "tire" canadienne et au succulent sucre du pays. Nos joyeuses excursionnistes firent vibrer le silence de la forêt par leurs chants sonores et leurs cris joyeux.

216a Richelieu St-Jean, Qué.

Dr MAURICE GENIER

Chirurgien-Dentiste
Bureau du Dr. G. G. Casa
TEL: 931

Pour vos réparations
Balayeuses électriques,
Moulins à laver,
Poêles électriques, etc.
Service garanti.
TELEPHONEZ 3422

FARNHAM

Le 7, la quête a été faite dans notre église, pour les millions d'enfants victimes de la guerre en Europe.

—Le 8 courant, deux hommes viendront à l'hôtel de ville, pour donner des renseignements à la population au sujet de l'impôt sur le revenu.

—Nous avons le regret d'annoncer la mort de Mme Richard Guertin, dont les funérailles eurent lieu dans l'église St-Romuald de Farnham et l'inhumation à Ste-Brigide. Nos sincères condoléances aux membres de la famille en deuil.

PIKE RIVER

M. et Mme Gagnon, de Lacadie, rendaient visite à M. et Mme Edna Duchesneau.

—Mme Bernard Beaudreau, en promenade chez Mme François Rochelleau.

—Gardes Anna et Annette Marchessault, de Montréal, en visite chez Mme Lucien Marchessault.

—Mlle Lucette Tougas, de Montréal, chez ses parents, M. et Mme Ovide E. Tougas.

—Le Dr Yvon Corriveau, de Montréal, de passage dans la localité, chez des parents.

Votre abonnement est-il payé?

THUOT & DENICOURT

RENE DENICOURT, Prop.

MANUFACTURIERS
DE MONUMENTS

LETTRAGE au
CIMETIERE

avec machine spéciale

TEL: 2249

84 - 4ème RUE

IBERVILLE

VOTRE ABONNEMENT EST-IL ECHU?



INDISPENSABLE EN TEMPS
DE PAIX COMME EN
TEMPS DE GUERRE

En temps de paix comme en temps de guerre, le Canada compte sur la Croix-Rouge. Nous vous donnons ci-après quelques-unes des œuvres les plus importantes que devra accomplir, en 1946, la Croix-Rouge Canadienne (Division de la Province de Québec.)

POSTES DE SECOURS DANS DES ENDROITS RECULES—Ces postes ont pour objet de venir en aide aux populations clairsemées qui habitent les îles de la Madeleine et la Côte de la Gaspésie.

AIDE AUX ANCIENS COMBATTANTS—Il faut apporter confort et réconfort aux blessés qui sont sous traitement dans les hôpitaux de la Province de Québec. Nous devons apprendre aux infirmes le moyen de se tirer d'affaires.

SERVICE DE TRANSFUSION DE SANG—Il est indispensable de procurer aux hôpitaux civils et militaires le plasma sanguin, qui sauve des vies.

SECOURS EN CAS DE SINISTRE—Il faut répartir sur divers points des médicaments, des vivres, du combustible et des abris afin d'intervenir immédiatement en cas d'urgence.

NATATION ET SAUVETAGE—Dans ce service on apprend aux jeunes gens de huit à dix-huit ans à nager et à opérer des sauvetages.

CLINIQUES AMBULANTES (soins médicaux et hygiène dentaire)—Au service des populations qui habitent des régions isolées.

TOUS les membres de la Croix-Rouge sont fiers d'y appartenir. Et la Croix-Rouge a besoin de votre appui pour accomplir son œuvre indispensable en temps de paix.

Secondez les efforts de la Croix-Rouge. La charte de cette société exige qu'elle renouvelle chaque année l'inscription de ses membres. En devenant membre de la Croix-Rouge vous participerez à sa grande œuvre humanitaire.

Enrôlez-vous aujourd'hui même, pendant la campagne de recrutement des membres. Votre adhésion permettra à la Croix-Rouge de poursuivre sa noble tâche. Veuillez remplir ce coupon, y joindre votre souscription de membre, et nous l'expédier sans délai.

LES DIVERSES CATEGORIES DE MEMBRES

MEMBRES ORDINAIRES,	cotisation annuelle de \$1 à \$5.
MEMBRES SOUSCRIPTEURS,	cotisation annuelle de \$5 à \$10.
MEMBRES D'APPOINT,	cotisation annuelle de \$10 à \$25.
MEMBRES BIENFAITEURS,	cotisation annuelle de \$25 ou plus.

Enrôlez-vous dans la Croix-Rouge

Pour être membre de la Croix-Rouge en 1946, joignez votre souscription à ce coupon, remplissez-le et expédiez-le à la Croix-Rouge Canadienne (Division de la Province de Québec):

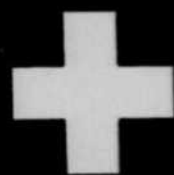
St-Jean d'Iberville, P. Q.

Nom.....

Adresse.....

Prrière de faire les chèques payables à l'ordre de la Croix-Rouge Canadienne.

LA CROIX-ROUGE



CANADIENNE

A VENDRE

Terre de 56 arpents, maison neuve, 100 pommiers de 2 ans, environ 1½ mille du village, sur route 7. Aussi autre ferme 112 arpents, bien bâtie, sur même route.

S'adresser à **ORPHA COUPAL,**

Henryville

Tél. 3-s-11

44-4

SAINT-SEBASTIEN

Le 19 mars, fête de saint Joseph, les fidèles de cette paroisse se sont fait un devoir d'assister nombreux au Saint Sacrifice de la messe et d'y faire la communion.

Les voix argentines des élèves du couvent ont très bien rendu le chant sous la direction des Soeurs Saint-Joseph.

L'autel également dessiné par les mains habiles de nos religieuses, était tout à fait ravissant. Saint Joseph était environné de lampions offerts par les paroissiens et les reflets des lumières se berçaient majestueusement au rythme coloré des fleurs multicolores.

A quatre heures, M. le curé officiait au salut du très Saint Sacrement. Des supplications furent nombreuses et nul doute que saint Joseph, répondant à nos coeurs, remplisse notre vie de paix et de bonheur.

—Au temps des sucres, il y a toujours du bonheur dans l'air. Ces jours derniers, les fermières de cette localité, répondant à l'invitation des fermières d'Henryville, toutes joyeuses, elles cheminaient d'un pas alerte vers la cabane à sucre de M. et Mme Emile Campbell. Là, tout était sujet de joie; la sève qui nous fournit un liquide précieux, la trempette, la bonne tire. Un repas des plus appétissants fut préparé avec soin. Félicitations aux organisatrices et aux hôtes accueillants.

Voici les noms des personnes présentes: MM. et Mmes Michel Grenon, Adémard St-Hilaire, Ovide Bélisle, Mmes Joseph Comeau, Georges-Edouard Dupont, Eugène Méthé, Prémias Grégoire fils, Aimé Dupuis, Odilon Desormiers, Antonio Lefebvre, Armand Boutin, Joseph Grégoire, Georges Cloutier, Oscar Grégoire, Mmes Georgette Lemieux, Pauline Méthé, Marguerite Méthé, Lucette Tougas, Carmen Dupuis, Aurore Desormiers, Jeanne Desormiers, Madeleine Grenon, Madeleine Fortin, Clarisse Hébert, Thérèse Roy, Huguette Coupal, Gaétane Coupal, Cécile Charbonneau, Françoise Fortin, Julienne St-Hilaire, Louis-Marie Raymond, Mmes Paul Char-

bonneau, Sylva Bélanger, Hormisdas Surprenant, Oscar Charbonneau, Philias Brouillette, Zéphir Smith, Georges Smith, Stanislas Mandeville, Léonard Bonneville, Edgard Duval, Bernard Labonté, Mathias Caron, Charles-Emile Demers, Jean Lamoureux, Emile Campbell, Ovide Lebeau, Mmes Charlotte Bélanger, Louise et Aurore Surprenant, Rita et Pauline Paquette, Laurine Frégeau, Réjeanne Bonneville.

Toutes ces personnes s'en sont donné à qui mieux mieux tout l'après-midi.

Comme le temps passe vite lorsque l'on s'amuse bien. Toutes furent surprises de réaliser qu'il était déjà l'heure de se séparer, ce que l'on fit en emportant un très bon souvenir de cette réunion à la cabane.

Le Comité d'organisation, au nom des Fermières d'Henryville, remercie bien sincèrement M. et Mme Emile Campbell pour leur chaleureux accueil. Nous gardons de ce jour le meilleur des souvenirs en espérant de se rencontrer toutes encore l'an prochain.

—M. et Mme Joseph Brouillette, de Montréal; M. et Mme Charles Hébert, leur fille, de Verdun; M. et Mme Jean-Marie Brouillette, de Saint-Jean, étaient tous en visite chez Mme Philias Brouillette, dimanche.

—Les Sociétés St-Jean-Baptiste de St-Sébastien, Iberville et Henryville ont tenu ici, le 28 mars dernier, une assemblée conjointe, en notre salle paroissiale, réunissant environ quatre-vingt membres.

On remarquait sur l'estrade d'honneur, M. le curé O. Berthiaume; M. Albert Brault et M. Ed. Leconte, respectivement aumônier, président et secrétaire de la section locale; M. l'abbé A. J. Pépin et le Dr G. Archambault, aumônier et président de la Société d'Henryville; M. le notaire R. Fournier et M. Paul Bernier, président et secrétaire de la Société d'Iberville; et M. Gérard Sanfaçon, agronome, celui-ci parla de la semaine de fierté nationale, en soulignant l'importance pour les Canadiens-français de continuer leur épopée rurale.

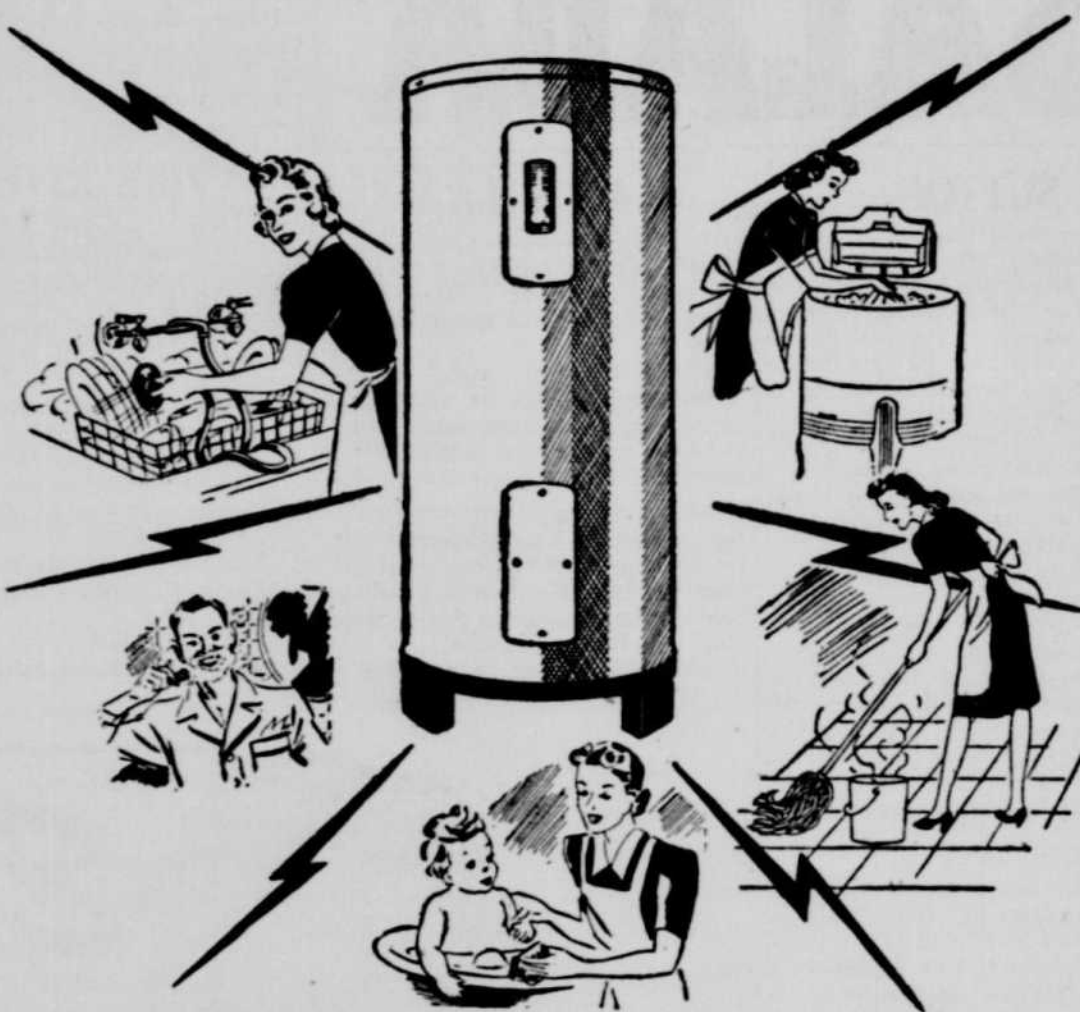
M. A. Brault souhaita la bienvenue à tous. Il suggéra que les sociétaires, principalement les officiers de la région organisent pour eux une retraite fermée. Il exprima le vœu que l'on s'occupe plus que jamais de la famille, qui est l'une des forces vives de notre nation.

Un vote de félicitations fut adressé aux sections nouvellement fondées à Ste-Brigide et à St-Luc, ainsi qu'à la section juvénile créée récemment à l'Académie d'Iberville.

Les nouveaux membres suivants furent admis à la section d'Iberville: MM. Romuald Meunier, Lorenzo Dussault, Paul Duquette, Léon

(Suite à la page 21)

DE L'EAU CHAUDE À SATIÉTÉ



Un chauffe-eau électrique donne tout de suite de l'eau chaude pour laver la vaisselle et le linge, se raser et se baigner, laver les planchers et pour bien d'autres usages. C'est sûr, propre, automatique et d'un usage économique. N'hésitez pas. Décidez-vous à faire ce placement—l'achat d'un chauffe-eau électrique pour jouir de nouveaux confort chez vous.

Préparez-vous maintenant à acheter les nouveaux appareils électriques, à mesure qu'ils seront en vente.



VOUS,
VOTRE MAMAN,
VOTRE FILLE,
VOTRE VOISINE...

POURQUOI ne faites-vous pas un traitement aux bonnes PILULES ROUGES?

Vous êtes maigre, chétive, nerveuse, portée à la tristesse? Vous vous fatiguez pour un rien, vous êtes faible, pâle, vous souffrez de manque d'appétit, de douleurs de dos, de reins, de périodes douloureuses ou irrégulières, de troubles internes essentiellement féminins (symptômes ou conséquences de l'ANÉMIE). Il vous sera impossible de vous débarrasser de ces troubles aussi longtemps que persistera la cause de vos maux. Vous aurez beau manger, les aliments ne vous profiteront pas; vous aurez beau dormir, le sommeil ne vous reposera pas entièrement, vous aurez beau vous reposer, votre fatigue persistera. Pourquoi? Votre sang manque d'un élément essentiel et pour le lui rendre il vous faut avoir recours à un tonique tel que les bonnes PILULES ROUGES. Dans tous vos organes, ce nouveau sang riche portera la vigueur, favorisera l'appétit et ramènera votre santé. C'est une vie nouvelle qui commencera pour vous.

Depuis près de 50 ans, les bonnes PILULES ROUGES ont aidé des milliers de jeunes filles et de femmes; pourquoi ne vous aideraient-elles pas vous aussi? Commencez votre traitement aujourd'hui même et économisez en achetant trois boîtes à la fois.

"Quand j'ai commencé à prendre les PILULES ROUGES, j'étais dans un état de faiblesse presque décourageant, j'étais toujours étourdie, je ne pouvais pas sortir faire une marche sans être accompagnée, j'avais des douleurs un peu partout... Après avoir essayé les PILULES ROUGES durant quelque temps, j'ai commencé à m'apercevoir que j'allais mieux en général. J'ai persévéré et c'est avec ce tonique que je me suis remise sur pied..."

(Signé) — Mme E. DUCHESNE

2, Robitaille, Québec, P. Q.

Témoignage (Signé) — Y. P.

Pilules Rouges par la poste: 50¢ la boîte ou 3, \$1.25.

PILULES ROUGES

pour les Femmes Pâles et Faibles

Cie Chimique FRANCO Américaine Ltée, 1566, rue St-Denis, Montréal. 18.

PAINKILLER

Le meilleur remède de famille

SEULES VENTES EN CANADA
FRANCO-AMÉRICAINES LTD.

SOYEZ BIEN VETUS PAR

Belhumeur & FRÈRE

CONFECTIONS ET MERCERIES POUR HOMMES

Vendeurs autorisés des vêtements

FASHION-CRAFT

Tel. 2800 179 Richeilleu Saint-Jean, Que.

J. ROLAND MEUNIER

Optométriste - Opticien

EXAMEN DE LA VUE

218 RICHELIEU

St-JEAN, P. Q.

TEL. 2347

ST-SEBASTIEN

(Suite de la page 20)

Chagnon, Paul-E. Lalanne, Wilfrid Armand, Marcel Dextraze, Albert Clouâtre, Raymond Ménard, Jacques St-Denis, Paul-Emile Jetté, J. H. Brault, A. O. Tougas et Ulric Rousselle.

M. G. Bédard fit rapport que, accompagné de Me R. Fournier, il fut invité par la nouvelle société de St-Césaire à assister à son assemblée; cette section est déjà très active, ayant fondé un journal et étant à préparer une exposition d'objets d'art domestique.

M. C. P. de Beaujour fit part que le tirage organisé par les sections du comté d'Iberville, en faveur de Radio-Ouest-Française bat son plein. Il félicite la Société de St-Sébastien qui a atteint son objectif.

Le Dr G. Archambault dit que, parmi les diverses oeuvres réalisées par sa section, il faut compter l'achat de cent mille pieds de bois pour la construction d'une salle paroissiale. Il présente le conférencier, Me R. Fournier, qui traita le sujet suivant: "Honoré Mercier et nous". Ce dernier fit connaître plusieurs faits inédits sur la vie de ce grand patriote alors qu'il demeurait à St-Athanase.

M. l'abbé Pépin, invité à remercier le conférencier, souligna l'honneur qui rejaillit sur notre région d'être la petite patrie où est né ce grand homme d'état; il cite Honoré Mercier comme un patriote modèle. Il dit sa joie de participer aux délibérations et aux oeuvres de la société St-Jean-Baptiste qui étend maintenant son influence bienfaisante par presque tout le comté.

M. le curé Berthiaume tira les conclusions de l'assemblée. Il dit l'importance pour nous de bien connaître notre histoire et de demeurer groupés dans notre société nationale. Il demanda à tous d'employer tout leur temps aux oeuvres constructives. Des rencontres comme celle de ce soir, dit-il, sont indispensables pour mieux nous connaître et nous rendre meilleurs catholiques et Canadiens-français.

SPECIAL - PAQUES

OEUFs DE PAQUES,

85c et \$1.00

PARFUMS:

Guerlain	bouteille
Heure Bleue	\$1.25
Mitsouko	
Shalimar	\$1.75
Coty	
Mais oui	\$1.25
Chanel	à
Molinard	\$25.00
Evening Paris	Reduction
Lucien Lelong	de
Yardley	20%

JOLIS SETS DE TOILETTE

Marques connues

PHARMACIE SAGALA

Vend bon marché

122 St-Jacques, Tél. 2277

ST-ALEXANDRE

Le 29 mars, après une longue maladie, est décédé M. Raoul Brais, à l'âge de 22 ans. Il laisse dans un deuil profond, sa mère, Mme Exoré Brais, quatre frères, Bernard, André, Jacques et Jean-Paul; sept soeurs: (Laurette) Mme Bernard Sheridan, (Simone) Mme Raoul Boucher, (Maria) Mme Agénor Bessette, (Thérèse) Mme Albéric Beauvais, (Yvette) Mme Laurier Beauvais, Mlle Reina et Madeleine; deux belles-soeurs, (Jeanette Lachapelle) Mme Bernard Brais, (Thérèse Boucher) Mme Jean-Paul Brais; cinq beaux-frères: MM. Albéric et Laurier Beauvais, Raoul Boucher, Agénor Bessette et Bernard Sheridan; plusieurs neveux et nièces.

Le deuil fut conduit par MM. Jean-Guy Beauvais et Jacques Brais, tous deux neveux du défunt.

Les porteurs étaient MM. Jean-Claude et Thomas Sheridan, Yvon Brais et Arthur Laporte. Les parents suivaient le cortège funèbre, ainsi que de nombreux amis.

Le service fut chanté par M. l'abbé Belval, curé de la paroisse.

Mme Exoré Brais remercie sincèrement toutes les personnes qui lui ont témoigné des marques de sympathies à l'occasion de la mort de son fils Raoul.

STE-SABINE

M. et Mme Gérard Pomerleau, Mme Charles Lamarche et son fils Gérard, M. Claude Dubois, tous de Saint-Jean, étaient de passage chez M. Georges Dubois, dimanche dernier.

BEDFORD

Le bingo annuel, organisé par les membres du cercle Ste-Thérèse des Filles d'Isabelle, a remporté le joli montant de \$170.00 qui sera versé aux Oeuvres paroissiales. La régente, Mlle Adrienne Demers et les dames de l'organisation remercient tous et chacun de leur chaleureux encouragement.

M. et Mme Hector Langevin et leurs enfants, à Valcourt dimanche, où ils visitaient le père de Mme Langevin, M. Georges Racine.

Mlle Germaine Paré, de Waterloo, en visite chez son frère, Victor Paré pour quelques jours.

M. Paul Leblanc, photographe, de retour de New-York, où il a suivi un cours de photographie en couleurs.

SAINT-IGNACE

M. et Mme Philippe Bouchard sont les heureux parents d'un fils, baptisé sous les prénoms de Joseph-Richard-Pierre. Parrain et marraine, M. et Mme Louis-Paul Grenier, oncle et tante de l'enfant. Porteuse, Mlle Ernestine Grenier, tante de l'enfant. Nos félicitations.

Nos sincères condoléances à la famille Arthur Galipeau, à l'occasion du décès de Mme Arthur Galipeau.

Nos sympathies à la famille J. Duby, lors du décès de Mme J. Duby.

Récemment en visite à Saint-Albans, chez M. et Mme Elphège Bouchard, M. et Mme Omer Poutre ainsi que Mlle Gilberte Poutre.

Mme Raymond Montagne, Mlle Ruth et M. Jacques Montagne, de Bedford, en fin de semaine chez M. et Mme Omer Poutre.

Dimanche dernier, plusieurs de nos fermières et leurs amis, se ren-

daient à la sucrerie des frères Grenier. Tous s'amuseront et garderont un souvenir inoubliable de cette journée.

"JAMAIS PLUS POUR MOI, JE VOUS ASSURE!"

"Rien ne peut être parfait à ce point, me dis-je, en entendant les éloges du thé Lipton. Mais j'en ai goûté la saveur *vivace*. Maintenant, finis, les thés insipides: jamais plus pour moi!"

Les gens les plus difficiles éprouvent une joie nouvelle avec le thé Lipton, au goût *vivace* et animé, ce thé dont les connaisseurs eux-mêmes affirment qu'il possède une saveur *vivace*. Le thé Lipton a un goût toujours frais, qui a du corps, qui n'est jamais fade ou insipide. Adoptez donc le thé Lipton, d'une saveur *vivace* et animée.

LIVRAISON IMMEDIATE

Voici de bonnes nouvelles pour tous ceux qui désirent installer dans leur poêle de cuisine ou leur fournaise le meilleur brûleur à l'huile possible. Vous pouvez placer votre commande et obtenir une livraison immédiate. Appelez-vous que SILENT GLOW — le pionnier des brûleurs à l'huile — demeure le plus sûr et le meilleur!

SEUL LE "SILENT GLOW" POSSEDE CES AVANTAGES—

1. Base "Monoflame" améliorée et cylindres d'acier inoxydable plus grands qui fournissent rapidement une chaleur plus intense.
2. Le plus facile à régler et à nettoyer.
3. Chaque brûleur porte un certificat de garantie de cinq ans (numéro enregistré et fiche de documentation).
4. Construction solide qui surpassera en durée tous les autres brûleurs.
5. Le brûleur "SILENT GLOW" est fabriqué par la même compagnie depuis 16 ans.

Vous y gagnerez à exiger un "SILENT GLOW" REFUSEZ TOUTE CONTREFAÇON

ON POURRA SE PROCURER DES LE PRINTEMPS LES FOURNAISES A L'HUILE SILENT GLOW "POT-TYPE".

SILENT GLOW BRÛLEUR A L'HUILE

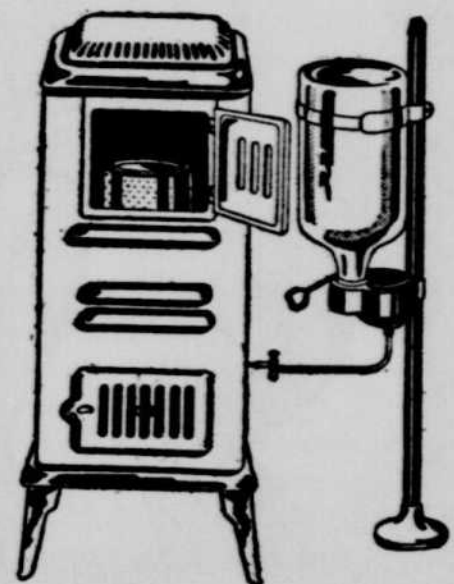
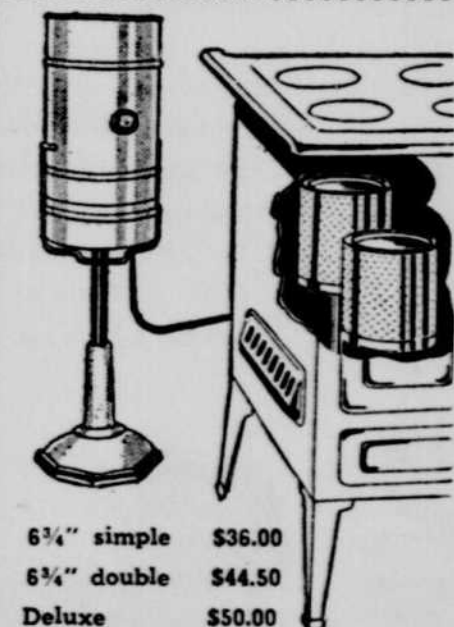
Plus de 400,00 "SILENT GLOW" en usage actuellement.

Vendeur autorisé

ARMAND REMILLARD

167 CHAMPLAIN

TEL. 2389



Chaque brûleur est muni de l'un des deux types de réservoirs illustrés ci-haut, au choix.

Plus de 400,00 "SILENT GLOW" en usage actuellement.

Vendeur autorisé

ARMAND REMILLARD

167 CHAMPLAIN

TEL. 2389

Une stupidité régnante a le suffrage universel pour établir les lois que peut imaginer la médiocrité universelle. Son règne établi ne

peut plus que s'accroître. Il faut attendre le cataclysme par lequel elle seule renversera son empire.

Louis VEUILLOT.

ASSURANCES GENERALES

Feu
Automobile
Vie

PHILIPPE BRAULT

27 PLACE DU MARCHÉ - TEL. 2503

GARE AU RHUME DE CERVEAU

L'hiver avec la pluie, la neige et les vents froids ouvre la porte à de redoutables ennemis: le rhume de cerveau, les maladies diverses du poumon depuis la grippe simple jusqu'à la si dangereuse pneumonie.

Le rhume ordinaire et la grippe sont occasionnés par un virus. Ce microbe se trouve dans le nez, la bouche et l'arrière-gorge, même chez les personnes en bonne santé. Advienne seulement une circonstance où la force de résistance est diminuée et le porteur sera malade.

Ce n'est donc pas un refroidissement, l'exposition à un courant d'air ou à l'humidité, qui sont la cause immédiate d'un rhume ou d'une grippe; ce n'est qu'une cause prédisposante. Refroidissement, courant d'air, pieds humides et autres causes, interviennent pour affaiblir la résistance de l'individu lequel se trouve immédiatement exposé à la contagion.

Le rhume est contagieux, c'est-à-dire que le virus ou les microbes qui causent l'infection, peuvent se transmettre directement ou indirectement d'une personne à une autre. Vous pouvez contracter un rhume en aspirant les fines gouttelettes de mucus qu'une personne atteinte répand autour d'elle. La contagion peut également s'opérer par l'intermédiaire d'instruments de cuisine, de serviettes ou de mouchoirs qu'on n'a pas eu soin de laver et qui ont été employés ou manipulés par une personne qui a un rhume.

Tels sont les conseils que vient de donner au public un hygiéniste du ministère de la Santé et du Bien-Etre social que dirige l'honorable Dr J.-H.-A. Paquette, m. d.

En se soignant comme il convient et dès le début, continue cet hygiéniste, on s'épargnera bien des maux et des pertes de temps, et l'on se préservera contre les

risques de pneumonie, de tuberculose et d'autres maladies graves.

Rares sont les rhumes qui dégénèrent en maladies graves si l'on avait soin de se soigner comme il le faut dès le début. Aux premiers symptômes de rhume tels que chatouillement, irritations ou sécheresse de la gorge, éternement, ou écoulement du nez, toux, commencez à vous soigner. Gardez le lit, si c'est possible, ou tout au moins la chambre. Demandez votre médecin de famille et

observez scrupuleusement ses prescriptions.

Afin d'éviter de communiquer le rhume ou la grippe aux personnes de votre entourage, il faudra avoir soin, de n'admettre aucun visiteur dans la chambre du malade. Après avoir donné les soins la garde-malade se lavera les mains avec de l'eau et du savon. Les mouchoirs et d'autres matières provenant du nez et de la gorge seront recueillis dans un petit linge ou morceau de papier hygiénique, que l'on brûlera ensuite. Les couverts et le linge de table du malade devront être nettoyés séparément; après usage ils seront soigneusement ébouillantés et lavés avec le l'eau et du savon. Les contacts devront être gardés à la maison surtout lorsqu'il s'agit des écoliers.

Vous êtes, ô Verbe, comme le centre de la vie en Dieu. Vous regardez le Père comme votre principe, et avec le Père vous regardez l'Esprit-Saint comme votre terme, et vous vivez de ce double regard. Et ainsi êtes-vous le type éternel de notre dévotion envers le Père et l'Esprit-Saint.

Abbé SAUVE

Economisez en achetant chez

J. P. ROULEAU

DISTRIBUTEUR

des produits toujours fameux

SHERWIN-WILLIAMS Co.

of Canada, Limited

Agent autorisé des produits Frigidaire

Tout ce qu'il faut pour embellir votre maison.

PAPIER TENTURE, BIBELOTS,

QUINCAILLERIE, VAISSELLE,

REFRIGERATEURS "FRIGIDAIRE"

et appareils électriques.

42 Saint-Paul

Tél: 3873

LISEZ "LE CANADA-FRANÇAIS"

L'homme aux couleurs magiques

SANS LE PEINTRE et ses couleurs, le monde serait un endroit bien terne, où le gaspillage irait de pair avec la monotonie. C'est que le peintre, en plus d'embellir les bâtisses à l'intérieur et à l'extérieur, les fait durer beaucoup plus longtemps. On s'est même rendu compte, depuis quelque temps, que le pinceau du peintre peut aider à rendre plus sûr et plus agréable le travail dans les usines. Oui, c'est un noble métier que celui de peintre—un métier qui, avec plusieurs autres, a contribué à faire du Canada un grand pays producteur... en même temps qu'un endroit où l'existence est vraiment agréable.

"JE VAIS APPRENDRE UN MÉTIER"

Ce sont là des paroles que tout Canadien bien pensant aime entendre prononcer par nos jeunes compatriotes désireux de se faire un avenir. Nous aurons en effet toujours besoin, ici, au Canada, d'artisans spécialisés ou partiellement spécialisés. Les jeunes garçons qui projettent d'apprendre un métier s'assurent un avenir profitable et certain en se faisant une carrière qui leur permettra de rendre de réels services à leurs concitoyens. Nous leur souhaitons tout le succès possible.

LA BRASSERIE
MOLSON
LIMITÉE

C'EST REMARQUABLE
ce que la saveur du Café
Maxwell House est rehaus-
sée par le procédé spécial
de "Torréfaction Ra-
diant" qui retient tout
l'arôme de chaque grain
de café du mélange.

Les clients disent
que les
POUSSINS BRAY
PAYENT!

AGENTS

Gérard Brault, L'Acadie,
Edmour Lussier, Laprairie,
André Brais, Henryville,
Lévis Doucet, Desbiens.

La Cordonnerie L'Etoile,

189 CHAMPLAIN

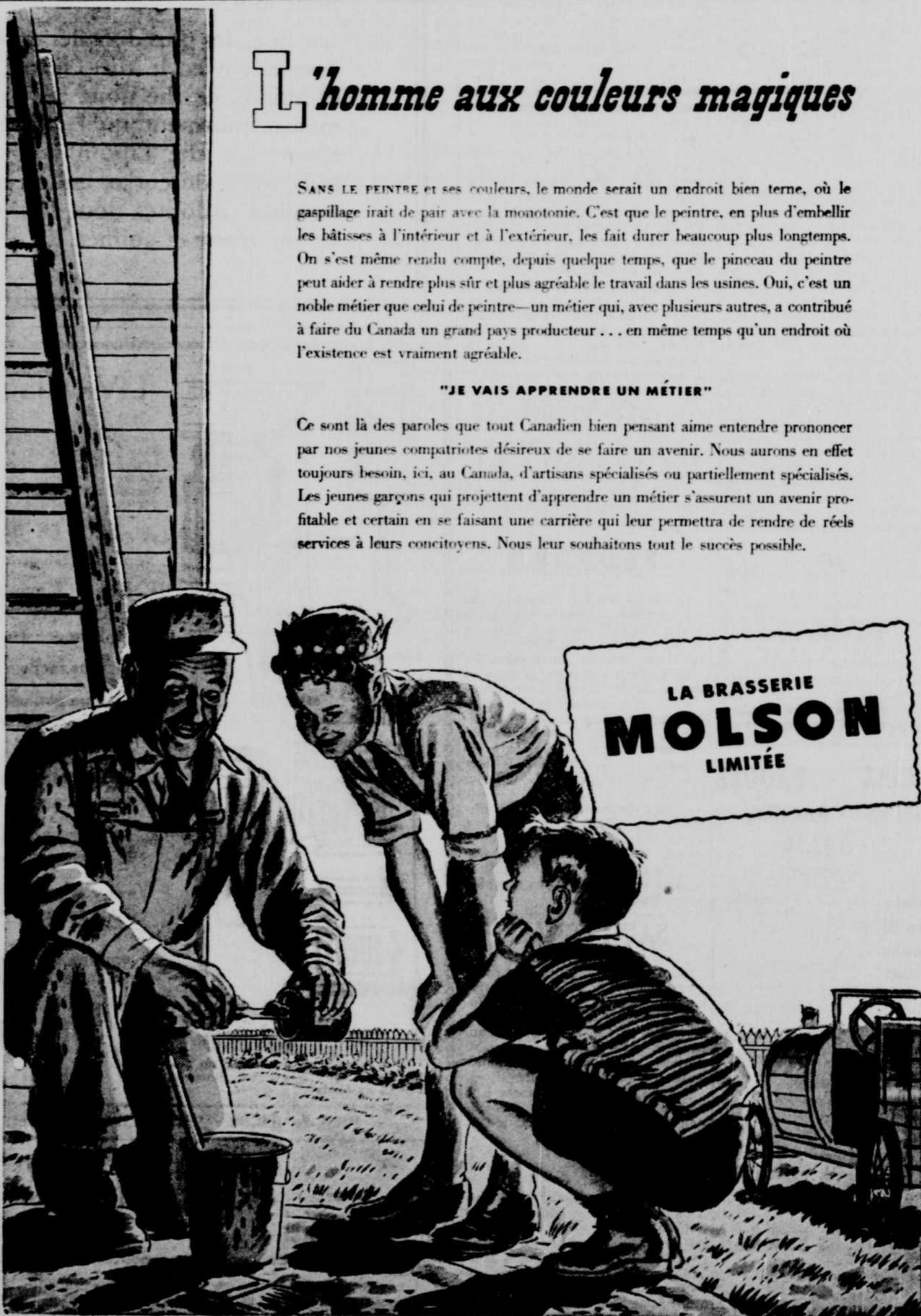
Réparation de
CHAUSSURES et CAOUTCHOUCS
de toutes sortes.

Semelles cousues, cimentées ou
clouées, pour dames et messieurs.

BOTTINES et SOULIERS

d'aviateurs, à vendre.

TEL: 3891



Pâques

TARIF SPÉCIAL

DÉPART: de jeudi, 18 avril
jusqu'à 2.00 p.m. lundi, 22 avril

RETOUR: départ jusqu'à
minuit, le mardi, 23 avril 1946.

**ALLER et RETOUR
POUR LE PRIX
d'un billet simple
plus un quart.**

Profitez de cette
longue fin de semaine pour
visiter vos parents ou vos amis.

J. B. FULLUM, Agent — Tél. 2384

CANADIEN NATIONAL

HENRYSBURG

Un groupe de personnes se sont rendues à l'Oratoire Saint-Joseph pour la messe de minuit à la fête de saint Joseph.

—Le 17 mars a été baptisée Marie-Stella-Pierrette, enfant de M. Lionel Coupal et de Gloria Faille. Le parrain a été M. Philippe Coupal et la marraine Irène Lareau, son épouse, grands-parents.

—M. Frédéric Duteau, de Melocheville, a passé la fin de semaine chez ses parents, M. et Mme Camille Duteau.

—Le 25, est décédée Marie-Georgette Beupré, âgée de 7 mois, enfant de M. et Mme Hervey Beupré. Nos sympathies à la famille.

—Mme Narcisse Dumouchel et

Mme Grégoire Dupuis passent quelques jours à Montréal.

—M. et Mme Léo Lalanne et leur fille Hélène, se sont rendus à St-Grégoire, à une partie de sucre, dimanche dernier.

—M. et Mme Ovide Guay, Mme Emile Mathieu, Mme Georges Dumouchel ont assisté aux funérailles de Mme Hormisdas Grégoire, de St-Valentin, mercredi dernier.

—M. et Mme Alexandre Lanciault, de Saint-Jean, chez M. Joseph Landry.

—Mme Albert Fraser, de Dundee, passe quelques jours chez ses parents, M. et Mme Hewson Cockerline.

—Mlle Jeannette Cockerline, de McMasterville, passe la fin de semaine dans sa famille.

—Mme Jean Gamache, chez M. Roland Trudeau pour quelques jours.

SHERRINGTON

Nos sympathies sont offertes à M. Jean-Paul Beaudoin de cette localité à l'occasion du décès de sa grand-mère Mme Yve Déus De-neault, survenu à St-Jacques-le-Mineur, la semaine dernière.

—Nos sympathies les plus sincères sont offertes à Mme Ludger Turcotte de cette localité à l'occasion du décès de son frère, M. Arthur Mantha, survenu à Montréal, récemment.

—M. et Mme Josephat Coache, Mlle Lucille Coache, de Napierville, en visite récemment chez Mme Arcade Payant, de cette localité.

—M. Sylva Demers est de retour parmi nous après avoir passé l'hiver à St-Jean. Nous lui souhaitons la bienvenue.

—M. et Mme Gabriel Guérin, M. et Mme Albert Dumouchel de cette localité, sont allés à Montréal, dimanche dernier.

Vraiment...

Le Canada veut la prospérité et le meilleur moyen de l'obtenir, c'est de laisser les gens faire de l'argent. Qui amasse une fortune est l'ami du pays, de l'ouvrier et du fermier, parce que l'industrie qu'il exploite distribue de l'argent surtout au travailleur. Et cette distribution n'est abondante et constante qu'en autant qu'on permette au producteur d'opérer à profit. Autrement, comme les moins fins peuvent le comprendre, le fabricant ne voudra risquer ni ses peines ni son capital. Le profit est le seul mobile donc capable de nous donner une économie payante pour la classe ouvrière. C'est être faux berger que de faire croire à celle-ci que l'exploitant est un exploitateur, que le dividende à l'actionnaire est nécessairement une spoliation de la main d'oeuvre. On le croirait pourtant à écouter tels organisateurs qui déclanchent les grèves monstres qui infirment actuellement la marche de la reconversion. La reconnaissance du principe du profit est indispensable à l'essor national d'après-guer-

... Ce n'est pas sans un tantinet de tristesse que l'Angleterre voit les

troupes canadiennes quitter l'île pour retourner dans leurs foyers, écrit Oscar Wild dans "World". Les Britanniques, en effet, ont appris à apprécier, non seulement la témérité enjouée, la bravoure gaie du Canadien au combat, mais encore sa cordialité amusée et amusante à l'arrière-ligne, en Angleterre, durant les fins de semaine coulées dans l'hospitalité des foyers anglais où l'on s'ingéniait d'ailleurs à dissiper le spleen qui aurait pu s'emparer de nos soldats si loin de la patrie et souvent voués à l'inaction. "Maintenant qu'ils s'en vont, trop lentement à leur gré et trop tôt à notre, écrit encore Wild, nous nous rendons bien compte qu'ils nous manqueront".

L'avènement de la fusion atomique a rendu la paix internationale bien difficile. Le meilleur moyen d'y parvenir consiste encore dans une union plus étroite que jamais entre les Etats-Unis et l'Angleterre, dans une parfaite communauté d'attitude entre ces deux pays. C'est seulement à ce prix que le monde obtiendra du Soviet une politique qui satisfasse les alliés. Sans cette coopération, la Russie rend impossible toute sécurité internationale. Et il ne faudra fournir au Soviet aucune raison de se défier, de faillir à cette coopération, par exemple, en lui refusant de partager le secret de la bombe atomique. D'ailleurs, ce secret est maintenant, aux yeux du monde des savants, un secret de Polichinelle, soit un secret à la portée de quiconque est assez physicien pour comprendre le sujet.

Votre abonnement est-il échu?

Tél. 4379

Barrière et Dextraze

Entrepreneurs en construction

Réparations de toutes sortes

Agent pour Escaliers en fer et Balcons

Consultez nos prix.

90 ST-Louis ou 231 De Salaberry
SAINT-JEAN, Qué.

3-5

Elle vous fait Ressentir un Si Grand Bien-Être



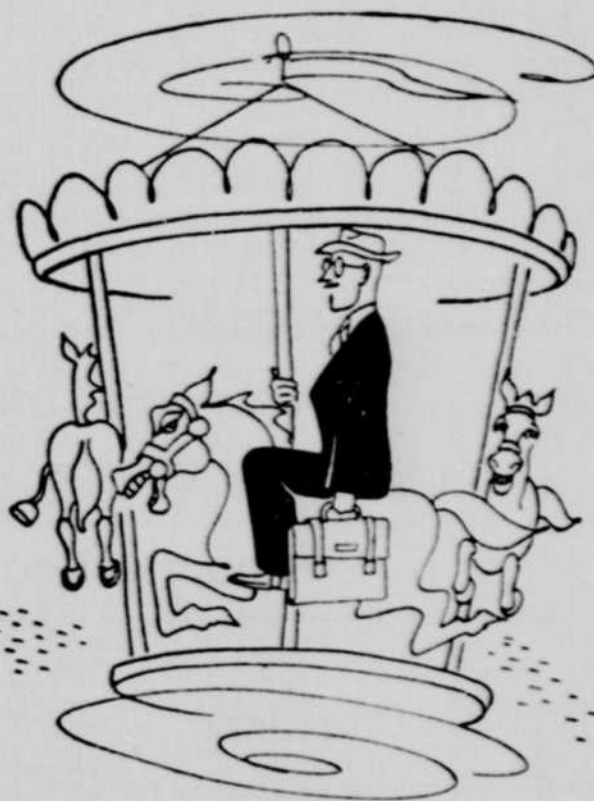
Tonique à Vitamine B1

Grandement en usage pour combattre le mal de tête, l'insomnie, l'indigestion nerveuse, l'irritabilité, l'anémie, la fatigue chronique et l'épuisement du système nerveux.

60 cts Format d'économie, \$1.50



Nourriture du Dr Chase
POUR LES NERFS



M. Toupin pourrait sortir de ce cercle vicieux

(UN EXEMPLE QUI ILLUSTRE COMMENT FONCTIONNE LE CRÉDIT BANCAIRE)

VOICI UNE petite histoire qui illustre bien le fonctionnement du crédit bancaire.

Chaque mois, M. Toupin achète des matières premières pour une petite usine qu'il exploite dans la banlieue. Et chaque mois, ses fournisseurs lui offrent un escompte de 2% sur ses factures pourvu que celles-ci soient payées dans les dix jours.

Malheureusement, M. Toupin est rarement en mesure de profiter de cette offre. Ses clients ne le payent pas avant 30 ou 60 jours; de sorte qu'il perd chaque mois ses escomptes... ce qui finit par faire un bon montant à la fin de l'année.

Pourtant, ce brave M. Toupin pourrait aisément sortir de ce cercle vicieux. Il n'aurait qu'à emprunter de l'argent de la Banque Royale, à payer ses fournisseurs comptant et il bénéficierait par le fait même des escomptes qui lui sont offerts. L'intérêt sur le prêt serait bien au-dessous

du montant qu'il épargnerait en escompte. Et ce n'est là qu'une des nombreuses façons dont la Banque Royale peut servir les besoins financiers de la population, contribuant ainsi au développement et à la stabilité de milliers d'entreprises industrielles et commerciales de toutes sortes.

DURANT LA PÉRIODE DE CONVERSION

le service bancaire aidera de nombreuses entreprises à passer sans délai et sans heurt des activités de guerre à celles de paix.

Les vétérans qui projettent de se lancer dans les affaires sont tout particulièrement invités à discuter leurs problèmes financiers avec le gérant de notre succursale la plus proche de chez eux.



LA BANQUE ROYALE DU CANADA

Succursale St-Jean: L.-J. ROBICHAUD, Gérant

Loisirs & Fines

DIRECTEUR DE FUNÉRAILLES
SALON MORTUAIRE

TELEPHONE
ST-JEAN 2414

169 RICHELIEU - ST. JEAN
— 5018 —
Rue 170 JACQUES CARTIER
TELEPHONE 2418
SERVICE D'AMBULANCE

Me L.-A. FRECHETTE, PRESIDENT DE LA CAISSE NATIONALE D'ASSURANCE-VIE

Cette nouvelle compagnie d'assurance sur la vie tient sa première assemblée annuelle sous la présidence de M. V.-E. Beaupré LES ADMINISTRATEURS

L'assemblée annuelle de la Caisse Nationale d'Assurance-Vie vient d'être tenue à son siège social, 41 ouest, rue Saint-Jacques, à Montréal, sous la présidence de M. V.-E. Beaupré. Elle marque une date importante dans la vie des diverses entreprises associées qui opèrent sous l'égide de la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal. Cette assemblée a procédé à l'organisation en sa forme définitive d'une institution déjà ancienne, mais qui s'est transformée profondément et qui se prépare à poursuivre ses opérations dans un champ plus étendu que celui qui lui était réservé jusqu'à ces derniers temps. La Caisse de Remboursement, devenue la Caisse Nationale d'Assurance-Vie, est maintenant pourvue de toutes les autorisations légales nécessaires pour consentir des contrats d'assurance sur la vie d'après les plans les plus variés.

La Caisse Nationale d'Assurance-vie vient ainsi ajouter une unité très importante au groupe des entreprises fondées par la Société Saint-Jean-Baptiste, et qui s'emploient à édifier une puissance économique et financière qui soit sous le contrôle et au service de notre élément. Cette compagnie nouvelle vient prendre rang à côté de plusieurs entreprises similaires qui opèrent déjà dans notre milieu; de concert avec elles, elle compte travailler à l'expansion de notre influence; elle aidera à conquérir les positions auxquelles nous pouvons légitimement aspirer dans le monde de la finance et des affaires.

ACTIF DE \$1,398,337.38

M. Beaupré a fait observer, dans son discours présidentiel, que la Caisse Nationale d'Assurance-Vie

entre dans son nouveau champ d'activité dans des conditions particulièrement favorables. En raison de ses opérations anciennes, elle compte déjà des milliers d'assurés; leurs contrats en général comportent des bénéfices plutôt modestes, mais les liens qu'ils établissent entre les assurés et la compagnie faciliteront dans bien des cas la conclusion de contrats plus importants.

Les opérations poursuivies par la Caisse depuis au delà de 40 ans, lui ont permis d'acquiescer un actif très substantiel. Au 31 décembre dernier, son bilan démontrait un actif de \$1,398,337.38, alors que le passif correspondant aux obligations envers les assurés s'élevait à \$398,240.28, ce qui laissait un surplus d'au delà de \$1,000,000.00.

C'est dire que la compagnie, dès le début de ses nouvelles opérations, se trouve dans une situation meilleure que celle d'une compagnie entièrement nouvelle qui aurait un capital souscrit et payé de \$1,000,000. Cette circonstance lui permet d'assumer immédiatement des risques plus élevés que l'ordinaire; elle va pouvoir grossir rapidement le chiffre de ses assurances et accélérer sa marche vers le progrès. D'autre part, pour l'aider dans sa propagande, la compagnie peut compter sur le concours d'une équipe d'agents entraînés, qui tout en continuant leur bon travail pour la Caisse Nationale d'Economie, vont mettre au service de la Caisse Nationale d'Assurance-Vie leur expérience et leur science de vendeurs, et la faire bénéficier de leurs relations avec une clientèle dont ils ont gagné toute la confiance.

Des avantages analogues sont assurés à la compagnie dans les

autres services de son administration; elle y trouvera des employés expérimentés et dévoués. Comme la fonction de directeur général a été confiée à la Société Nationale de Fiducie qui occupe déjà une charge identique dans les autres entreprises associées, on peut être sûr que l'administration conjointe de ces diverses entreprises se poursuivra dans l'harmonie et avec toute l'efficacité désirable.

L'administration de la nouvelle compagnie, a dit en terminant M. Beaupré, relève en dernier ressort de l'assemblée générale actuelle composée du Conseil général de la Société Saint-Jean-Baptiste de Montréal, des anciens présidents généraux de cette même Société, et des assurés ayant versé un minimum de \$100.00 de primes.

LES ELECTIONS

Ont été élus premiers administrateurs de la compagnie: MM. C.-A. Chagnon, L.-A. Fréchette, V.-E. Beaupré, J.-Ernest Laforce et Roger Duhamel, Arthur Tremblay, Eugène Thérien, avocat, Henri Ouimet.

A l'issue de l'assemblée annuelle, Me L.-A. Fréchette, notaire, a été élu président du conseil d'administration de la nouvelle compagnie; M. Arthur Tremblay vice-président, et Henri Ouimet, secrétaire-trésorier.

La colonisation, ça presse!

Les industries de guerre ferment leurs portes. Le nombre des ouvriers sans ouvrage augmente de jour en jour. Et les vétérans rentrent au pays par pleins bateaux. C'est l'heure plus que jamais d'appliquer le programme de colonisation adopté à la session précédente. Les travaux préparatoires exigent du temps. Il faut s'y mettre énergiquement et sans tarder. A chaque électeur, à chaque association et corps public d'agir sur ses représentants. La colonisation méthodique, intensive, immédiate: là est notre salut.

Pour le Confort, l'Élégance, la Santé, portez le vêtement "SPIRELLA", fait d'après vos propres mesures.

Corset médical — Ceinture abdominale — Corset maternité Bas élastique

Demandez détails et informations à

Mlle CORINNE HACHEZ, 39 St-Paul, Tel. 796 ou Mlle Marthe Ferland, 39 St-Paul, St-Jean.



Muffins de son aux dattes — du vrai gâteau!

Pas besoin de sucre ni graisse

MUFFINS DE SON AUX DATTES

2 tasses All-Bran Kellogg
1 1/2 tasse de mélasse
1 1/2 tasse de lait
1 œuf
1 tasse farine tamisée
1 cuillère à thé de soda
1/2 cuillère à thé de sel
1/2 tasse dattes hachées

Combiner All-Bran Kellogg, mélasse et lait; laisser tremper 15 minutes. Ajouter œuf battu. Compléter par ingrédients secs tamisés et fruit. Remplir aux deux tiers lèchefrite à muffins graissée et cuire au four modéré (400°F.) environ 20 minutes.

Recette pour 15 savoureux muffins. Ces délicieux muffins épicés sont aussi légers et tendres que votre meilleur gâteau, mais ce n'est pas tout! Les délicates fibres grillées et le goût de noisette, qui caractérisent la céréale All-Bran, rendent ces muffins si succulents qu'ils fondent dans la bouche. Procurez-vous à l'épicerie, dès aujourd'hui, une boîte de All-Bran Kellogg et essayez cette recette. P.S. — N'oubliez pas que le samedi est jour de muffins.

RESTEZ "RÉGULIER" NATURELLEMENT



DEUX FORMATS

Egayez votre Toilette Printanière avec un bijou!

OFFREZ A CELLE QUE VOUS AIMEZ, UNE JOLIE MONTRE POUR PAQUES!

Notre choix est complet et la qualité est garantie.



Bagues Diamant BLUE BIRD, enregistrées, assurées contre la perte et le vol.

\$25.00 à \$300.00

Coutellerie Rogers



Coutelleries Rogers et Community Plate.

\$18.00 à \$100.00

Bagues Initialées



Bagues intimes, avec ou sans initiales.

\$4.00 à \$40.00

TAVANNES

DONNE L'HEURE AU MONDE ENTIER

Le plus moderne TAVANNES pour hommes, fait de la plus populaire forme ronde, complètement inoxydable et en bracelet pour hommes.

Une des plus récentes et des plus chics créations de TAVANNES: un TAVANNES 15 rubis dans son boîtier avec glass sapphire et le fameux randome de noir. Livré avec bracelet blanc inoxydable en or naturel.

Un nouveau modèle TAVANNES pour hommes. Boîtier rectangulaire élargi et inoxydable, mouvement 15 rubis avec cadran moderne, et le bracelet en or s'ajustant en métal.

VENEZ VOIR

B R O D E U R

PIONNIER DU PAIEMENT FACILE A ST-JEAN

TEL. 3609

186 RICHELIEU

SAINT-JEAN, P. Q